EL PUEBLO DECIDE EL DESTINO DE CHILE

LA NACION

Año LI — Santiago de Chile — Martes 5 de Diciembre de 1967 — Precio: Eº 0,40 — Edic. Aérea: Eº 0,45 — Nº 18.262

EL TIEMPO

MINIMA: 10,4º C., a las 5 horas.
MAXIMA: 34,1º C., a las 15.15 horas.
PRONOSTICO: Despejado.

Con dos ejemplares, el Grupo de Adiestramiento de Perros Policiales de Investigaciones (GASPOL) logró derrotar a doce canes alemanes y obtener el triunfo en el "Campeonato de Perros Ovejeros". Los vencedores: Atlas —hermano de Anker, muerto en acto de servicio hace algunos días— y la perra Aguila. Aguila fue considerada por los expertos como la hembra más completa del torneo y, a la vez, reconocida como el mejor ejemplar de perro ovejero alemán nacido en el país. Estos títulos determinaron que de inmediato fuera designada para participar oficialmente en el próximo "Campeonato de Perros Amaestrados", a efectuarse en marzo en Montevideo. En el torneo, que culminó con el triunfo de los ejemplares de GASPOL, intervinieron perros de Carabineros y de la Asociación de Criadores de Ovejeros Alemanes. Esta institución hizo participar a doce perros traídos directamente desde Alemania.

Evacuada Base Aguirre Cerda

Erupción Volcánica Aisló la Antártida

El Comandante de la flotilla Antártica, Comodoro Boris Kopaitic, informó a las 18.50 horas a todos los barcos de la Armada que se ha producido una erupción volcánica en la Isla Decepción y que ha perdido contacto con la base Pedro Aguirre Cerda. Posteriormente, nuevos despachos indicaron que la erupción cubre toda la zona y que la flotilla navega en medio de una intensa lluvia de piedras, a unas 6 millas de Bahía Foster.

También se indicó que se había captado un S. O. S. de la base Aguirre Cerda, de la Fuerza Aérea, donde sólo hoy había desembarcado la dotación de 1968. La dotación que cubrió esa base este año fue relevada esta mañana y se encuentra a bordo de la flotilla. Los expertos científicos de esta expedición se encuentran en base O'Higgins, que pertenece al Ejército. En Decepción hay una base argentina y otra inglesa, aparte de la chilena Pedro Aguirre Cerda.

INFORMACION OFICIAL

Un primer boletín expedido por la Comandancia de la Armada, expresaba anoche: "El Comodoro del Grupo Antártico, Capitán de Navío don Boris Kopaitic, a bordo del buque Piloto Pardo, ha comunicado hoy lunes 4 de diciembre, a las 18.50 horas, que se observó actividad volcánica en la Isla Decepción.

"Acercándose a seis millas de distancia pudo comprobarse que la erupción volcánica abarcaba la mencionada Isla donde se encuentra instalada la Base Pedro Aguirre Cerda, de la FACH, una base inglesa y otra argentina.

"El Piloto Pardo se mantiene en las inmediaciones para investigar y prestar el auxilio que se requiera.

"La Yelcho, que se encontraba en la Base Arturo Prat, recibió órdenes para reunirse con el Piloto Pardo.

"El personal de la Base Pedro Aguirre Cerda, informó que evacuó hacia la base inglesa Balleneros, ubicada en la misma isla, posteriormente interrumpió su transmisión.

"La Base Prat informó que se encontraba sin novedad y que no se había observado nada anormal hasta el momento. Esta base se encuentra a 40 millas de la Isla Decepción.

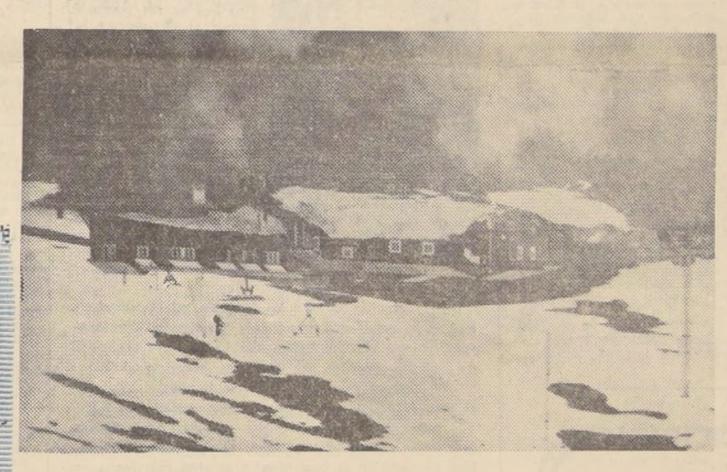
"La Comandancia de la III Zona Naval ha alertado al Destructor Serrano".

OTRAS INFORMACIONES

Posteriormente en la Comandancia de la Armada se informó que a las 10 horas de ayer 4 de diciembre se había procedido al relevo del personal de la Base Antártica de la FACH "Pedro Aguirre Cerda", encontrándose la dotación del año 1967 a bordo del Piloto Pardo, en tanto que la nueva dotación 1968 ocupaba sus puestos en dicha base.

La dotación de la base se compone de diez hombre, a los que había que agregar a dos científicos de apellidos Blas y Soto del INACH.

(PASA A LA PAGINA 4)



BASE ANTARTICA "AGUIRRE CERDA



MANUELITO: "Yo no quise comer pollo, porque estaba hediondo..."

SOLUCIONADA LA HUELGA DEL COBRE

Anoche quedó solucionada la huelga legal que por espacio de 35 días afectó a los centros mineros de Potrerillos, El Salvador y Barquitos, de la Andes Copper Minas, cuando las asambleas de los citados centros mineros, por aclamación, aprobaron la nueva fórmula de arreglo que, durante los dos últimos días del reciente fin de semana discutieron los representantes gremiales y los ejecutivos de la empresa, con resultados positivos.

Los dirigentes sindicales habían viajado en las primeras horas de la mañana de ayer, vía aérea a Potrerillos, convocando a las asambleas desde las 18 horas.

Los dirigentes gremiales y de la Confederación de Trabajadores del Cobre, regresarán hoy, al mediodía, para que en la misma tarde, se firme el acta de avenimiento. Las labores en los minerales se reanudarán en el primer turno del miércoles próximo.

La fórmula aprobada consulta un reajuste de remuneraciones de 30 por ciento neto sin imputarse la escala móvil trimestral que ha sido ya cancelada oportunamente a los trabajadores. Este porcentaje es para nuevo convenio de 15 meses de lo que resulta en la práctica, un reajuste de 22,5 por ciento al año y un 5,6 por ciento adicional de escala móvil o 7 por ciento de la misma para los 15 meses.

Las regalías de tipo social también son reajustadas en el mismo porcentaje de las remuneraciones y los bonos y tratos, en un 33 por ciento. Además como bonificación de término de conflicto los trabajadores casados recibirán 500 escudos, y 400 los solteros. Se solucionan, finalmente los problemas de tipo habitacional y médico, de los centros mineros.

112 Mil Alumnos Rinden Hoy Prueba Nacional de Enseñanza Básica

Hoy, a las 8 de la mañana, 112 mil alumnos de los octavos años de todo el país, tanto de la enseñanza fiscal como particular, repartidos en 3.500 cursos, rendirán la Prueba Nacional de Enseñanza Básica, en sus respectivos colegios.

La prueba, confeccionada por el Servicio Nacional de Evaluación y por primera vez aplicada en el país, permitirá evaluar el nuevo sistema educacional implantado y servirá de indicación para las futuras medidas que se tomarán en este terreno, manifestó el Director de Educación Técnica y Profesional, Luis Oyarzún.

El objetivo de la Prueba Nacional es ayudar a que los alumnos, conjuntamente con sus apoderados y profesores, puedan elegir su futura profesión, basándose en sus aptitudes y habilidades. Por lo tanto, esta no es una prueba de conocimientos específicos, sino de habilidades en los campos de las Letras y las Matemáticas. El sistema en ella utilizado es tipo test, con respuestas en clave, las que posteriormente serán tabuladas por máquinas electrónicas.

La Prueba Nacional constituye uno de los requisitos de ingreso a la enseñanza media y tendrá un valor de un 25 por ciento dentro de los antecedentes que se solicitarán a los postulantes. Del 75 por ciento restante, a las notas obtenidas en el ciclo básico corresponderá el 60 por ciento, y al informe de personalidad, el 15 por ciento.

Su elaboración fue hecha en el más absoluto secreto, con el fin de asegurar la validez de los resultados. En consecuencia, los alumnos podrán conocer el texto de las cincuenta preguntas verbales y de las otras cincuenta matemáticas, solamente en el momento en que se inicie la contestación de las mismas.

Con el objeto de que los alumnos se familiarizaran con el sistema usado, hace varios días se les permitió realizar un ensayo con una prueba similar.

Los resultados se escribirán en tarjetas IBM, y las computadoras permitirán corregir las pruebas a una velocidad de 600 tarjetas por minuto. En el ensayo de la Prueba Nacional, más del 90 por ciento del alumnado no cometió errores en la marcación de las tarjetas, a pesar de que era la primera vez que se enfrentaban con ellas.

Este moderno método de evaluación cumple con el objetivo de hacer comprender mejor al maestro el resultado de su esfuerzo a través del año escolar, y al apoderado sopesar mejor las posibilidades que tiene su pupilo de complementar estudios aprovechando el esfuerzo de los padres. Con la aplicación de esta Prueba, Chile da un gran paso en la educación de América Latina, al introducir técnicas cibernéticas de clase. De este modo se puede calificar el sistema que se usará, puesto que la Prueba corresponde a un modelo matemático de educación y en su evaluación se usan computadoras electrónicas, expresó el profesor Luis Naranjo, miembro del Servicio Nacional de Evaluación. Además, ella permitirá la agilización en la entrega de licencias y certificados con el uso de la computadora.

Los resultados se empezarán a tabular desde el próximo miércoles 6 de diciembre, finalizando este proceso el día 20.

El puntaje obtenido en la Prueba, cuyo máximo es de 125 puntos, y satisfactorio el 50 por ciento, será entregado a los alumnos conjuntamente con su licencia de Educación Básica, entre los días 23 y 30 de diciembre.

EL HOMBRE EN LA LUNA PUEDE VIVIR 200 AÑOS

CARACAS, 4 (EFE).— Se calcula que un hombre podrá vivir en la Luna 150 a 200 años", ha declarado en Caracas el experto argentino ante la Comisión Mundial de Energía de las Naciones Unidas, Aldo Armando Cocca.

Este experto argentino se encuentra en la capital venezolana para asistir a la constitución de la Sociedad Venezolana de Derecho Aeronáutico y Espacial. Es, además, Director del Instituto Internacional de Derecho Espacial, con sede en París.

Cocca subrayó que "como la presión (en la Luna) es seis veces menor que en la Tierra, se evitará el desgaste cardíaco y pulmonar, que son porcentualmente la mayor causa de mortalidad".

Finalmente precisó que por ello la Luna puede ser denominada ahora "La fuente de la juventud".

Sigue Latiendo el Corazón Trasplantado

CIUDAD DEL CABO, 4 (ANSA).— Es satisfactorio el estado de Louis Washawsky, de 56 años, el primer hombre que vive con el corazón de otro ser humano. Ayer se le trasplantó ese órgano vital, en una operación que pasó a la historia como una hazaña médica sin precedentes.

"Trasplantar un corazón es fácil. Como cambiar la llave de un lavatorio", declaró uno de los médicos, para subrayar luego: "Lo difícil es mantenerlo luego en funcionamiento".

CIUDAD DEL CABO, 4 (ANSA).—Los cuatro días después del décimo de la operación podrán ser decisivos, juzgan los médicos. Al décimoquinto día las probabilidades de supervivencia son mucho mayores.

El hombre tiene en el tórax el corazón de Denise Darwell, una muchacha muerta unos instantes antes que comenzase la operación, como consecuencia de un accidente automovilístico.

Si un cuerpo recibe un órgano extraño, trata de rechazarlo: actúa un mecanismo de defensa como un intruso (se comporta como ante una invasión de microbios).

Pero la defensa sólo comienza cuando el cuerpo se la puede permitir, es decir, cuando el operado, debilitado por el trauma de la operación, comienza a recuperar sus fuerzas. Esto se manifiesta generalmente dentro de la primera semana postoperatoria. La reacción puede alcanzar su punto máximo después de un cierto número de días. Luego disminuye. Al final de este proceso, o el nuevo órgano resulta y la vida continúa o es rechazado y el hombre muere, no acep-

(PASA A LA PAGINA 4)

CIEN PERSONAS AFECTADAS

MEJORAN LAS VICTIMAS DE INTOXICACION

Lentamente se recuperan un centenar de personas —entre hombres, mujeres y niños—, que experimentaron síntomas de intoxicación colectiva al consumir pollos y empanadas durante un paseo campestre realizado el domingo.

Junto a la intensa labor desplegada por los médicos en los diversos centros asistenciales, el Juez del Séptimo Juzgado del Crimen ordenó abrir sumario para delimitar responsabilidades.

Los hechos se produjeron cuando unas trescientas personas partieron en las primeras horas del domingo a un paseo campestre organizado por el Movimiento Obrero de Acción Católica en el fundo "Maipo". La alegre caravana de matrimonios con sus hijos casi se transforma en una tragedia colectiva. Y es uno de estos niños quien recuerda los hechos:

"¡Yo no quise comer pollo!... ¡Yo sabía que estaba malo... Estaba hediondo!"...

Con las simples palabras de la inocencia, Manuelito —un niño de escasos 5 años de edad— relata su "paseo", mientras otros cinco menores siguen internados en la Posta de Urgencia del Hospital Arriarán, y una mujer Rosa Cáceres Serey, permanece en la Posta Tres de la Asistencia Pública, en grave estado.

"Las familias de este sector —Conchalí— íbamos en dos microbuses. Sólo llevábamos algunos sandwiches y bebidas. Allá nos dieron empanadas y pollos. Y fue entonces que la gente comenzó a sentir dolores de estómago, náuseas y otros síntomas de envenenamiento".

Así recordó Arturo Briceño, chofer de taxi, quien fue al paseo con su esposa, su hijo Manuelito y otros dos niños del matrimonio.

LA NACION lo entrevistó en su domicilio de Pasaje 15, N.o 4075 de la población Eneas Gonel.

"Llegamos al fundo como a las diez de la mañana. Después asistimos a una misa de campaña. Luego, se organizaron bailes y juegos infantiles. Había como doscientos niños. Y a la hora de almuerzo nos sirvieron los pollos y las empanadas. Yo comí pollo y empanada. Pero no sentí nada. Muchas personas —principalmente los niños— comenzaron a vomitar. A mí me pusieron inyecciones. Y ahora estoy tomando agua de yerba y no pude ir a trabajar".

Y en la entrevista con LA NACION, Arturo Briceño sigue recordando las alternativas del paseo campestre que por poco se transforma en tragedia colectiva.

"Yo fui con mis tres niños. Pero ellos no comieron. Manuelito sólo comió empanada... Y no le pasó ninguna cosa... Igual a los otros niños... Ud. sabe cómo son de mañosos..."

De las declaraciones del taxista, se desprende que el pollo adquirido por los dirigentes del Movimiento Obrero de Acción Católica, se encontraba descompuesto.

Mientras decenas de personas —entre adultos y niños— se reponen en Postas, Hospitales y sus domicilios, el Ma-

(PASA A LA PAG. 4)

Batalla Campal Entre Leprosos

BUENOS AIRES, 4 (ANSA).— Un muerto y varios heridos por arma blanca, es el saldo de un lamentable episodio de violencia ocurrido al término de un partido de fútbol en el leprosario de la localidad de General Rodríguez, en la provincia de Buenos Aires.

Los hechos se produjeron después de un partido que se disputó entre dos equipos del Mal de Hansen internados en el Instituto Sommer. Finalizado el encuentro se suscitaron diversas incidencias entre los jugadores, vinculadas con las alternativas del partido, que pronto se transformaron en una verdadera batalla campal.

Los desórdenes terminaron con la intervención de la policía que pudo comprobar que varios contendientes quedaron heridos con arma blanca. Uno de ellos, Ramón Pérez Vásquez, boliviano de 50 años, falleció como consecuencia de una herida en la región abdominal.

Los demás lesionados, que presentaban diversas heridas cortantes, se asisten en el leprosario, donde también se instruye el respectivo sumario por cuanto los responsables de los desórdenes no pueden salir del Instituto por lo contagioso de su mal.

Senado Reinicia Despacho del Proyecto de Juntas Vecinales

Radicales obstruyen el reconocimiento de la organización comunitaria.

En su sesión ordinaria de las 16 horas de hoy, el Senado reanudará la discusión del segundo informe de su Comisión de Gobierno, recaído en el proyecto de ley que establece normas para el funcionamiento de las Juntas de Vecinos.

LARGA HISTORIA

Este proyecto, ya aprobado por la Cámara de Diputados, se encuentra pendiente en el Senado desde hace más de un año.

De él se excluyó, por indicación del Ejecutivo, el capítulo de la Promoción Popular, que habían criticado todos los sectores de oposición. Así fue posible la aprobación, en general, de la idea de legislar sobre Juntas de Vecinos y Organizaciones Comunitarias; pero la Comisión de Gobierno, del Senado, al elaborar el segundo informe de esta iniciativa, sólo aceptó legalizar las Juntas de Vecinos, negando toda personería a las Organizaciones Comunitarias.

A este acuerdo concurrieron el senador derechista Francisco Bulnes Sanfuentes; el senador socialista Aniceto Rodríguez, y el senador radical Humberto Aguirre Doolan.

Sólo votó en contra el senador democratacristiano Tomás Pablo, quien posteriormente señaló, en la Sala, que el Partido Demócrata Cristiano se reservaba el derecho de insistir en el proyecto original, sin Promoción Popular, tanto en el tercer trámite de la Cámara de Diputados, como en el cuarto trámite del Senado.

OBSTRUCCION RADICAL

Sin embargo, al comenzar a votarse el segundo informe, los senadores radicales se ausentaron de la Sala, pretextando que el Senado debía votar el nuevo proyecto propuesto por la mayoría derechista-radical-socialista, con prescindencia del texto del proyecto aprobado, en su primer trámite constitucional, por la Cámara de Diputados.

Aunque la obstrucción radical carece de asidero en el Reglamento, la Mesa de éste tendrá esta tarde que cumplir con su deber, franqueando el expedito despacho del proyecto que legaliza las Juntas de Vecinos.

Por lo demas, el Gobierno le ha hecho presente el recurso constitucional de la urgencia, la que fue calificada de "simple" el 28 de noviembre último.

Y es en razón de esta urgencia, que el proyecto de las Juntas de Vecinos ocupa hoy el primer lugar de la tabla del Senado.

OTROS ASUNTOS

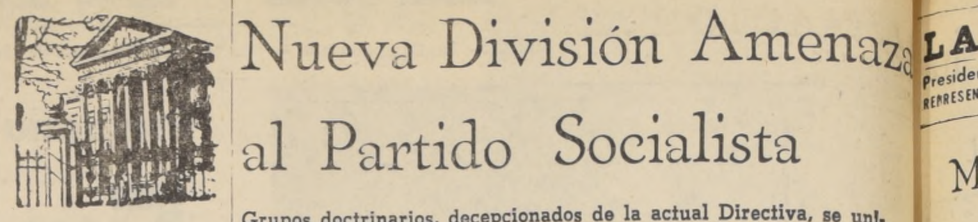
En la tabla de hoy del Senado, también figuran otros 3 asuntos:

1) Segundos informes de las Comisiones de Economía y de Hacienda, recaídos en el proyecto de ley, ya aprobado por la Cámara de Diputados, que amplía las franquicias de que actualmente gozan los departamentos de Iquique y Pisagua en virtud de la Ley N.o 12.397. La discusión de este proyecto se encuentra pendiente, en once artículos que modifican el Código de Minería; el Ejecutivo también le ha pedido urgencia y ésta fue calificada de "simple", el 29 de noviembre.

2) Informe de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, recaído en la consulta formulada por el presidente de la Corporación, acerca de las facultades del presidente del Senado o de una Comisión, y de la propia Sala, respecto de la declaración de inconstitucionalidad de un proyecto de ley, y

3) Informe de la Comisión Especial de Reforma Constitucional recaído en la moción de los senadores Aylwin, Bulnes y Ampuero, que modifica la Carta Fundamental, en lo relativo al reemplazo de parlamentarios que fallecen o cesan en sus cargos por cualquier otra causa.

Sin embargo, estos tres asuntos no podrían ser tratados, mientras el Senado no despache el proyecto que legaliza las Juntas de Vecinos.



COMISION MIXTA

En sesión a desarrollarse entre las 10.30 y las 13 horas de hoy, la Comisión Mixta de Presupuestos debatirá la exposición de la Hacienda Pública hecha por el Ministro Sergio Molina y considerará los informes de las Subcomisiones Mixtas relacionados con el proyecto de ley sobre Presupuesto de la Nación para 1968.

Con este mismo objeto, la Comisión Mixta volverá a reunirse el miércoles y el jueves, entre las mismas horas ya indicadas.

Ayer se encontraban impresos los informes de la Primera, Tercera y Quinta Subcomisiones Mixtas.

Aunque listos, estaban revisándose, en algunos detalles, los informes de las Subcomisiones Segunda y Cuarta.

MAGALLANES

El martes 12 de diciembre en curso vence el plazo para la presentación de indicaciones, al proyecto de ley que modifica la ley que creó la Corporación de Magallanes; proyecto que también señala normas para la creación de la CORFO AUSTRAL, en las provincias de Chiloé y Aysen.

Nueva División Amenaza al Partido Socialista

Grupos doctrinarios, decepcionados de la actual Directiva, se unirían al PSP.

Un fuerte sector del Partido Socialista de Chile estaría en condiciones de abandonar la colectividad e incorporarse al Partido Socialista Popular y al MIR, ante la frustración que ha significado para las bases la elección de Aniceto Rodríguez en la Secretaría General, y la defección de Clodomiro Almeyda y el senador Carlos Altamirano.

El desaliento y la frustración que se observa en los grupos juveniles y más doctrinarios del socialismo, han movido a algunos dirigentes a señalar la necesidad de abandonar la tienda de Aniceto Rodríguez y apretar filas junto a Raúl Ampuero, Oscar Núñez, Jaime Ahumada y otros.

Según este fuerte sector del Partido Socialista, Raúl Ampuero y los socialistas populares están aplicando, a pesar de su corta vida pública como colectividad, una verdadera política revolucionaria, sin transacciones ni aburguesamientos.

Dan como ejemplo básico la próxima elección de Bío Bío, Malleco y Cautín, en donde ya los socialistas populares están dando una campaña por la abstención activa y trabajando en los núcleos de base de la región.

Señalan los sectores doctrinarios del PS que en su partido, por el contrario, se está dando una línea totalmente diferente, "aburguesada, electoralista y pactista".

ANICETO RODRIGUEZ

Los grupos más doctrinarios del socialismo que seguían a Clodomiro Almeyda y que éste los abandonó en el Congreso, han manifestado públicamente su deseo de provocar por las vías del hecho el enfrentamiento del capitalismo con el socialismo, pero encuentran "que con la directiva de Aniceto Rodríguez, sólo se conseguirá mantener el status actual que otorga prebendas electoralistas a los partidarios de los dirigentes".

SALVADOR ALLENDE

Por otra parte, ha cundido la decepción en los sectores doctrinarios del socialismo "ante el aprovechamiento que siguen haciendo algunos senadores de los privilegios que otorga el régimen burgués".

Citan el caso del senador Salvador Allende que hasta el momento y luego de pasada una semana del Congreso celebrado en Chillán, no renuncia a la Presidencia del Senado.

Incluso trascendió que hubo un acuerdo de la directiva socialista para permitir que Allende permanezca en dicho cargo. Con ello, los socialistas de Aniceto Rodríguez están consiguiendo mantener encubierto el entendimiento con los radicales, que fue rechazado categóricamente en Chillán.

La permanencia de Allende en al alta testera del Senado, según los grupos doctrinarios, es un indicio claro de que existe una alianza encubierta entre radicales y socialistas. Incluso trascendió que, una vez pasadas las elecciones del 17 de diciembre, podría provocarse la caída, para poder así Aniceto Rodríguez y Allende aparecer como revolucionarios y al mismo tiempo dejar contentos a los radicales, que quieren contar con la presidencia a lo menos por un año.

Todas estas combinaciones politiqueras son —a juicio del grupo doctrinario del PS— las que han colmado la medida y hacen posible que este sector vea como su esperanza al Partido Socialista Popular.

URGENCIA AL REAJUSTE-AHORRO CALIFICAN HOY EN LA CAMARA

En la tabla figuran 23 proyectos con observaciones del Ejecutivo.

En la sesión ordinaria que celebra la Cámara de Diputados esta tarde se calificará la urgencia al proyecto de reajuste de remuneraciones para 1968. Se informó, por parte de algunos parlamentarios, que con toda seguridad la urgencia se calificará de "simple".

Según esta urgencia el proyecto constitucionalmente debe quedar despachado en el plazo de 30 días.

El proyecto de reajustes será enviado hoy a la Comisión de Gobierno y posteriormente a la de Hacienda que debe estudiar su financiamiento. Es posible que la iniciativa sea tratada también por la Comisión de Trabajo en lo relativo a las modificaciones al Código del Trabajo.

SESION DE HOY

En la sesión de hoy se deberá tratar en primer lugar de la Orden del Día las observaciones del Ejecutivo al proyecto que modifica la Ordenanza de Aduanas en lo relativo a las mercaderías internadas por servicios públicos.

Además figuran en tabla vetos a 23 proyectos de ley. Las observaciones corresponden a las siguientes iniciativas:

Al que otorga beneficios a los deudos de las personas fallecidas con ocasión de los incidentes ocurridos en el Mineral El Salvador, el 11 de marzo de 1966;

Al que crea la comuna-subdelegación de Llanquihue;

Al que libera de derechos la internación de elementos destinados a embarcaciones fleteras menores;

Al que deroga el inciso final del artículo 323.o del Código del Trabajo, con el fin de extender los beneficios del pago de la semana corrida;

Al que denomina "Rosa Ester Barra de Jaques" al Grupo Escolar ubicado en Avda. Santa Isabel N.o 0735, de Santiago;

Al que autoriza a la Municipalidad de Bulnes para contratar empréstitos;

Al que autoriza a la Municipalidad de Viña del Mar para contratar empréstitos;

Al que modifica la ley N.o 12.858, sobre zona libre alimenticia en las provincias de Tarapacá, Antofagasta y Atacama;

Al que ordena transferir a sus actuales ocupantes los terrenos de diversas poblaciones de las ciudades de Concepción, Chiguayante y Talcahuano;

Al que autoriza al Presidente de la República para vender a sus actuales ocupantes las viviendas adquiridas por la Dirección General de Carabineros;

Al que concede beneficios a los adquirentes de viviendas de diversas poblaciones de la ciudad de Arica;

Al que autoriza a la Municipalidad de Valdivia para contratar empréstitos;

Al que autoriza a la Municipalidad de Purranque para contratar empréstitos;

Al que autoriza a la Municipalidad de La Granja para contratar empréstitos;

Al que autoriza a la Municipalidad de La Unión para contratar empréstitos;

Al que autoriza a las Municipalidades de Conchalí, Maipú, Quilicura, Curacaví y Lampa para contratar empréstitos;

Al que autoriza a la Municipalidad de Algarrobo para contratar empréstitos;

Al que autoriza a la Municipalidad de San Esteban para contratar empréstitos;

Al que autoriza a la Municipalidad de La Calera para contratar empréstitos;

Al que autoriza a la Municipalidad de Quinta Normal para contratar empréstitos;

Al que autoriza a las Municipalidades de Tucapel, Yungay, San Ignacio y Pinto para contratar empréstitos;

Al que autoriza al Presidente de la República para transferir a sus actuales ocupantes las viviendas que forman la Población "20 de Agosto", de la ciudad de Chillán, y otras de las ciudades de Traiguén, Angol y Collipulli; y

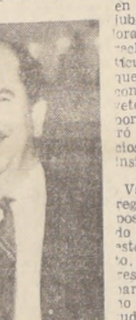
Al proyecto que modifica el D.F.L. N.o 335, de 1953, en lo relativo al valor de las instalaciones domiciliarias de alcantarillado y agua potable.

SI ACTUARAMOS PENSANDO EN NUESTRA SITUACION PERSONAL, DEJARIAMOS DE RESPETARNOS

Ejemplar actitud de Tomás Pablo, en el Senado

En ejemplar gesto, el senador Tomás Pablo evitó que radicales, comunistas, socialistas e independientes izquierdizantes aprobaran un nuevo privilegio previsional, en favor de un grupo de jubilados con "perseguidora". Ello derivaba del rechazo del veto al artículo 38 del proyecto que consolida deudas de contribuyentes morosos; veto que al fin prosperó, porque el Senado no logró reunir los dos tercios que requería para insistir.





TOMAS PABLO

Valiéndose de recursos reglamentarios, Pablo postergó hasta el sábado último la votación de este trascendente asunto. Y, consciente de sus responsabilidades como parlamentario de Gobierno y de que, con su actitud, sólo beneficiaba al país, fundamentó su voto en los siguientes términos:

"Al defender el veto he asumido mi responsabilidad como senador y como Jefe del Comité Demócrata Cristiano. Lo he hecho con la absoluta seguridad de que, al proceder así, hago un beneficio al país.

Sé cuál es el gasto real que implicaría rechazar el veto al artículo 38. Ello significa restar posibilidades muy serias para reforma agraria, para nuevas industrias y beneficios sociales, como educación y salud. Sé también lo que nuestra actitud representa en perjuicios electorales inmediatos al darle nuestro apoyo a la indicación del Ejecutivo. Los que se ven afectados por nuestra actitud nos repelen y los que se benefician no la notan.

Yo ayudé a elegir al actual Presidente de la República y declaro, desde esta tribuna, desde mi banca de senador democratacristiano, que no negaré mi concurso a la actual Administración. Por eso, me opongo a que ahora se le resten al Gobierno recursos por 160 millones de escudos, pues no otra cosa significaría —aproximadamente— rechazar la observación que estamos votando. Si actuáramos pensando sólo en nuestra situación personal tendríamos que perdernos el respeto a nosotros mismos.

Asumo la responsabilidad de esta actitud tachada de impopular, porque es mi propósito que este Gobierno disponga del respaldo necesario.

Tampoco me importa mi situación personal. Sé que, aún en el caso de ganar la votación aquí, electoralmente saldré perjudicado, como los señores senadores me lo han dicho repetidamente, y que, a la inversa, otros al perder, serán los verdaderos ganadores políticamente.

Sin embargo, cada cual sabe cómo cumplir con su deber. Yo he cumplido estrictamente con el mío".

Dice Tarud:

"NO SOY CANDIDATO A LA TESTERA"

Consultado el senador Rafael Tarud sobre su participación como posible candidato a la Presidencia del Senado, en caso de que renuncie Salvador Allende, desmintió categóricamente la noticia.

Expresó Tarud: "No soy candidato a la Mesa del Senado ni postularé a ella. Mi nombre se ha dado en repetidas oportunidades y yo no he aceptado. Este vez reitero que no soy candidato a la Mesa del Senado".

Informaciones de prensa señalaban al parlamentario como uno de los aspirantes a la testera junto al senador Luis Bossay. Sin embargo, tal como señalamos en otra información, existiría orden del Partido Socialista para que Allende no renuncie hasta después de la elección complementaria, y con ello afianzar el entendimiento PS-PR, dejando que los socialistas puedan apoyar a Baltra en la Octava Agrupación encubiertamente y transgrediendo los acuerdos de Chillán, según la línea aplicada por Allende-Aniceto Rodríguez.

ALMUERZO EN LA CAMARA AL EMBAJADOR DEL JAPON

El presidente de la Cámara de Diputados, Alfredo Lorca Valencia, ofreció el sábado un almuerzo en honor del Embajador del Japón en Chile, señor Satoru Takahashi, en los comedores de esta rama del Congreso Nacional.

Concurrieron diputados de casi todos los partidos políticos, altos funcionarios de la Corporación e invitados especiales.

Al ofrecer la manifestación, el presidente de la Cámara destacó los tradicionales vínculos de amistad que han unido, desde antaño, a ambos países.

Agradeció, en breve y elocuente improvisación, el Embajador Takahashi.

Además de los nombrados asistieron:

El primer vicepresidente, diputado Luis Pareto González; el primer Secretario de la Embajada, señor Takeo Kuroko; el Tercer Secretario, señor Mitsu Hiro Kubo; el Consejero de la Embajada, señor Masao Ito; los diputados Laura Allende, Wilna Saavedra, Eduardo Cerda, Arturo Valdés, Ramón Silva, Fernando Buzeta, Fernando Sanhueza, Bosco Parra, Héctor Téllez, Gustavo Monckeberg, Narciso Izureta y Pedro Videla; el Subsecretario de Hacienda, Andrés Zaldívar; el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Oscar Pinochet; el Director del Protocolo, Mario Fontecilla; el Secretario subrogante de la Cámara de Diputados, Arnoldo Kaempfe; el prosecretario subrogante José Luis Larraín; el tesorero de la Corporación, Sergio Dávila; el Edecán de la Cámara, coronel (r) Oscar Valle y los señores Elías Brugere y Juan Fernández.

LA NACION Empresa Periodística LA NACION • Fundada el 14 de Enero de 1917 • Agustinas 1269 Tel 82222 Cas. 81-D
Presidente del Consejo: JORGE CASH M. • Director: CLAUDIO ORREGO V.
REPRESENTANTE LEGAL: EDUARDO LABBE J. • TODOS DOMICILIADOS EN: AGUSTINAS 1269

Más que un Simple Proyecto de Reajustes

Con el envío al Congreso del proyecto de reajuste de remuneraciones para el año 1968, se cumplirá, por cuarto año consecutivo, la promesa formulada por el Presidente de la República durante su campaña electoral, en el sentido de que, bajo su Gobierno, los trabajadores tendrían aumentos iguales, por lo menos, al alza que hubiere experimentado el costo de la vida.

Para el año próximo, como para los anteriores, este reajuste será superior y ello se debe tanto al espíritu de justicia social que orienta los actos del Ejecutivo, como a que, iniciado el segundo trienio del Mandato del Jefe del Estado, y resueltos muchos problemas urgentes y fundamentales, es preciso encaminar al país hacia una consolidación definitiva de los avances ya logrados.

Están, en efecto, ya dadas las soluciones —próximas a ejecutarse en toda su amplitud— para problemas tan graves como la dependencia ineludible en que vivía el país respecto a los precios y volúmenes de consumo del cobre en el mundo; para la falta de preparación educacional y de perfeccionamiento técnico de la masa laboral; de la habitación adecuada para aquellos sectores que no tenían capacidad de ahorro inicial que financiara la vivienda familiar propia; se ha transformado la agricultura en un plazo sorprendentemente corto, en un medio de producción capaz de eliminar importaciones de alimentos por más de 120 millones de dólares anuales; se ha multiplicado de manera enorme la atención sanitaria del pueblo y la dotación de alcantarillado, agua potable y otras obras similares a inmensas poblaciones periféricas y hasta a pequeñas aldeas campesinas.

Pero el programa no era sólo esto, con ser más que suficiente para justificar todo un sexenio presidencial; se había prometido contener la *inflación hasta reducirla a límites que pueden* estimarse como normales dentro de la economía contemporánea. Después de recibir el Mando el actual Gobierno, con una tasa superior al 45%, la ha rebajado a no más de un 20%, éxito, sin duda, extraordinario, pero que no significa el cumplimiento pleno del programa.

Es por ello que, ante la necesidad vital para el país de derrotar el corrosivo inflacionario, esta segunda etapa se centra de una manera muy principal alrededor de la lucha contra la inflación. Este mal no constituye, en su fondo, sino un desequilibrio entre los montos de la oferta y de la demanda de bienes y servicios. Por lo consiguiente, hay que buscar la forma de aumentar la producción, ya que el otro camino sería el inhumano y retardatario de disminuir la demanda mediante bajas —encubiertas o francas— de la capacidad de consumo de las masas trabajadoras, que forman el 80% de la población.

Un Gobierno de tan clara extracción popular, que tiene un sentido tan preciso de su responsabilidad por el bienestar de los más necesitados, sólo puede buscar la fórmula del incremento de la producción que, por lo demás, técnicamente, es lo único aconsejable. La producción sólo puede incrementarse disponiendo de capitales para costear ampliaciones de los sectores productivos existentes o para crear nuevas empresas.

Si se recurre para formar estos capitales a los métodos tradicionales, en realidad sólo se estaría haciendo más ricos a los ricos, ya que el trabajador, en el mejor de los casos, bajo tal sistema, cuando más tendría asegurada ocupación permanente. En cambio, si se da al empleado y al obrero la oportunidad de participar en la formación de esos capitales, se le entrega, al mismo tiempo, una participación, que cada día se irá haciendo más importante, en los beneficios del avance material de la nación. Quiere decir que los dividendos y ganancias de las empresas ya no se canalizarán de manera exclusiva hacia las cajas de los propietarios de siempre, sino que irán, en proporción considerable, a engrosar el haber de los trabajadores.

Tal es el gran sentido de la ley de reajustes para el año próximo, que no se limita, como queda visto, a una rutinaria reactualización de las remuneraciones, pues, además de este aspecto de equidad social, involucra el esfuerzo más serio coordinado y eficiente que se ha realizado en Chile para transformar la economía en un conjunto sólido, estable y con futuro, suficiente para satisfacer las necesidades del consumo interno, para aumentar las exportaciones y —lo que sin duda es realmente trascendente— autogenerar de manera constante nuevas riquezas que aseguren un ritmo ininterrumpido de prosperidad para todos, ya que, como lo hemos destacado, los planes gubernativos cuidan de distribuir las nuevas riquezas no entregándolas sólo a los grupos que, por siglos, las detentaron.

No extraña que los sectores del poder económico histórico resistan estas medidas, porque les significan pérdidas de privilegios que consideraban inalienables; ni resulta inexplicable que el extremismo izquierdista haga causa común con la derecha para rechazar el proyecto, ya que él significa dejar sin programa al revolucionarismo profesional que medra sólo cuando el pueblo se debate en la miseria. Pero hay una conciencia nacional, limpia y patriótica, que ha comprendido dónde está su deber y cuál es su conveniencia. Esta caudalosa mayoría nacional es la que apoya la ley de reajustes y la impondrá, no como un sacrificio, sino como un aporte, hecho de buena voluntad y con optimismo, para construir los días mejores que esperan al país.

"El Siglo" y el Pedagógico

En los últimos días, el diario comunista ha sufrido una verdadera obsesión con los problemas del Instituto Pedagógico. Escribe editoriales, lanza sueltos de crónica, inventa fábulas, injuria despiadadamente y termina lanzando gritos de alarma por imaginarios peligros en contra de la autonomía universitaria. La historia no deja de ser extraña. Casi dan deseos de iniciar una investigación sobre qué es lo que pasa realmente en esa escuela universitaria para que "El Siglo" se ponga a cubierto, con tal terror, frente a situaciones delictivas que nadie les ha imputado a los comunistas.

Todo esto comienza con la salvaje agresión de que fueran víctimas dos estudiantes universitarios democratacristianos, por parte de elementos extremistas del MIR y del Partido Socialista. Sobre la materia, los hechos son claros: los forajidos pseudo-revolucionarios los agredieron en el local de la Escuela de Periodismo por el solo delito de ser militantes de la DCU. Ante esta agresión, y dada su aplastante inferioridad numérica, los jóvenes Divin y Bruna huyeron a la calle, donde hicieron un disparo al aire, con el objeto de ahuyentar a su agresores, lo cual no lograron, siendo, posteriormente, tomados presos y golpeados en forma inmisericorde. En esa ocasión se produjo la entrada de elementos miristas, acompañados del profesor socialista, Astolfo Tapia Moore, a la casa del abogado Benjamín Moreno.

Hasta este momento nadie ha acusado a los dirigentes comunistas del Centro de Alumnos del Pedagógico de haber tenido ninguna participación en estos actos delictuosos. Tampoco se ha hecho ningún cargo en contra del decano comunista de dicha Facultad, señor Hernán Ramírez Necochea. En consecuencia, no hay, aparentemente, ninguna razón que justifique la airada reacción del diario comunista en defensa de sus "enemigos" del MIR y de los extremistas del Partido Socialista. ¿Por qué, entonces, tanta histeria?

Al respecto, hay sólo dos hipótesis posibles: o los estudiantes y el decano comunista tuvieron una participación en los hechos delictivos que, hasta ahora, es desconocida por la opinión pública y que corren el riesgo sea develada por un sumario imparcial, o los comunistas están ablandando su posición frente al infantilismo revolucionario de "la vía violenta".

Un signo de esto último es el sintomático silencio que "El Siglo" guardara sobre la violenta declaración de la CUT contra el MIR de Concepción, protestando por la actitud matonesca del presidente de la FEC, Luciano Cruz. Ella sólo fue publicada en la edición de ayer, después de que ella hubiera sido dada a conocer por LA NACION y que ellos hubieran pretendido desmentirnos.

Cualquiera de las dos hipótesis que sea la verdadera, la posición para los comunistas no deja de ser difícil e inconfortable. Es un hecho obvio que la ciudadanía repudia, en forma terminante, el ejercicio de la violencia, la demagogia y la irresponsabilidad pública. En esa medida, "El Siglo", al hacer suyos los desmanes y los excesos extremistas de Concepción (en los cuales las víctimas fueron los propios comunistas), en el Pedagógico y en situaciones como el último paro nacional que pretendió hacer la CUT, se hace reo del repudio de todos los chilenos.

Nadie puede llamarse a engaño sobre el hecho de que los chilenos no aceptaremos impunemente la violencia. Lo que Antonio Cavalla, ex presidente de la FECH, manifiesta en su declaración pública en relación al matonaje extremista en la Universidad, interpreta, perfectamente, el sentimiento de la enorme mayoría ciudadana y, en especial, del pueblo. Los aventureros de la política ya han sido advertidos, en reiteradas ocasiones, de que el sistema democrático dispone de los medios suficientes para defenderse y de que no se aceptarán la violencia, la provocación ni la irresponsabilidad.

No deja de ser, entonces, lamentable ver al vocero comunista abjurar de su posición tradicional para plegar banderas tras las hordas dirigidas por Pekín.

Abel Marchenoir

Peso y Enigma de Vietnam

Algunos hechos últimamente ocurridos han contribuido a poner de relieve dos cosas dentro del marco de la guerra de Vietnam. Una es cuán enigmático se ha tornado este conflicto, y la otra, su peso creciente en la política interna de EE. UU.

Los enigmas de Vietnam derivan de que parece cada vez más claro que es una guerra imposible de ganar. Si algunos aspectos de ella dan fundamento para "un optimismo cauteloso" de EE. UU., para emplear las expresiones de McNamara, otros hay que se encargan de disiparlo. Tal vez nunca ha sido ejemplificada mejor esta doble faz que con ocasión de las declaraciones que hicieron al inaugurarse la Segunda República de Vietnam del Sur, el Vicepresidente Humphrey y el Presidente del nuevo gobierno, general Thieu. En efecto, aquél dijo: "No diría que hemos ganado la guerra; pero la estamos ganando". Este "cauteloso optimismo" no se hizo presente en las palabras de Thieu, quien afirmó: "Si el enemigo es todavía fuerte es porque nosotros todavía no somos lo bastante fuertes y por ello no puede alcanzarse la paz. Una paz que la parte débil debe aceptar es una capitulación y yo estoy decidido a no capitular". Si bien estas declaraciones son harto realistas, no trasuntan ningún optimismo.

El propio McNamara creyó tener el triunfo más o menos cerca de la mano cuando inició la escalada; pero después se vio obligado a reconocer que sus peligrosos bombardeos no habían logrado minar la asombrosa voluntad de lucha de los norvietnamitas. El general Westmoreland también se ha mostrado muchas veces optimista, y dentro de esta línea ha pedido más tropas, a lo cual McNamara se negó últimamente, produciéndose entre ambos un distanciamiento que llegó a ser público.

La gran batalla de Dak To ha servido también para poner de relieve estos aspectos contradictorios. Desde el punto de vista militar, ha constituido una victoria para EE. UU.: todos los objetivos fueron logrados y las pérdidas comunistas, cuatro veces mayores que las de éste. Sin embargo, es seguro que sus fuerzas no resistirían muchas victorias como ésta. La Brigada 173 Aerotransportada tuvo cerca de 150 muertos y casi 300 heridos en la colina 875, una de las varias que se extienden por Dak To. Dos aviones de transporte C 130, cada uno de los cuales vale 2,5 millones de dólares, fueron destruidos. Un depósito de municiones de 1.200 toneladas de explosivos fue volado, produciendo gravísimos incendios. La lucha duró casi un mes y aún no es seguro que haya terminado. El periodista de la AP, Peter Arnett, al interrogar sobre el terreno a un alto oficial de paracaidistas acerca de la importancia de la cota 875, éste dijo escépticamente: "Bien. Domina el valle, de modo que en una guerra convencional es importante; pero ésta no es una guerra convencional, así es que supongo que no significa nada".

El peso creciente del conflicto vietnamita en la política interna norteamericana ha sido puesto de relieve tanto por la enigmática renuncia del Secretario de Defensa McNamara como por la aparición de una postulación demócrata opuesta a Johnson, la de Eugene Mc Carthy.

Es probable que las razones del relevo de McNamara no se conozcan bien durante mucho tiempo. Como la Casa Blanca no ha dado ninguna explicación oficial, las conjeturas ocupan el lugar de ella. Estas se han dividido entre las que se elaboran sobre la base de que Johnson habría resuelto dar a la guerra un curso con el cual no estaría de acuerdo Mc Namara, y aquéllas que creen que Johnson desea dar su campaña presidencial con un nuevo equipo, a fin de estar en mejor posición para responder a las críticas. El nombre de su reemplazante puede disipar estos enigmas.

Se sabe que esta guerra —que alguna vez se llamó "la guerra de McNamara"— ha producido no sólo un gran debate, sino también una profunda escisión en el seno del pueblo norteamericano. La oposición de "halcones" y "palomas" se ha hecho muy vasta. Reflejo de ello es la anunciada postulación del senador Eugene McCarthy para enfrentar a Johnson en las elecciones primarias del Partido Demócrata. Mc Carthy es partidario de "una solución honorable, racional y política" en Vietnam, y cree que "Hay creciente evidencia de una crisis moral cada vez más profunda en Norteamérica". Con claridad y franqueza ha mostrado su preocupación porque "el Gobierno parece no haber establecido límites al precio que pagará por una victoria militar".

Hace ya bastante tiempo que se dijo en EE. UU. que el verdadero enemigo político del Presidente Johnson es Ho Chi Minh. Los hechos que hemos reseñado tan sumariamente indican que es así y que nadie sabe por cuánto tiempo más lo será.

C. N.

Ejemplo Comunitario de Cautín

En reciente gira por la provincia de Cautín, el Ministro de Obras Públicas tuvo ocasión de inspeccionar diversas obras que allí se realizan, bajo el patrocinio de su Cartera, y, al mismo tiempo, advirtió el enorme potencial creador de una comunidad organizada.

En efecto, muchas de las obras allí realizadas lo han sido mediante el trabajo comunitario de los beneficiados, quienes, sacrificando horas de descanso, unen su esfuerzo al del Supremo Gobierno para construir el destino de Chile. Ello, indudablemente, posee una importancia singular.

El Ministerio de Obras Públicas pareciera ser la más fría de las reparticiones públicas, por cuanto le compete la realización de trabajos de importancia general, con la técnica más avanzada, en el tiempo más corto, y de la mejor calidad. Sin embargo, la nueva política inaugurada por la actual Administración, consistente en hacer participar a los diversos sectores de la ciudadanía en su cometido, le confiere una dimensión social desconocida en las Administraciones anteriores.

Cabe destacar, por lo demás, el hecho claramente señalado por el Ministro, en el sentido de que han sido los habitantes de la provincia de Cautín los que mejor se han asimilado al nuevo sistema, el que ha rendido óptimos resultados, sobre todo en lo concerniente a construcción de carreteras. Así, por ejemplo, en Pitrufquén y en la localidad de Cajón, se señalaba como empresas constructoras a las Juntas de Adelanto locales.

Los esfuerzos de la comunidad, unidos a las inversiones gubernamentales, del orden de los cuarenta millones de escudos para los tres años primeros de la Administración, ya han rendido sus frutos. Anteriormente las provincias debieron sufrir una sujeción embarazosa a las iniciativas particulares de sus parlamentarios, el pasilleo y el trámite burocrático a sus autoridades, para lograr beneficios generales para sus áreas. El sistema actual de codesarrollo gubernamental-comunitario evita este vicio administrativo, y junto a las inversiones libremente asignadas por el Gobierno, ponen de relieve dos hechos de la mayor importancia. El primero, es el interés del Gobierno por descentralizar al país, acabando con las zonas privilegiadas por las colocaciones públicas para construcción de obras. El segundo, es la incorporación del pueblo en forma masiva y consciente a las tareas de su desarrollo.

El ejemplo de Cautín es decidor. Provincia agrícola, abandonada largos años a su propia suerte, ha podido comprobar un enorme adelanto y conocer del interés del Gobierno por su desarrollo en los tres últimos años. Al mismo tiempo, sus habitantes han dado fe del enorme poder creador que encierra la comunidad organizada, que con fe en sí misma, y en el destino del país, es capaz de romper con las limitaciones del subdesarrollo, construir puentes, caminos y obras diversas, por las que en el mañana circulará el progreso.

La acción de un Gobierno decidido a hacer justicia a las provincias, y el esfuerzo desplegado por la comunidad, se enmarcan, por otra parte, en el genuino espíritu de un programa gubernamental, celosamente cumplido por quienes se comprometieron con él ante el pueblo. Los casuistas que buscan el fracaso del actual Gobierno, para satisfacer sus apetitos políticos, olvidando su deber para con el pueblo, y los agoreros del catastrofismo, reciben nuevamente en el actuar abnegado y leal de las comunidades de la provincia de Cautín, un mentís categórico.

El trabajo realizado en Cautín no es producto de una elaboración de último momento con fines electoralistas. El responde a la fidelidad con que se persiguen las metas ofrecidas. Por otra parte, la acción de la comunidad demuestra claramente que el pueblo está con el Gobierno y sus sacrificios, por cuanto tiene una conciencia clara, de que en la unión para el progreso, él se incorpora a las diferentes actividades de la nación. El esfuerzo compartido es entonces una nueva modalidad de construcción democrática del porvenir de Chile, fruto del esfuerzo de todos y de la sinceridad de quienes dirigen los destinos del país.

G. A. B.

Un Amigo de la Dulzura

El siguiente texto aparece en la última página de "Las Noticias de Ultima Hora" del día sábado 2, bajo el título "Recado sin eufemismos"

"Un plumario palaciego, prudentemente oculto tras el eufemístico anonimato de sus iniciales, escribe en la página editorial de "La Nación" de hoy y, con el pretexto de responder a una carta de solidaridad que me enviara el senador Carlos Altamirano, justifica la querella incoada en mi contra por el Gobierno y reclama, en consecuencia, un fallo condenatorio de los Tribunales de Justicia.

No deseo en esta oportunidad referirme al significado ético del artículo periodístico en cuestión, en relación a lo cual me limito a recordar los votos acordados por los Consejos Nacional y Regional del Colegio de Periodistas; ni a la arbitrariedad de la denuncia gubernamental, materia sobre la cual ya he dado mi opinión.

Creo sí necesario responder a la aseveración del articulista acerca de mi predilección por la violencia. Al respecto, puedo asegurarle que no hay un solo acto de mi vida en que pueda basar tal afirmación. Como tampoco se me puede imputar el haber justificado alguna masacre, ni haber silenciado mi protesta ante ningún acto de violencia represiva.

Soy, en cambio, partidario del ejercicio resuelto del legítimo derecho de defensa propia, tanto del que colectivamente asiste a los pueblos avasallados y masacrados, como del que individualmente detenta cada persona que es víctima del matonaje.

Esta es una aclaración y una advertencia.

JOSE TOHA G., Director de "Ultima Hora".

Como corresponde a ese diario, no es verdad que nosotros hayamos pedido un fallo condenatorio de los Tribunales de Justicia contra el Director José Tohá. Nos limitamos a mostrar que los titulares, en que se funda la querella del Gobierno, no serían tolerados en un país como Cuba, de cuyo régimen es admirador ferviente dicho señor. Por tanto, sus palabras parecen más bien el eco de la mórbida tendencia de hacer política, con pretexto de periodismo, a través de la deformación sistemática de la verdad.

En cuanto a la violencia, diremos que el párrafo transcrito desnuda el alma del Director de "Ultima Hora". ¡No fue redactado por un discípulo de Gandhi! Si lo dicho no significa esgrimir violencia verbal y amenazar con vías de hecho, entonces no valía la pena usar una palabra tan difícil como "eufemismo" para dar a entender que nuestro artículo lo había sacado de sus casillas.

Por lo demás, es inútil exagerar. El Director de "Ultima Hora" no necesita dar certificados de pasivismo ante los magistrados que van a ver su causa. Nosotros hemos querido decir que ama la violencia, pero no afirmamos que la practique. Se entretiene, sí, haciendo la apología de todos los violentos y dedica su periódico a instigarla. Al hacerlo, "Ultima Hora" no ha dejado de mano ninguna de las peores formas de violaciones a la ética periodística o a la caballerosidad política. De ahí, lo reconocemos, no ha pasado. Por ello, no nos causa pavor ni concedemos importancia al cañonazo guerrillero del comentario que, con tanta mansedumbre de intenciones y palabras, nos dedica y que nosotros hemos transcrito para mayor gloria del periodismo chileno.

En cambio, sí tiene importancia la parte en que el Director de "Ultima Hora" afirma que no se le puede imputar haber justificado alguna masacre ni silenciado su protesta ante ningún acto de violencia represiva. ¿Está tan seguro? Nos parece bien difícil que él sea el único, dentro de las fracciones políticas a que pertenece, que se halle libre de esa mancha. Averiguaremos...

J. C. V.

Renovarse o morir

La Pontificia en la Encrucijada

En los tiempos ya lejanos de nuestra juventud tuvimos el privilegio de formar parte de un curso famoso en la Escuela de Leyes de la Universidad Católica, así a secas. Ya empezaban algunos a agregarle "de Chile", a diferencia de sus primeros años, en que se la denominaba "de Santiago". Así junto con alargar su nombre a compás del crecimiento "en edad y en gracia delante de Dios y de los hombres", como el Maestro; tanto se agrandó que llegó a ser "Pontificia".

¡Cuánta agua ha corrido bajo los puentes desde la época de su fundación, bajo la férula del poderoso Arzobispo de Anazarba que antes dijera en la "Cámara de Senadores" de que era miembro, que el hijo del zapatero sólo debía ser zapatero! ¡Quién les hubiera dicho a los ilustres varones dirigentes que llegarían días que se la motejaría de clasista y que el fermento de su "democratización" sería de tal potencia como para barrer con la vieja estructura interior y con prelados y catedráticos admiradores del pensamiento de Larraín Gandarillas!

Es claro que la cerrazón de tipo social en los buenos tiempos de su Rector Magnífico, D. Carlos Casanueva, precursor de futuros Grandes Cancilleres, cuyo mandato duró casi la edad de Cristo, no era absoluta, ni mucho menos. Hubo modestos jóvenes provincianos de gran talento y tesón que se destacaron; y hace 30 años uno de ellos, a fuerza de méritos, en un período mucho más tradicionalista que el que recién termina, obtuvo la más alta distinción otorgada por la Universidad al mejor alumno de Derecho, el Premio Tocornal, para lograr el cual no bastaba la inteligencia superior si no iba acompañada de rancios abolengos. Hoy honra ese tal con su prestigio la Corte Suprema, remecida también por los embates de la Nueva Ola.

Era en nuestro tiempo la Universidad Católica un colegio más grande que los congregacionistas de la época, no tenía tantas Facultades ni Escuelas desparramadas desde los faldeos cordilleranos santiaguinos hasta provincias olvidadas y lejanas. Tenía, en cambio, un Santo Rector con asesores de la categoría de Monseñor Manuel Larraín Errázuriz, a quien el reciente Congreso Internacional romano de los Laicos rindió homenaje juntamente con el Cardenal Cardijn y de Monseñor Francisco Vives Estévez, cuya ausencia de la representación Episcopal es incomprensible en el Claustro Pleno, y un grupo escogido de profesores de la talla de don Roberto Peragallo, de don Ramón Salas Edwards y del Dr. Espíldora Luque, para no citar sino a algunos de los grandes desaparecidos. Maestros forjadores de maestros.

Esos pioneros constituían la verdadera "alma mater" universitaria, que después desapareció en el hecho para convertirse en una palabra rimbombante, aplastada por el elefantiásico crecimiento material y la falta de visión de respetables varones, encerrados en su torre de marfil y separados de la muchachada por el muro infranqueable de una burocracia elegante, tramitadora y vacía. Se perdió el contacto entre maestros y sacerdotes y alumnos, y la muchachada fue arrollada por el torbellino de la política de diversas tendencias. Empezó a ser menos católica y más política.

De esa Universidad Católica que nosotros conocimos, recibimos auténtica formación cristiana y una línea de la cual jamás nos desviamos. Era, acaso, pequeña y modesta en sus proporciones; pero grande en la reciedumbre de sus maestros y en la pura ortodoxia de sus sabias lecciones.

La Pontificia Universidad Católica de estos últimos lustros tendrá cientos de Escuelas, miles de profesores y más miles de alumnos. Quiera Dios que salga airosa de esta hora de gigantescas transformaciones pedagógicas, filosóficas y sociales, para bien de Chile, sin olvidar el decir clásico "non numerantur sed ponderantur".

Pero afectivamente nos quedamos con la Universidad Católica que nosotros conocimos y en la cual vivimos, casa paterna integral, los años mejores de la vida y donde nos dieron el agua clara de una doctrina que nutrió nuestro espíritu con la savia perenne del Evangelio y el aliento de la verdad hecha doctrina.

Luis Williamson J.

Uruguay y su Crisis Económica

Mientras los países latinoamericanos se aprontan para abrir a breve plazo sus barreras de comercio externo, a fin de iniciar una intensa actividad "hacia afuera", resulta paradójico comprobar que la mayoría de ellos enfrentan "hacia adentro" fuertes problemas económicos casi similares.

Aunque en diferente medida, en general los distintos conflictos financieros de América Latina se basan en la necesidad de fortalecer sus respectivas economías y combatir en forma encarnizada un fuerte proceso inflacionario que se entronca con persistencia en la mayoría de sus países, impidiendo su desarrollo.

Difícil sería señalar que el principal problema de estas naciones lo constituye el hecho de que se trata de países subdesarrollados, cuando en estos precisos momentos la mayoría de ellos, con miras a producir para un mercado más amplio y estable, realizan cuantiosas inversiones, a fin de lograr un fuerte grado de industrialización y, por lo tanto, obtener su definitivo despegue económico.

La clave del problema parece estar en la urgencia de convencer a los pueblos de que la industrialización y el desarrollo no sólo es tarea de los gobiernos, sino que además requiere el esfuerzo de todo el conjunto social.

Nada sacaría un país, por muchas riquezas naturales que tuviera, con pretender que la inversión, la producción y, en general, el mayor bienestar dependen únicamente de los recursos del Estado, o de su planificación y dirección. Ni la misma Europa, ni los países que hoy representan el poderío económico pudieron desarrollarse sin exigir solidaridad y sacrificio —que en muchos casos fue inmenso— a la colectividad entera.

En estos días, ha sido el Uruguay el que atraviesa por hondos conflictos económicos y cuyo Gobierno se encuentra abocado a la alternativa de realizar serias restricciones en el ámbito de los sueldos y salarios y del gasto fiscal.

Sin embargo, el insólito índice inflacionario uruguayo —111 por ciento de alza en 1967— hace prever que la política restrictiva de salarios no será pacíficamente aceptada por los sectores laborales, quienes procurarán mantener el nivel adquisitivo de sus remuneraciones. Estos se amparan además, en una ley que creó tribunales tripartitos (formados por el sector patronal, Estado y trabajadores), con el objetivo de ajustar periódicamente los sueldos, y que han establecido que los aumentos de remuneraciones deben realizarse de acuerdo al costo de la vida.

Para cualquier entendido en la materia económica, salta a la vista que de nada serviría continuar con ese sistema de reajustes, ya que ello sólo contribuiría a acelerar el caótico proceso inflacionario, y generar una nueva presión sobre el ya empobrecido peso uruguayo.

Resulta difícil explicar las razones por las que el Uruguay, que hasta hace algunos años constituía una nación económicamente fuerte, en donde los distintos sectores de la producción y del comercio subsistían en una sólida armonía, ha experimentado tal retroceso. Las principales causas parecen generarse en problemas más bien políticos que estrictamente económicas. No resultaría exagerado afirmar que la actual crisis comenzó a gestarse en los momentos en que se intensificaron los conflictos gremiales y en que las interminables y repetidas huelgas empezaron a paralizar la producción, y cuyo elevado costo debe pagar hoy el país entero.

Sin embargo, este país aún continúa siendo un país rico en recursos naturales. Su producción agropecuaria y su creciente industrialización permiten asegurarle un futuro promisorio, siempre y cuando el país sepa afrontar con sacrificio este duro momento. De la estabilización del mayor ahorro e inversión depende que Uruguay pueda salir adelante, y esta es una tarea que debe emprender toda la ciudadanía.

Ello no parece haber sido comprendido por muchos sectores del país vecino, que en estos últimos días ha visto paralizados a 9 mil funcionarios del Poder Judicial y a otros tantos del estudiantado y la Educación, solicitando mayores aumentos en sus remuneraciones. Cuando se convenzan de que ése no es el medio para lograr sus reivindicaciones, sino que ello sólo lo lograrán con la prosperidad que es fruto del esfuerzo, sólo entonces sus movimientos serán realmente justos.

C. B.



Fotografías de la artista Gertrudes de Moses se han inaugurado en el Foto Cine Club, Agustinas 1185, Depto. 86.

Pintura expresionista de Dalal Chuaqui se presenta en el Instituto Chileno Norteamericano de Cultura, Moneda 1467.

Oleos, mosaicos decorativos y policromías de Raquel del Canto, se exponen en la Sala Banco de Chile, Huérfanos 972, 2.o piso.

Grabados con temas submarinos del artista Exequiel Fernández, se exhiben en el Círculo de Periodistas, Amunátegui 31, tercer piso.

La literatura chilena y el Servicio Exterior, es el título de la exposición que se presenta en la Biblioteca Nacional.

Témperas y óleos de Alberto Daiber y Emilio Morales, se exponen en la Sala Libertad, Mac Iver 142, entrepiso.

Una exposición de pinturas de los alumnos de la artista Matilde Pérez, se presenta en la Escuela de Bellas Artes, ubicada en el Parque Forestal.

Creación artística y técnica de los niños de la URSS, muestra que se exhibe en el Museo de Arte Contemporáneo de Quinta Normal.

Arte Popular Peruano, integrado por retablos policromados, tejidos, cerámica y gredas, se ha inaugurado en el Museo de Arte Popular del Cerro Santa Lucía.

Acuarelas y óleos de estilo expresionista abstracto del artista Alfonso Puente, se exponen en la Sala de la Universidad de Chile, Alameda esquina Arturo Prat.

Una muestra retrospectiva del escultor Tótila Albert, se presenta en el Instituto Chileno Alemán de Cultura, Esmeralda 650.

Oleos de Marta Cruchaga, se exhiben en el Instituto Chileno de Cultura Hispánica, Bueras 188.

CONFERENCIAS

"Cuatro enfoques al momento que viven las Universidades chilenas", es el tema de la mesa redonda convocada por PLANDES. Actuará como relator el Pbro. Hernán Larraín, hoy, a las 18 horas, en Moneda 763, 8.o piso.

"Conversación Venezolana", charla que dictará el poeta y novelista venezolano, Miguel Silva Otero, hoy, a las 19 horas, en la Casa del Escritor, Almirante Simpson 7.

TEATRO

"Prohibido suicidarse en Primavera", obra de Alejandro Casona, que presentará hoy, a las 19 horas, el Grupo de Teatro del Instituto de Cultura Hispánica, en el Teatro de la Escuela de Leyes, Bellavista esquina Pío Nono.

CONCURSO

Un concurso de Pintura y Literatura para alumnos de nivel secundario, organizado por el Departamento de Cultura y Publicaciones del Ministerio de Educación, se ha iniciado hoy. Los trabajos se reciben hasta el 11 del presente, en Alameda 264.



María Magdalena Guzmán Reyes fue elegida Reina de Primavera en las festividades de la "Población Juan Planas". La coronación se efectuará el 9 del presente, oportunidad en que se realizará un desfile de carros alegóricos por la población y un baile de gala.

Horario especial de Pascua y Año Nuevo para el comercio

Con motivo de Navidad y Año Nuevo, la Intendencia de Santiago autoriza horarios especiales para la atención al público en el comercio.

Desde mañana hasta el 31 del presente, se autorizó prolongar la atención desde las 9.30 hasta las 20 horas.

Además, los días sábados 23 y 30 de diciembre, los establecimientos comerciales podrán abrir en la tarde y atender hasta las 21 horas, siempre que las municipalidades respectivas den la autorización correspondiente.



PROFESORES DE SORDOS-MUDOS Y DEFICIENTES DE LENGUAJE.— Después de haber concurrido a un Seminario y trabajos prácticos en el Instituto Oral de Buenos Aires, regresaron a Santiago los integrantes, varones y damas, del Curso de Profesores de Sordos - Mudos y Deficientes del Lenguaje que por primera vez funciona este año en esta capital, con los auspicios del Gobierno de Chile y de Naciones Unidas. En el grabado, en Pudahuel, el Curso a su llegada a Santiago en el Boeing de LAN-Chile. (FOTO PUDAHUEL).

EL FESTIVAL DE LA CANCION YA TIENE SUS INTERPRETES

Ayer fue entregada la lista de los intérpretes que darán a conocer las composiciones seleccionadas en el Festival de la Canción que se efectuará en el teatro al aire libre de la Quinta Vergara de Viña del Mar, a partir del 2 de febrero próximo hasta el 12 del mismo mes. Estos intérpretes son los siguientes:

PARA EL GENERO FOLKLORICO:

El tema "Camanchaca y Polvareda", que firma Montonero, será presentado por el conjunto LOS PONCHOS NEGROS; "Dieciochos sin tí", firmado por Guillermo y Trini, será defendido por el mismo conjunto santiaguino; "Arido suelo", trote de Lucero, será interpretado por el conjunto porteño "Los Chilihuenses"; "Guitarrero, guitarrero", tonada de Rosendo Maqui, tendrá como intérpretes a Carmen Ruiz y su conjunto Fiesta Linda; "La sirilla del amor", sirilla de Chango Alegre, será presentada por Los Ponchos Negros; "La niña que busca novio", tonada, de Pelusa, por Carmen Ruiz y su conjunto Fiesta Linda; "La dicha", cueca, de Coliguillo, por el mismo conjunto de Carmen Ruiz; "Voy por los canales", sirilla, de Milkao, por Los Ponchos Negros; "Corazón de Paloma", cueca, de Sombra Negra, por Carmen Ruiz y su conjunto Fiesta Linda, y "No sé pa' qué", tonada tradicional de Milita, por el mismo conjunto.

PARA EL GENERO INTERNACIONAL

A su vez, para el género internacional, fueron designados los intérpretes que siguen: Patricio Morán, para presentar "Silenciosamente", zamba canción que firma Pa'callao; Luz Eliana, para la canción de Dadinco, "Voy contemplando"; Patricio Morán, la canción "Cuando no estás tú", balada shake, de Juan Galt; "Pero olvidarte jamás", por Luz Eliana (la firma Tom y Jerry); "Para cuando vuelvas", de Daikiri, será presentada por Myriam y por Luz Eliana, "Si quieres te vas", que firma Picado; "Palabras", slow de Interrogación, también por Luz Eliana; "Caminar", bolero de Chalupa, Patricio Morán, "Prometo recordarte", canción de Mapuche, a cargo de Myriam y, finalmente, "Cuando estés solo", bolero, firmado por Caperuza, también interpretado por Myriam.

Lo único que puede alterar esta distribución de intérpretes es la cláusula del torneo que permite la participación de intérpretes propuestos por los propios autores. Esta cláusula valga la anotación, suele ser un arma de doble filo, ya que si los compositores no eligen un buen conjunto o solista que les presente sus canciones, ellas quedarán en desmedro a los oídos del público... Cosa que puede, a su vez, tener otro cariz, si el intérprete elegido es bueno y no pierde en la competencia con conjuntos profesionales, en el caso de tratarse de aficionados.

ERUPCION...

(DE LA PRIMERA PAG.)

También estaban en la base 6 personas pertenecientes al personal de reparaciones y tres oficiales que forman la Comisión Interventora.

PUNTA ARENAS. (Por teléfono, urgente).— A las 18.50 horas según radios enviados por el escampavía "Piloto Pardo" continuaba la intensa actividad volcánica de la Isla Decepción. Todo el personal de la base, alrededor de 30 personas, habían sido evacuadas hacia la Base inglesa John Biscoe, frente a la Bahía Balleneros, en esta misma Isla Decepción, que es totalmente volcánica en que existen fumarolas y agua caliente en forma habitual.

En el Ala N.o 3 de la FACH, con asiento en Bahía Catalina, en Punta Arenas, se informó que habían perdido contacto radial con la Base Pedro Aguirre Cerda, a las 13.50 horas.

Por otra parte, se supo que el Piloto Pardo envió un radiograma a las 22 horas señalando que se mantenía a la expectativa frente a la Isla, que continuaba con su intensa actividad volcánica.

URGENTE. (Por teléfono, Punta Arenas).— Un último radio recibido del Piloto Pardo poco después de las 23 horas, señalaba que se estaban estudiando las posibilidades de que el escampavía atracara y desembarcara una expedición para informarse de los daños y poder establecer el estado en que se encuentra la base y de la situación en general de la dotación.

Fútbol Profesional

QUIEREN QUE LA COMPETENCIA SE TERMINE EL 10

No programó anoche el Directorio de la Asociación Central de Fútbol, como es habitual en sus reuniones de los días lunes, la próxima fecha del Torneo de Primera División, ya que están haciendo las gestiones con los representantes de todos los clubes para adelantar el término de la competencia o sea el domingo 10 del presente cuando se juegue la última fecha. De acuerdo a la idea de Antonio Labán y sus compañeros de mesa, se jugarían todos los partidos de la penúltima y última fecha entre los días 7, 8 9 y 10 del actual. Hoy resolverán al respecto. Claro que por otro lado se supo que ya había clubes que no eran partidarios de esa programación y al oponerse no se podría llevar a cabo.

ENTRENA LA SELECCION

Para esta tarde, a las 16 horas, están citados los integrantes de la Selección Nacional en el Gran Hotel de la Avenida España, y a las 18 entrenarán en la cancha de la Escuela de Fútbol "Juan Pinto Durán", contra la cuarta especial de Audax Italiano.

TRIBUNAL DE PENAS

La siguiente es la lista de los citados por el Tribunal de Penas para su reunión de mañana: Landa (exp.) y Magna de Green Cross; Ibaceta (exp.) y Figueroa de San Felipe; Soto (exp.), Mesías y Sepúlveda de Huachipato; Isella (exp.) Laube y Prieto de la U.C.; Díaz (exp.) de Wanderers; Núñez de San Luis; Torrejón (exp.) Saavedra y Mesías de Calera; R. Rojas, M. Rojas, Véliz, Gallegos y el entrenador Rodríguez de Everton; Contreras (exp.) de U. de Chile; Benedetto (exp.) de Audax Italiano; Godoy (exp.) de Palestino; Rubilar, García, Rodríguez y Donoso de U. Esp.; Cruz, Montalva y Moreno de Colo Colo, además de José González; Porcel de Peralta de Rangers.

SIGUE LATIENDO... (De la 1a. Pág.)

tando la colaboración. La naturaleza debe decidir.

CIUDAD DEL CABO, 4 (ANSA).—La extraordinaria operación fue ejecutada en el Hospital Groote Schurr por los doctores Chris Barnard, de 40 años, de la Universidad de Ciudad del Cabo; J. Ozinsky (anestesista); O'Donnovan (cirujano); Chirire (cardiólogo); Hewitson (cirujano); Botha (patólogo); Bosman e Hitchcock (cirujanos), con la ayuda de los técnicos Ven Heerden, Vermaaek, Pritchard, Friedmann, Van der Berg, North y cuatro enfermeros instrumentistas.

El paciente nació en Lituania y emigró a Sudáfrica donde se casó con una compatriota. Tiene un hijo de 14 años; sufrió tres ataques cardíacos: el primero hace siete años y el último hace tres meses. Este último fue tan grave que se temía por su vida. Fue entonces que el profesor Barnard propuso a Washanski la solución del trasplante.

"¿Por qué no?", respondió enseguida el enfermo, demostrando según Barnard, una valentía excepcional, además de ansia de vivir.

Los médicos habían dado al enfermo dos días para decidir, pero tomó su decisión inmediatamente. Ahora la solución depende en gran medida de la reacción del organismo de Washasky.

CIUDAD DEL CABO, 4 (ANSA).— Por el momento, la presión de la sangre del paciente es normal, afirma el boletín médico.

La fase más larga de la operación fue la de la alastomosis o conexión del corazón nuevo con el aparato circulatorio del enfermo. Una vez ligadas venas y arterias, quedaba por poner en funcionamiento el nuevo órgano. Sólo bastaba bombear sangre al corazón desde el exterior. La operación de bombeo fue seguida por las primeras pulsaciones. Era la victoria.

El profesor Barnard sudaba copiosamente y pidió un té. Era la primera vez en la historia que un corazón humano latía en pecho ajeno.

CIUDAD DEL CABO, 4 (ANSA).—El enfermo habló hoy por primera vez después de la operación. "Me siento mucho mejor", dijo. Los médicos hacen lo posible por poner el cuerpo en grado de aceptar el órgano nuevo.

Con su corazón enfermo Washanski sólo tenía pocos días de vida.

MEJORA...(De la 1a. Pág.)

gistrado del Séptimo Juzgado del Crimen, Luis Lazo Cornejo, ordenó una amplia investigación.

En la tarde de ayer cursó citaciones a la propietaria de la fábrica de empanadas ubicada en calle San Isidro 284, identificada como Juana Ortiz Márquez.

También deberá comparecer hoy el propietario responsable del criadero de pollos del frigorífico "Aristía Hermanos". Este establecimiento está emplazado en Melipilla.

Asimismo, una fuente allegada al Tribunal dijo que todas las personas que asistieron al paseo también serán interrogadas por el Magistrado, en un intento por establecer responsabilidades y delimitar culpabilidad.

Las personas intoxicadas son integrantes de las poblaciones "Eneas Gonnel", El Carmen, El Salto, La Palmilla y otras emplazadas en la periferia.

Un día de campo que casi se transforma en tragedia colectiva.

Junto a la investigación judicial ordenada por el Magistrado Lazo Cornejo, las autoridades médicas iniciaron un amplio análisis de restos de alimentos. Y de estos análisis se obtendrá la verdad de lo sucedido que casi provoca una mortal intoxicación.

Entretanto, Manuelito, con sus escasos cinco años, sigue repitiendo:

"...Yo no quise comer pollo, porque estaba hediondo..."

Por 24.342.583 francos:

Suscrito Convenio con Francia para Equipos de Reforestación

Un convenio con el Gobierno de Francia, para un préstamo destinado a la adquisición de maquinarias y equipos para la preservación de las riquezas forestales del país, fue suscrito ayer por representantes de ambos países. La ceremonia se efectuó a las 17 horas en el Servicio Agrícola Ganadero, y contó con la presencia del Ministro de Agricultura subrogante, Carlos Figueroa; el Consejero Comercial de la Embajada de Francia, Guy Paquet; el director ejecutivo del Servicio Agrícola Ganadero, Emiliano Ortega; el gerente general del SAG, Roberto Ramírez; el director de Forestación del SAG, Eduardo Astorga; el secretario ejecutivo de la Comisión Nacional de Forestación, Eugenio Green, y el director general de la sociedad francesa IMPEX, Francois Manomux.

Este acuerdo para conceder a nuestro país este crédito fue adoptado en la reciente reunión que en París sostuvo la Comisión Mixta Chileno-Francesa, en la cual Chile estuvo representado por el Canciller Gabriel Valdés, y Francia, por el Ministro de Relaciones Exteriores Maurice Couve de Murville.

El préstamo que otorga Francia por medio de este convenio, asciende a 24.342.583 francos (5.000.000 de dólares), destinados a fomentar la reforestación del país y la protección de los bosques y recursos naturales. El plazo de su cancelación es de siete años, con un interés anual del 6,6 por ciento.

FIRMA DEL CONVENIO

Durante la ceremonia de firma del convenio hicieron uso de la palabra el Director Ejecutivo del Servicio Agrícola Ganadero, Emiliano Ortega, Francois Manourier, en nombre de las organizaciones proveedoras galas, y Carlos Figueroa, Ministro de Agricultura subrogante. Posteriormente se procedió a la firma del convenio.

A principios del próximo año llegará al país la primera parte de los equipos de protección y para laboratorios forestales, por un total de millones de francos. El segundo envío llegará al país a mediados del próximo año.

34,1 grados en la tarde de ayer en Santiago

La Oficina Meteorológica de la Fuerza Aérea de Chile, informa que hoy día 4 de diciembre de 1967, a las 15.15 horas, se produjo la más alta temperatura registrada durante el presente año en Santiago, con un valor de 34,1 grado C.

Temperaturas sobre los 30 grados C. se han registrado en enero del año en curso con 33.9 grados C., febrero 32.0 grados C., marzo 31.6 grados C. y noviembre con 32,8 grados C.

Los datos estadísticos recoleccionados por el Observatorio Meteorológico de Quinta Normal, desde el año 1861, indican que la temperatura máxima absoluta hasta la fecha, se registró en diciembre de 1915 y fue de 37.2 grados C.

RETORNO AL SUR EL COMANDANTE DE LA "QUIDORA"

Por vía LAN retornó a la zona austral, el Teniente Leonardo Prieto, Comandante de la Patrullera "Quidora".

Desde Puntas Arenas se dirigirá a Puerto Williams, en donde reasumirá el mando de su nave, la que hace algunos días fue protagonista de un incidente con barcos argentinos en la zona del Canal de Beagle.

Durante su permanencia en Santiago, el oficial informó detalladamente a las esferas gubernativas sobre el episodio del Beagle, cuando cumplía labores de rutina.

Mayores Beneficios a sus Imponentes Otorga el SSS

"Una de las más importantes realizaciones la constituye el alto nivel alcanzado por la Asignación Familiar de los obreros de E° 0,17 a 0,60 escudo por carga y día trabajado en estos últimos tres años. Por otra parte tenemos el alza de la pensión mínima de 60.18 a 172.99 escudos, reparando la injusticia reinante. En el primer aspecto señalado, hemos disminuido la diferencia que existía en ese beneficio, entre obreros y empleados; en el segundo, lograr un antiguo anhelo de conceder pensiones mínimas por un monto superior al salario vital mensual de los obreros de la industria, del comercio y de la agricultura".

Con estas palabras inició la conferencia de prensa, Mercedes Ezquerra, Directora General del Servicio de Seguro Social, con ocasión de haber cumplido tres años al frente de esta importante repartición del Estado.

Otras de las preocupaciones durante su mando —expresó la Directora General del SSS— es la de dotar de viviendas a los imponentes. "Sólo en Santiago —puntualizó— hemos entregado 600 casas entre asegurados activos y pensionados".

La mecanización del trabajo en las diversas oficinas ha permitido, a juicio de la Directora Ezquerra, introducir nuevos métodos en el aspecto contable. Alrededor de 300 mil pensiones se cancelan puntualmente mes a mes gracias a estos adelantos mecánicos. También se ha eliminado la estampilla con nuevo sistema de pago de imposiciones, con lo cual se protege los intereses previsionales de los obreros.



Mercedes Ezquerra

Otra de las iniciativas de la Directora General en su gestión administrativa es la procura de agilizar la atención de los imponentes radica en la implantación de cursos de perfeccionamiento que se dictan al personal —en sus diversos niveles— en procura de obtener mayor eficiencia posible.

"El éxito de estos cursos —comentó Mercedes Ezquerra— se debe en grado importante al sentido de responsabilidad y calidad humana de los funcionarios".

Las puertas del Servicio de Seguro Social están abiertas a los imponentes de acuerdo a las normas de la Directora General y, personalmente, se inclina por el diálogo entre los asegurados y los funcionarios, como una forma de evitar malentendidos y obviar dificultades en la tramitación administrativa.

Al término de sus declaraciones, Mercedes Ezquerra envió un cordial mensaje a los imponentes de todo el país, recomendando de que no deben recurrir a terceros para impetrar sus beneficios previsionales, porque los funcionarios tenían la obligación de atenderlos en cada una de las 175 oficinas del Servicio distribuidos a lo largo de todo Chile.

Chile Exporta Productos Agrícolas al Uruguay

Nuestro país iniciará la venta de productos agrícolas al Uruguay, abriéndose así una nueva fuente de ingresos de divisas para el país.

La Empresa de Comercio Agrícola cerró contratos con autoridades oficiales de ese país y representantes de frigoríficos uruguayos. En dichos contratos se establece que nuestro país venderá productos agrícolas al Uruguay por un total de 400 mil dólares.

Los productos nacionales que se exportarán por medio de este acuerdo son: 600 toneladas de frejoles; 200 toneladas de garbanzos; 500 toneladas de lentejas y 2.000 toneladas da avena forrajera.

El acuerdo suscrito contempla un sistema de intercambio comercial entre Chile y Uruguay que significa una solución a las necesidades de ambos países en el rubro de alimentos esenciales.

Por su parte, Uruguay venderá a Chile carne de vacuno enfriada, existiendo ya en principio una primera operación por un total de 375.000 dólares.

En la parte de las especificaciones, el convenio estipula que en el caso que el volumen de compras uruguayas supere proporcionalmente la cantidad establecida para las ventas de productos de ese país, la ECA realizará compras adicionales en los períodos que las necesidades del consumo lo permitan.

También es interesante consignar que cada contrato se efectuará separadamente. Es decir que por cada compra chilena se celebrará simultáneamente una compra uruguaya de productos chilenos equivalente al menos a 50 por ciento del valor de la compra efectuada por Chile.

Este sistema de negociación ha quedado comprobado en todas sus bondades por los intercambios que se están efectuando actualmente con Australia, organizados y realizados por la Empresa de Comercio Agrícola.

El actual convenio lleva las firmas de Arturo Montes Rodríguez, Vicepresidente de la Empresa, Jorge Amaro Bizparda, Presidente del Consejo Nacional de Subsistencias del Uruguay; Juan Rafael Larrosa, Director de la Industria Frigorífica Uruguaya, Frigorífico Nacional, y José María Alori, Gerente del Frigorífico Carrasco de Montevideo.

PASAN REVISTA A REFORMAS AGRARIAS LATINOAMERICANAS

Ayer se dio comienzo a la Segunda Reunión de Ejecutivos Latinoamericanos de Reforma Agraria, con asistencia del Ministro de Agricultura subrogante, Carlos Figueroa, y representantes de doce países del continente. La reunión fue convocada por IICA, a fin de discutir problemas de Reforma Agraria y especialmente los relacionados con el plan 206 y conocer a fondo los programas que está llevando a la práctica la Reforma Agraria chilena.

En el debate del programa intervinieron los delegados Wenceslao Mantilla, de Venezuela; Bernardo Porras, de Uruguay; Enrique Peñalosa, de Colombia; César Reis, de Cantanhede; Rafael Robles, de Costa Rica, y Guillermo Villegas, de Panamá. En general, no se hicieron modificaciones al programa, salvo que se acordó que se interrumpiría oportunamente cuando S. E. el Presidente de la República resuelva recibir a los delegados (posiblemente el próximo jueves).

A continuación se celebró la primera sesión plenaria, en la cual el Director de IICA, Enrique Torres Llosa, hizo una exposición sobre el Plan 206, sus proyecciones y su actualidad dentro del continente.

Al terminar esta observación formularon observaciones Antonio Merchan, de IICA-CIRA, de Colombia; Manuel Rodríguez, Jefe Regional para la Zona Sur, y otros oradores. Fueron aprobadas las bases propuestas por Torres Llosa.

Se procedió enseguida a celebrar la solemne sesión inaugural, en la cual pronunciaron discursos el Ministro de Agricultura y el presidente de la delegación colombiana, Enrique Peñalosa, en nombre de las delegaciones.

Los delegados y dirigentes asistieron a continuación a una "colación" servida en el mismo Salón del Consejo de CORA y luego a las 15 horas se celebró la segunda sesión plenaria, en la cual el Vicepresidente de la Corporación de la Reforma Agraria, Rafael Moreno Rojas, y ejecutivos de la institución, hicieron una exposición sobre el proceso de Asentamientos Campesinos.

Fue exhibida interesante película sobre Reforma Agraria venezolana, a la cual fueron invitados a concurrir los jefes y funcionaros de CORA.

En la noche los delegados y miembros de las delegaciones concurrieron a una comida ofrecida por el Vicepresidente de CORA.

El programa para hoy contempla una visita a Asentamientos de la Tercera Zona de Reforma Agraria (Valparaíso y Aconcagua).

Visitarán el Asentamiento Campesino de Libertad, en la comuna de San Esteban, en donde será inaugurado un villorrio campesino. Cada delegado apadrinará una casa del Villorrio.

FALTA AGUA EN POBLACION "J. A. RIOS"

Más de 50.000 habitantes de la Población Juan Antonio Ríos se encuentran sin agua potable, con las consecuencias que esta situación está acarreando para la salud pública de un extenso sector poblacional de Santiago.

Las dueñas de casa, para poder atender a las necesidades hogareñas, deben hacer colas ante los grifos contra incendios, para obtener un poco de agua.

Por otra parte, debido a la falta de tan vital elemento, los servicios sanitarios se han obstruido, provocando las consecuencias que son de imaginar, además de las incomodidades que deben sufrir por este capítulo los habitantes de esta Población.

Un grupo de vecinos que visitaron LA NACION manifestaron que se les había informado en la Oficina del Agua Potable de esa Población, que la situación era fruto de la rotura de una de las bombas elevadoras de agua que allí existen y que, a pesar de haber representado la situación a la jefatura de los Servicios, aún no se había dispuesto la reparación del desperfecto.

En la sede de la CEPAL, fue inaugurado ayer un curso regional sobre la aplicación núcleoeléctrica en los países en desarrollo. EN EL GRABADO, la sesión inaugural, presidida por I. S. Zheludev, representante del organismo internacional de Energía Atómica; Rurik Krymm, asesor científico de UIEA; Donald Erb, de Estados Unidos; Efraín Friedmann, Director Ejecutivo de la Comisión Chilena de Energía Nuclear, y Munir Khan, asesor de UIEA.

Inaugurado Curso Regional Sobre Energía Nuclear

En la sede de CEPAL, fue inaugurado ayer un curso regional sobre las perspectivas de la aplicación de la energía nucleoeléctrica, en los países en desarrollo. La sesión es auspiciada por el Organismo Internacional de Energía Atómica, conjuntamente con la Comisión Chilena de Energía Nuclear, y se realizará hasta el viernes 8 próximo.

El objetivo de este curso es examinar las informaciones sobre los aspectos técnicos y económicos de las centrales nucleoeléctricas que podrán utilizarse para ejecutar proyectos de energía nucleoeléctrica.

En la sesión inaugural estuvieron presentes autoridades de Gobierno, científicos. Entre las autoridades que dirigirán el curso figuran el profesor I. S Sheludev, director general administrativo del organismo Internacional de Energía Nuclear, y los asesores científicos de la misma entidad, Munir Khan y Rurik Krymm.

RELATORES

Durante la sesión inaugural de ayer intervinieron los relatores P. Mendive, asistente ejecutivo de la Secretaría de ECLA; el profesor Sheludev, y el profesor Efraín Friedmann, Director Ejecutivo de la Comisión Chilena de Energía Nuclear.

En las siguientes sesiones participaron Roger L. Coe, Calvin C. Burwell, Marvin M. Mann, Donald E. Erb y R. G. Bradley, de Estados Unidos; Peter Madgen, de Suecia; J. Gaussens y B. Leo, de Francia; A. M. Aikin, de Canadá; Horacio Ferreira, de Brasil; C. Graef Fernández, de México; C. R. Bainbridge, Carlos Vélez, de organismos internacionales relacionados con la energía nuclear.

NO HAY CAMBIOS NI EN LA DIRINCO NI EN ECA

El Ministro de Economía, Edmundo Pérez Zujovic, desmintió en forma categórica a través de Relaciones Públicas de esa Cartera, las informaciones que han circulado en los últimos días en algunos medios informativos anunciando que se producirían cambios en las jefaturas de la Empresa de Comercio Agrícola y en la Dirección de Industria y Comercio.

La declaración del Ministerio señala textualmente: "Ante rumores sobre presuntos cambios en las Jefaturas de la Dirección de Industria y Comercio y la Empresa de Comercio Agrícola, el Ministro de Economía, Edmundo Pérez Zujovic, ha ordenado que la especie sea terminantemente desmentida y que se puntualice que no se proyectan cambios, como los que han sido objeto de comentarios, ni en la Empresa de Comercio Agrícola ni en DIRINCO".

MODERNO CONSULTORIO EMPEZO A FUNCIONAR EN BARRANCAS

Conforme a la nueva planificación en Salud Pública destinada a proyectar las acciones médico-asistenciales fuera del hospital tradicional, al seno de las comunidades periféricas, el Ministro del ramo, Dr. Ramón Valdivieso Delaunay, inauguró en la tarde de ayer a las 18 horas, el Consultorio "Roosevelt", ubicado en la población del mismo nombre de la Comuna de Barrancas.

En el acto inaugural de esta moderna unidad de Salud, ubicada en calle Edison con Las Torres, estuvieron igualmente presentes el doctor Pablo Voullieme, Jefe del Departamento Técnico de la Dirección General del SNS; D. Guillermo Boizard, Gerente de la Sociedad Constructora de Establecimientos Hospitalarios; los doctores Juan Seperiza y Carlos Salomón Rex, respectivamente, jefes de la V Zona de Salud-Santiago y del Area Hospitalaria Occidente; el Alcalde de la Comuna, autoridades educacionales y de Carabineros e invitados especiales, así como gran número de pobladores.

El centro asistencial entregado a la comunidad es una estructura arquitectónica de tipo standard levantada por la sociedad antes mencionada a un costo aproximado a los 400 mil escudos. Tiene una superficie edificada de 639 metros cuadrados y en su habilitación con equipos, instrumental médico y acomodaciones necesarias se invirtieron 45.705.60 escudos.

Tiene 18 horas de atención pediátrica, 6 para adultos y otras tantas para atención dental. Su personal incluye además, tres enfermeras, dos matronas, 22 auxiliares de terreno y tres funcionarios de administración.

Para los propósitos de la atención integral en beneficio de 40 mil personas, más o menos —comprendidas las acciones de Fomento, Protección y Recuperación de la Salud— el establecimiento dispone de todos los servicios básicos, incluyendo el materno-infantil (vacunaciones, control de embarazadas y niño sano, distribución de leche, labor educativa, etc), pabellón dental, box para atención de adultos, local para farmacia, servicio de Asistencia Social y salas de inspectores de saneamiento ambiental y enfermería de terreno.

Además del programa fundamental de la atención a la madre y el niño, se concederá atención preferente al desarrollo comunitario, de modo de interesar a la población en la actividad que desarrollará el nuevo Centro asistencial, haciéndola participar en forma activa en ella, ya que ahora se trata de que la comunidad "aprenda a usar algo que antes sólo consideraba como una dádiva".

NAVALES INVITADOS A ESTADOS UNIDOS

Invitado especialmente por el Jefe de Operaciones Navales de Estados Unidos de Norteamérica, viajó ayer al país del norte el Comandante en Jefe de la Armada Nacional, Almirante Ramón Barros González.

Se informó que durante su visita, el je—fe naval chileno sostendrá entrevistas con sus colegas norteamericanos en Washington, Nueva York y luego recorrerá las bases navales de la costa Este u Oeste de los EE. UU.

La comitiva del Almirante Barros González está integrada por el Subjefe de Estado Mayor de la Armada Capitán de Navío, José Toribio Merino, el Comandante Roberto Benavente Mercado y el Ayudante de Ordenes, Teniente Raúl Monsalves.

El retorno al país de la delegación marina chilena está señalado para la segunda quincena de diciembre.

CONVENCION NACIONAL INICIAN HOY LOS INGENIEROS DE MINAS

La política minera que está aplicando el Gobierno y las realizaciones de carácter fundamental que se desarrollan en este campo serán el tema central de análisis en la Convención Anual del Instituto de Ingenieros de Minas, que será inaugurada hoy martes, a las 19 horas.

El acto de apertura (al que fue especialmente invitado el Presidente de la República), será realizado en el Salón de Honor de la Universidad de Chile y contará con la asistencia del Ministro de Minería, Alejandro Hales, el Subsecretario de esa Cartera, y los jefes de todos los organismos públicos y privados que participan en la explotación minera nacional.

En esta oportunidad harán uso de la palabra el presidente de la Comisión Organizadora, Ing. Andrés Zauschquevich y el Ministro Hales.

Otros temas importantes del evento serán, además, los estudios sobre tecnología, que incluirán los aspectos técnicos de geología, explotación de minas, mineralurgia, metalurgia y seguridad minera; enseñanza minera, con análisis de la formación de nuevos profesionales y los problemas que afectan a este núcleo, y la propiedad minera, que incluirá deliberaciones sobre el amparo de la pertenencia y la mensura.

Todos estos rubros serán analizados por comisiones técnicas que presidirán los ingenieros de minas Gerónimo Pérez, Carlos Neuenscnwander, Edgard Kausel y Augusto Millán.

El frente básico de estudios, análisis y discusión girará en torno al aspecto de política minera. Se considerará la política y las medidas de fomento, relacionadas con la minería metalúrgica (cobre, oro y plata, plomo y zinc, hierro y manganeso); la minería no metálica (salitre y azufre) y los combustibles y no metálicos en general.

La Convención, que será la vigésima de su tipo, será inaugurada y de inmediato incluirá asambleas y sesiones de trabajo. También consulta programas de visitas a diversas instalaciones mineras cercanas a la capital, en actividades que culminarán el domingo próximo con una sesión de clausura y comida de camaradería a la que asistirán el Ministro y Subsecretario de Minería y otras autoridades.

Los delegados visitarán la Fundición y Refinería de Cobre Las Ventanas; mina y planta La Africana; Mina Los Bronces y planta San Francisco, de Las Condes, y el proyecto de Río Blanco que desarrolla la Compañía Minera Andina.

Asimismo, en la sesión final serán entregadas medallas al mérito al ingeniero Carlos Ruiz, con los premios "Juan Bruggen" e "Ignacio Domeyko" y distinciones por 25 años de profesión a los ingenieros José Arbulú, Gastón Dintrans, Pedro Guerineau, Peter Hobsbawn, José Mac Courtney, Carols Mordojovich, Gustavo Valenzuela y Andrés Zauschquevich.

"FORCAPRECA" REELIGIO AL GRAL. JORGE CONTRERAS

Abrumador triunfo alcanzó en las elecciones celebradas el domingo último, destinadas a renovar el directorio de las fuerzas de orden en retiro de la Caja de Previsión de Carabineros (FORCAPRECA), la lista encabezada por el general (R) Jorge Contreras Angulo.

La lista B, encabezada por el general Contreras, obtuvo 6.354 votos, eligiendo a sus 14 directores, al paso que la lista A, del coronel (R) Pedro Toledo Sánchez, sólo totalizó 2.063 sufragios.

Nunca en la historia de la institución hubo mayor afluencia de socios a la sede social de FORCAPRECA, Santo Domingo 1060, los que llegaron hasta las urnas a reafirmar la labor de progreso económico, social y cultural del presidente nacional reelecto, general Jorge Contreras Angulo, constituyendo un acto de desagravio a la campaña de desprestigio iniciada en su contra por grupos minoritarios de socios.

MANIFESTACION A GERENTES DEL BANCO DEL ESTADO

El Gerente del Banco del Estado, Enrique Soto Soto, y el Subgerente, Gustavo Mery Varas, serán objeto de una manifestación en reconocimiento a su labor en el desempeño de sus cargos.

La celebración tendrá lugar hoy, a las 21 horas, en el Club Coquimbo-Atacama, Compañía 1255.

NOTICIAS DE EDUCACION

El Embajador Extraordinario Plenipotenciario de la India, Bhagwan Khemchand Massand, entregará hoy una donación bibliográfica al Instituto de Estudios Internacionales de la Universidad de Chile. La ceremonia se efectuará a las 11 horas, con asistencia de diplomáticos, autoridades de Gobierno y universitarios. La donación comprende ejemplares bibliográficos de gran valor para las investigaciones, análisis y estudio de las relaciones políticas y económicas del Instituto.

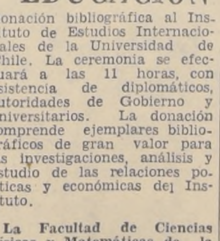
En circulación el primer número de Revista de Educación

Salió a la circulación "Revista de Educación", órgano del Ministerio del ramo, y que trae interesantes artículos sobre variados temas, especialmente culturales y científicos. El Ministro de Educación, Juan Gómez Millas, definió a la revista con estas palabras:

"Esta revista, destinada a debatir los problemas de la educación, se define a sí misma como un instrumento de comunicación de experiencias intelectuales, es un camino de encuentros, no es una meta, es una colaboración.

"El siglo en que vivimos contempla el ocaso de las verdades absolutas; lo importante hoy es la ruta y la voluntad persistente de búsqueda, en las que el ser humano se crea a sí mismo, se forma, se educa, muere como el grano de trigo bajo tierra negra, para renacer, en cada primavera, como lo decían los mitos antiguos".

La Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas de la Universidad de Chile hará entrega de diplomas a los titulados de las diferentes carreras que ofrece esa Corporación. La ceremonia se efectuará el próximo jueves, a las 18 horas, en la Sala de Sesiones, Escuela de Ingeniería, Beauchef 850.



La Oficina de Admisión y Selección de Alumnos de la Universidad de Chile tiene a disposición de todos los jefes de la sede de Santiago los materiales de inscripción para los alumnos de la promoción del año 1967, que rendirán el examen de admisión para ingresar a la Universidad el próximo año. Los jefes de las diferentes sedes de Santiago deben retirar los materiales para sus sectores en el día de hoy, de 9 a 12 y de 14 a 18 horas, en el gimnasio del Liceo de Aplicación, Cumming 21

Convención realizará el Automóvil Club y las filiales del país

La Convención del Automóvil Club de Chile y sus filiales y delegaciones, con la asistencia de representantes de Arica, Iquique, La Serena, Curicó, Rancagua, Talca, Los Angeles, Concepción, Temuco, Valdivia, Osorno, Puerto Montt, Antofagasta, Valparaíso y Punta Arenas se iniciará en Santiago el lunes próximo. Estas Jornadas técnicas que se prolongarán hasta el martes, bajo la presidencia del presidente de la entidad, señor Tomás Eduardo Rodríguez, consultan el siguiente temario: Tránsito, servicios, finanzas y asuntos jurídicos. Las diversas delegaciones han presentado numerosos trabajos relacionados con servicios de emergencia en las carreteras, turismo nacional e internacional, informes camineros y otras afines.

INTERVENCION DE LA UNIVERSIDAD SANTA MARIA SOLICITAN ALUMNOS

Los dirigentes de la Federación de Estudiantes de la Universidad Santa María ofrecieron ayer una conferencia de prensa en el local de la Unión de Federaciones Universitarias de Chile, para informar sobre las últimas gestiones realizadas ante el Consejo Directivo de esa corporación, para encontrar una solución al conflicto que aqueja hace más de sesenta días a esta Universidad porteña.

Se encontraban presentes durante la reunión Claudio Rojas, presidente de la Federación de Estudiantes de la Universidad Santa María; Luis Badilla, secretario general de UFUCH, y Alejandro Sepúlveda, director de la Federación Estudiantil.

"Frente al rechazo del Consejo Directivo de la Universidad a la proposición presentada por el Subsecretario de Educación, Patricio Rojas, la que fue anteriormente aprobada por estudiantes y profesores del plantel porteño, los alumnos trataremos de conseguir los mecanismos legales necesarios para que el Gobierno intervenga en la Universidad", expresó durante la conferencia el presidente de la Federación de Estudiantes de la Universidad, Claudio Rojas.

Según informaron los estudiantes, esta intervención se podría incluir en el proyecto de estructuración de las Universidades chilenas y a través del Consejo de Defensa del Estado.

DECLARACION PUBLICA

Por su parte, los dirigentes de la Unión de Federaciones Universitarias de Chile entregaron la siguiente declaración pública, sobre el conflicto de la Universidad Técnica Santa María:

"1.— Que la no solución del conflicto es de exclusiva responsabilidad de la Dirección de dicha Universidad. En efecto, la fórmula propuesta por el Subsecretario de Educación, fórmula transicional que integraba a las decisiones a los representantes auténticos de la comunidad académica, pero que mantenía un equilibrio entre este sector y el grupo dominante, fue aceptada por profesores y estudiantes, y rechazada por la Dirección. Quienes a espalda de profesores y estudiantes han gobernado la Universidad por tantos años demuestran así su voluntad de retener a toda costa su mal habido poder e impedir el desarrollo de una Universidad libre por estimarlo contrario a sus oscuros intereses económicos.

Su rechazo a la solución propuesta demuestra que no piensan siquiera compartir ese poder y esperan continuar enriqueciéndose a costa de la Universidad.

2.— La opinión pública debe comprender que el conflicto y la intransigencia de la Dirección no se deben a razones de índole académica. Lo que ocurre en el hecho es que a través de la Universidad se controlan acciones de numerosas empresas y sociedades anónimas.

Merced a estas acciones los señores Agustín Edwards, Jorge Ross, Carlos Urenda Gustavo Olivares y otros afortunados se hacen elegir directores de las empresas, lo que les permite disfrutar de enormes ventajas económicas.

Esto mientras la Universidad se financia a través de subvenciones estatales con un 86 por ciento de su presupuesto. Seguir tolerando tal situación es algo que los estudiantes no están dispuestos a hacer.

3.— UFUH aprecia en su integridad la mediación realizada por el Supremo Gobierno a través del señor Subsecretario de Educación, pero estima que el rechazo absurdo del Consejo Directivo a la proposición formulada, demuestra que por el camino de las transposiciones los Edwards y los Cerutti no cederán nada de su poder. Por ello invitamos al Gobierno y al Parlamento a apoyar urgentemente las iniciativas legales tendientes a impedir que este grupo de sujetos siga abusando de sus posiciones y que ponga en definitiva la institución en manos de quienes tienen como objetivo el saber, esencia de toda Universidad.

La lucha de los estudiantes, encabezados en esta ocasión por los compañeros de la Universidad Santa María, no cesará hasta expulsar a los Edwards a 'El Mercurio" de las Universidades chilenas".

NUEVO MIEMBRO ACADEMICO DE FACULTAD DE AGRONOMIA

En sesión especial presidida por el Decano Ruy Barbosa, la Facultad de Agronomía de la Universidad de Chile, designará hoy Miembro Académico de esa Facultad al profesor Rolf Singer, catedrático de la Facultad de Ciencias Naturales de la Universidad de Buenos Aires. El acto se llevará a efecto en la Sala de Sesiones del Consejo Universitario.

El profesor Singer viajó al país invitado por el Museo Nacional de Historia Natural y realizó investigaciones de micología (estudio de hongos) con docentes de las Facultades de Ciencias y Agronomía de la Universidad de Chile.

El profesor Rolf Singer, de nacionalidad norteamericana, estudió Química en la Universidad de Munich y en la Universidad de Viena, posteriormente obtuvo su título de doctor en Philosophy. También cuenta entre su curriculum vitae el título de doctor en Ciencias Biológicas obtenido en la Academia de Ciencias de Moscú. Es además profesor Honoris Causa en la Universidad de Pernambuco, Recife, Brasil.

Actualmente es docente de la Facultad de Ciencias Naturales de la Universidad de Buenos Aires. Ha publicado numerosos trabajos micoecológicos. Una de sus últimas investigaciones se refiere al Cultivo de Hongos Comestibles, trabajo publicado ya en versión española.

CAMPINGS DE VERANO CREA LA GUAY

La Asociación Cristiana de Jóvenes (YMCA), fue la iniciadora del camping en Chile, y en el presente año ha prestado su colaboración a la Dirección de Turismo, al Instituto de Campamentos y Colonias y a otras instituciones y organismos.

En la próxima temporada veraniega, con sus equipos de costumbre, habilitará dos campamentos en El Tabo y ya se han abierto las inscripciones para los socios de la GUAY, en "Guayápolis". Un grupo de cabinas y carpas con instalaciones anexas, hará posible que más de dos mil personas disfruten de la vida campamentil como ocurre en países más avanzados. Profesores y líderes especializados de la YMCA tendrán a su cargo los programas de recreación.



El Primer Festival Popular de Títeres del Cerro Santa Lucía, hace las delicias de grandes y chicos, que con diversas manifestaiiones comparten las aventuras de las marionetas de la pantalla. El Festival es patrocinado por la delegación Norte de Promoción Popular y participan conjuntos poblacionales de Santiago. En el grabado, grandes y chicos disfrutan de momentos de verdadera alegría con los títeres y sus peripecias.

CON UN MUERTO TERMINO BAILE SOCIAL EN UN CLUB DEPORTIVO

Con un muerto y un herido grave terminó un baile social que se efectuó en el local del Club Deportivo Monterrey, ubicado en la Población J. M. Caro.

Una mortal gresca surgió entre cuatro individuos que se disputaban la amistad de una coqueta muchacha, que se había convertido en la atracción del baile al sincopado ritmo a go-go.

Los informes policiales indican que la lucha con puñales por dirimir superioridad y acreditar pertenencia, fue entre el matarife Hugo Antonio Vargas Silva, de 30 años; Humberto Morales Calquín, obrero, de 26; Esteban Escobedo Zúñiga, de 19 años, obrero, y Oscar Humberto Marchant Carrasco, un zapatero de 20 años.

A través de interrogatorios y testimonios prestados por algunos de los invitados a la fiesta social, indican que los hombres se trabaron en lucha por la compañía de la atractiva Sonia Cruz Muñoz, de 20 años.

Esta muchacha —al cadencioso ritmo a go-go— se había convertido en la máxima atracción, y los cuatro hombres decidieron poner término a la incógnita y determinar quién seguiría bailando con ella.

Víctima de graves heridas, falleció en la Posta del Hospital Ramón Barros Luco, el matarife Hugo Vargas Silva, mientras que con lesiones cortantes quedó internado Humberto Morales.

Carabineros procedió luego a la detención de los otros dos implicados en los hechos. También fue aprehendida la casquivana muchacha, para ser puesta a disposición del Juzgado del Crimen, por la responsabilidad que le corresponda en el mortal enfrentamiento entre los hombres.

DE POLICIA

El capitán de un barco pesquero practicó el macabro hallazgo de un cráneo humano, en las inmediaciones del sector de la Piedra Pan de Azúcar, en Talcahuano.

El autor del hallazgo fue identificado como Petrel Hans Conravi, capitán al mando del barco pesquero de propiedad de la Compañía El Golfo.

UN MUERTO

El chofer de un camión pereció aplastado al saltar por la puerta del vehículo cuando perdió la dirección, siendo aplastado por una de las ruedas.

El accidente se registró en la bajada La Virgen, a cuatro kilómetros de Mejillones, en Antofagasta.

La víctima fue el conductor Esteban Yáñez Briceño.

RONDA POLICIAL

Con 228 detenciones culminó una batida a fondo efectuada por Carabineros en los sectores de Quinta Normal.

Un alto porcentaje de estas aprehensiones corresponden a individuos en estado de ebriedad y por sospecha.

Los detenidos fueron puestos a disposición de los diversos Juzgados del Crimen.

ENVENENADA

Falleció una mujer luego de ingerir una mortal dosis de estricnina. La presunta suicida fue identificada como Raquel Rebolledo Soto, de 34 años de edad.

Sin embargo, se decretó, por parte del Juez de Rancagua —lugar donde ocurrió el hecho— una amplia investigación. La mujer había sido atendida en el Hospital local y enviada a su casa, donde falleció.

Un Muerto y un Herido al Reventar Neumático

Un obrero pereció y otro resultó con graves heridas al reventar un neumático de avión, en los momentos en que se encontraban en plena faena en uno de los talleres de la maestranza de Línea Aérea Nacional (LAN), en el aeropuerto de "Los Cerrillos".

Las víctimas fueron los mecánicos Jorge Fernández Calderón, de 25 años, quien falleció a consecuencias de traumatismo craneano, y Avelino Aravena Valdés, de 34 años.

Informes entregados por expertos de LAN indican que al reventar el neumático el aro de metal fue impulsado con gran violencia, golpeando en la cabeza a los trabajadores.

Estos mismos informes indican que esta clase de accidentes —sin consecuencias— se registran con frecuencia al reventar los neumáticos por causa de la alta presión.

Jorge Fernández tenía cinco años en la empresa y Avelino Aravena tiene 8 años de labores.

Este último, con graves lesiones, fue trasladado a la Posta Tres de la Asistencia Pública, donde recibió atención de urgencia, y luego internado en el Instituto de Traumatología.

NIÑO MATO DE UN TIRO A HERMANITA

En un trágico accidente un menor de 5 años de edad dio muerte de un tiro de escopeta a su hermanita de 4 años.

Este hecho se produjo cuando el niño Juan Ramón Romero Cruzat, se encontraba jugando inocentemente "a los bandidos" con su hermanita María Angélica.

El menor cogió una escopeta de 16 milímetros de calibre y apuntó a la niña.

Una bala hirió de muerte a María Angélica, quien falleció en los momentos en que recibía atención de urgencia.

El trágico accidente se produjo en el interior del inmueble ubicado en calle "Samuel Valencia" 1136, en Quilpué.

Carabineros informó que el arma utilizada por el menor pertenece a su padre, Luis Romero Escárate, quien la mantenía cargada con un solo tiro.

La niña recibió el impacto en el cuello, falleciendo momentos después.



El Centro de Madres de la Población Ecuador coronó recientemente a su Reina de la Simpatía, Sonia Sanhueza, escoltándola en orden de votación Patricia Ramírez, Ximena Contreras, María Fuentes y Elisabeth Bravo. Este Centro de Madres tiene la siguiente Directiva: presidenta, María Bustamante; secretaria, Rosa Muñoz; tesorera, Tamara Pizarro, y directora, Mercedes Araya. EN EL GRABADO: La Reina Sonia I, su Corte de Honor y la Directiva del Centro de Madres, acompañada del diputado Luis Pareto.

TRIBUNA LABORAL

Jueves 7 — TEXTIL

17 horas: Sindicato Industrial con Hilados y Tejidos Gario S. A. Primera audiencia.
17.05 horas: Sindicato Industrial con Proquindus S. A. Primera audiencia.
17.10 horas: Sindicato Industrial con Tintorería Industrial San Cristóbal. Primera audiencia.
17.15 horas: Sindicato Industrial con Tejeduría Suizo Chilena S. A. Primera audiencia.
17.20 horas: Sindicato Profesional de EE. con Manufacturas Sumar S. A. Primera audiencia.
17.25 horas: Empleados con Industria de Kiero S. A. Primera audiencia.
17.30 horas: Obreros con Tejidos Kiero S. A. Segunda audiencia.
17.35 horas: Sindicato Industrial con Víctor Hardina S. A. Segunda audiencia.
17.40 horas: Sindicato Industrial con Confecciones Solari S. A. Segunda audiencia.
17.45 horas: Sindicato Industrial con Erich Kreutzberger y Compañía. Segunda audiencia.
17.50 horas: Sindicato Industrial con Industrias Capitol S. A. Segunda audiencia.
17.55 horas: Sindicato Industrial con Manufacturas Trilón S. A. Segunda audiencia.
18 horas: Sindicato Industrial con Lanificio Panamericano S. A. Segunda audiencia.

18.05 horas: Sindicato Industrial con Heyum y Compañía Limitada. Tercera Audiencia.
18.10 horas: Sindicato Industrial con Franco Chilena "Ronis" S. A.. Tercera Audiencia.
18.15 horas: Sindicato Industrial con Trenzaduría América Limitada. Tercera Audiencia.

JUNTA ESPECIAL METALURGICA

Presidente, Sr. Afrén Arratia Guevara; Secretario, Sr. Hugo Gutiérrez A.

Martes 5

17 horas: Obreros con Alumco S. A. Primera Audiencia.
17.05 horas: Sindicato Industrial con Rheen Chilenas S. A. Primera Audiencia.
17.10 horas: Sindicato Profesional de EE. y OO. con Sociedad Industrial Metalúrgica. Primera Audiencia.
17.15 horas: Obreros con Técnica Harseim S. A. Primera Audiencia.
17.20 horas: Sindicato Industrial con Schmidt y Sánchez Ltda. "Transformadores Gama". Segunda Audiencia.
17.25 horas: Sindicato Industrial con Promet Limitada. Segunda Audiencia.
17.30 horas: Obreros con Industria Nacional de Amortiguadores Limitada. Segunda Audiencia.
17.35 horas: Empleados con Socometal S. A. Segunda Audiencia.
17.40 horas: Sindicato Industrial con Socometal S. A. Tercera Audiencia.
17.45 horas: Sindicato Industrial con Famasol S. A. Tercera Audiencia.
17.50 horas: Obreros con Maestranza Maipú S. A. Tercera Audiencia.
18 horas: Sindicato Profesional con Club Hípico de Santiago. Segunda audiencia.
18.05 horas: Empleados y Obreros con Remington Rand Chile Limitada. Segunda audiencia.
18.10 horas: Obreros con Sociedad Real Hotel Limitada, Hotel Savoy, Hotel Albión. Segunda audiencia.
18.15 horas: Sindicato Industrial con Serrano Hermanos y Cía. Limitada. Tercera audiencia.
18.20 horas: Empleados con ESSO Standard Oil Chile S. A. C. Tercera audiencia.
18.25 horas: Sindicato Industrial con Casa García y Cía. Tercera audiencia.

JUNTA PERMANENTE DE CONCILIACION

Presidente: Sr. Efren Arratia Guevara.
Secretario: Sr. Hugo Gutiérrez A.

Miércoles 6

17 horas: Sindicato Profesional de Empleados con Club de la Unión. Primera audiencia.
17.05 horas: Obreros con Abdón Mardones Rogel "Talabartería". Primera audiencia.
17.10 horas: Obreros con Industria Squirell y Compañía. Primera audiencia.
17.15 horas: Sindicato Industrial con Calzados Plásticos Limitada. Primera audiencia.
17.20 horas: Sindicato Industrial con Fábrica de Vidrios y Cristales Iris. Primera audiencia.
17.25 horas: Obreros con Curotto, Devillaine y Cía. Limitada. Primera audiencia.
17.30 horas: Obreros con Industria Carlos Hoffman Díaz. Primera audiencia.
17.35 horas: Obreros con Manufacturas Chilenas de Caucho. Primera audiencia.
17.40 horas: Empleados con Indus Lever S. A. C. I. Primera audiencia.
17.45 horas: OO. Cuidadores de Caballos con Preparadores del Club Hípico. Primera audiencia.
17.50 horas: OO. con Devillaine, Solari y Cía. Limitada. "Quick Lunch-Parrillada La Brasileña". Segunda audiencia.
17.55 horas: Empleados y obreros con Cía. Cinematográfica Nacional S. A. Segunda audiencia.

JUNTAS DE CONCILIACION

Atendiendo la imperiosa necesidad de los gremios, en cuanto a un conocimiento cabal de sus obligaciones legales ante conflictos laborales que ventilan en las Juntas de Conciliación, damos a conocer el calendario de audiencias programadas para la presente semana.

Esperamos con esto servir de guía a los sindicatos y gremios que están afectos a la mediación de las autoridades del Trabajo.

JUNTAS ESPECIALES

Presidente, señor Efren Arratia Guevara.
Secretaria, señora Elia Valdés S.

CONSTRUCCION

Martes 5

15 horas: Obreros con Empresa Constructora Sergio May Colvin. Primera audiencia.
15.05 horas: Obreros con Armando Tapia. Segunda audiencia.

QUIMICA

Miércoles 6

15 horas: Obreros con Laboratorio Ballerina Chile S. A. Primera audiencia.
15.05 horas: Obreros con Laboratorio Silbe Limitada. Primera audiencia.
15.10 horas: Obreros con Instituto Bío Químico Labomed S. A. Primera audiencia.
15.15 horas: Sindicato Profesional Mixto con Industria de Cosméticos. Tercera audiencia.
15.20 horas: Sindicato Industrial con Laboratorio Chile S. A. Tercera audiencia.
15.25 horas: Sindicato Industrial con Laboratorio Norgine S. A. Tercera audiencia.

GUARDERIA INFANTIL INAUGURO SERGIO OSSA PRETOT EN TEMUCO

La primera guardería infantil de Temuco se inauguró la tarde del sábado a las 17 horas, en la Población Evaristo Marín, concretando el plan que se ha trazado el Comité Local de Guarderías y Jardines Infantiles que preside la Dra. Haydée López, y que, se ha propuesto instalar, tres de estos hogares a corto plazo.

Al acto de inauguración concurrieron, especialmente invitados, el Ministro de Obras Públicas y Consejero Nacional de Promoción Popular, Sergio Ossa y el gerente de la Fundación, Alfonso Zúñiga.

El Comité Local de Guarderías y Jardines Infantiles de Temuco funciona desde el 15 de noviembre y es el primero creado en provincias, dependiente de la Fundación.

FUNCIONAMIENTO. El nuevo establecimiento temuquense destinado a atender a los hijos de las madres que trabajan, funcionará con el aporte comunitario. Los pobladores colaborarán con dinero y especies. El Comité Local asegura que el establecimiento dispondrá de educadoras de párvulos y personal médico y asistencial necesarios para su buen funcionamiento.

PRIMERO LOS NIÑOS. Ciento veinte niños serán atendidos, en principio, por el establecimiento. El número irá en aumento a medida en que se cuente con mayores recursos. "Es el primer paso de esta iniciativa que viene a satisfacer una vital necesidad de nuestro pueblo", manifestó Sergio Parr, abogado del Departamento Jurídico de Promoción Popular y presidente de la Fundación de Guarderías y Jardines Infantiles. Señaló además que existe una gran demanda por la creación de comités locales en todo Chile. Pronto se establecerán otros en Llanquihue y Los Andes.

Folklore y Títeres presentarán en Feria de Artes Plásticas

La Municipalidad de Santiago, cursó una solicitud a la Sección Arte y Cultura de Promoción Popular, para que, coordine la participación artística en folklore y títeres de grupos poblacionales en la próxima Feria de Artes Plásticas que se realizará, como todos los años, en el Parque Forestal del 11 al 18 de este mes.

Aunque no se ha podido programar la actuación de los grupos de títeres debido a que están participando en el Festival del Cerro Santa Lucía, ya se cuenta con otros del folklore. Así manifesto Jorge Cáceres de Arte y Cultura de Promoción Popular. Entre estos figuran: los grupos: "Chalinga", del Sindicato Laboratorio Chile; "Licarayén", de Talagante; "El Recreo", de San Miguel; "Ferriloza", del sindicato del mismo nombre; "Trigal" de San Miguel; "Barros Luco; "Manquehue", de El Salto; "El Catinto", de San Miguel y San Ramón, de la población del mismo nombre.

Estos grupos han recibido asesoría e instrucciones de Promoción Popular.

GRUPO DE TEATRO DE POB. ESMERALDA ENSAYA NUEVA OBRA

Activamente trabaja el grupo de teatro del Centro Juvenil "Nuevos Horizontes", de la población Villa Esmeralda, en el montaje y ensayo de la pieza experimental "Loca Búsqueda en la Catedral". La obra, escrita por Joel Solorza, socio del Centro, será estrenada los días de Navidad, en función gratuita para los vecinos del sector.

Treinta y seis jóvenes integran este grupo teatral, que, dos veces a la semana, recibe asesoría de Arte y Cultura de la Delegación Santiago Sur de Promoción Popular. Los jóvenes se reúnen en el Centro comunitario, ubicado en la calle Vasconia esquina de Concepción. El grupo está comprando los materiales para instalar bastidores, escenografía y confeccionar el vestuario para la representación.

"Tendremos unas once de camaradería, a la que asistirán los socios y sus padres, expresó Alan Valenzuela, presidente del Centro Juvenil. Para reunir fondos estamos efectuando rifas. Así podremos aumentar el ingreso del Centro, que actualmente tenemos a través del pago semanal de una cuota de E° 0,50.

Una vez a la semana, los socios del Centro participan en un ciclo de charlas, solicitadas a personal especializado de Promoción Popular. Los temas se refieren a aspectos de organización juvenil, y otros de interés como Problemática del Joven, Educación Sexual, Orientación Vocacional y el Joven ante el amor.

POSTAS DE SANTIAGO ELIGIERON DIRECTIVA

Recientemente se procedió a elegir la Directiva Provincial de las Postas del Servicio Nacional de Salud de Santiago, quedando designada la Mesa con las siguientes personas: presidente, Orlando Pacheco (Posta N.o 4); vicepresidente, Jesús Díaz (Posta Central).

Delegados de la Casa Central: Luis Córdova, Pablo Núñez, Francisco Araya, María Applegreen, Elena Sierra y Oscar Gajardo.

Delegados de la Posta N.o 2: Luis Valenzuela y Héctor Navarrete.

Delegados de la Posta N.o 3: Fernando Escobar, María Basualto, Luis Zumaeta y Rosa Guerra.

Delegados de la Posta N.o 4: Alfredo Iturriaga y Galvarino Riveros.

ORIENTADORAS Y PROMOTORAS DE INDAP FINALIZARON CURSO

La participación de la mujer en la integración familiar, los cambios de estructuras, la educación rural, las organizaciones campesinas en los asentamientos de la Reforma Agraria figuran entre los principales temas que fueron analizados en un curso de capacitación para Orientadoras y Promotoras del Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP), que se realizó en Rinconada de Maipú entre el 27 de noviembre y ayer, lunes 4. Al curso que contaba con los auspicios del Instituto de Capacitación e Investigación en Reforma Agraria (ICIRA), asistieron 55 funcionarias de todo el país.

A la clausura, asistieron altos ejecutivos de INDAP, de ICIRA y profesores que dictaron los temas durante su desarrollo. El sistema de trabajo se dio en base a charlas, mesas redondas y foros que estuvieron a cargo de Julio López, Albino Alfonso, Sergio Villegas, de ICIRA; el sociólogo de INDAP, Paulo Freire; Jorge Correa, de CORA; profesores de Brasil, y Gustavo Sabal, del Servicio Agrícola y Ganadero del Ministerio de Agricultura.

Las funcionarias asistentes al curso organizaron una onces, las que fueron amenizadas con números de cantos y bailes folklóricos.

NUEVA FORMULA DE ARREGLO PARA CONFLICTO DEL COBRE

Partieron a la zona de conflicto, Potrerillos, El Salvador y Barquito, los dirigentes sindicales del cobre.

La Comisión Negociadora conoció la fórmula de solución del conflicto, que cumple 34 días hoy.

La fórmula surgió luego de 3 días de intensas negociaciones entre ejecutivos de la Andes Copper y la Comisión negociadora.

Tanto la empresa como la Confederación del Cobre se negaron a dar detalles de la fórmula elaborada hasta que no sea conocida por las Asambleas de los Sindicatos en conflicto.

Existe optimismo en la Comisión negociadora respecto a que esta fórmula podría ser aceptada por las bases y significar la virtual solución de la huelga.

Los últimos ofrecimientos hechos por la empresa, antes de esta fórmula, era un reajuste promedio, entre un 28 a un 30 por ciento. En atención a esto, se estima que el nuevo ofrecimiento está sobre esos porcentajes.

Los negociadores sindicales lograron, además, que la empresa accediera en algunos puntos de orden social que anteriormente había rechazado. También es importante el monto del bono por término de conflicto, para casados y solteros, que es tradicional en estas negociaciones.

Es posible que esta tarde o mañana, en último caso, se tengan noticias concretas de parte de las Asambleas sindicales sobre si aceptan o no la fórmula.

Centros de Madres de San Gregorio inauguraron Exposición de Trabajos

Con asistencia de la Primera Dama, señora María Ruiz Tagle de Frei, se efectuó la Exposición de Trabajos realizados por los 29 Centros de Madres que integran la Agrupación de Centros de Madres de San Gregorio. Estuvieron en el acto representantes de CEMA, CIEP, CORHABIT y Promoción Popular, y dirigentes de la Unión Comunal de Centros de Madres de La Granja.

La muestra presentada por las socias fue variada y de gran calidad. Obtuvo el primer premio el Centro "Marta R. de Gumucio", cuyos choapinos y alfombras tejidas a mano llamaron la atención de las autoridades. El segundo lugar correspondió al Centro de Madres Margaret Becket, con un cuadro realizado con semillas cuya imagen representaba a la Virgen María. Y el tercer premio se lo llevó el Centro "Cheluca", con pintados a mano sobre géneros. El cuarto y quinto premio correspondieron a los centros "El Esfuerzo" y "Progreso y Libertad", respectivamente.

La exposición se efectuó en el local comunitario de la Agrupación de Centros de Madres de San Gregorio, y mientras la Primera Dama recorría los stands, las socias ofrecieron un coctel a las autoridades y público en general.

JUBILADOS DE CORREOS Y TELEGRAFOS

La Mutual de Jubilados de Correos y Telégrafos ha convocado a una junta general para el jueves 7 del presente, a las 17 horas, en su local social de Huérfanos 1440, Of. 7.

Para esta oportunidad, la tabla de materias a tratar incluye: Balance de las actividades del año relacionadas con la Revalorización de Pensiones y reajuste para el próximo año.

Recepción de los terrenos cedidos por el Ministerio de Tierras y Colonización, destinados a sitios de reposo, con ubicación en el balneario de Cartagena.



Los funcionarios de la Dirección General de Servicios Eléctricos y de Gas de Santiago, han organizado la elección de Reina de la Simpatía entre el personal de la mencionada repartición, con el fin de reunir fondos pro Pascua de los Hijos de esos trabajadores. Entre las postulantes al cetro de este reinado, figura la señorita Nora Soto Quezada, quien aparece en el grabado.

Salvador Fernández preside por vigésima vez Soc. de Artesanos

La Sociedad Mutualista de Artesanos La Unión, realizó una elección con el fin de elegir la directiva que debe regir los destinos de la institución por el período 1968-1969.

Por amplia mayoría de votos se designó presidente, por vigésima vez consecutiva, al destacado dirigente, Salvador Fernández Fernández, quien ha sido presidente de la Confederación Nacional Mutualista de Chile durante dos períodos; presidente de la entidad antecesora de la Confederación, la Central Mutualista; consejero en representación de Chile ante la Confederación Latinoamericana de Mutualidades, que tiene su sede en Buenos Aires.

El resto del directorio lo integran las siguientes personas: vicepresidentes, Alfredo Ureta Castro y Jaime Cerda Fernández; directores, Osvaldo Godoy Cornejo (consejero de la Universidad Técnica del Estado y Rector de la Universidad Popular Fermín Vivaceta), Serafín Soto R., Benigno Riquelme B., Isaías Zúñiga M., Hernán Palacios S., Heriberto Benquis C., Fernando Fritz S., José Sáez Peña, Pedro Plaza V., Genaro Forzanini B., Marcos Gálvez M., Francisco Osses O., Jorge Meza Q., David Lacerna T., Luis Lizama C., Julio Sierra V., Raúl Sepúlveda P., Nelson Poblete C., Víctor Espíndola P. y José Miranda S.



Con extraordinario éxito se llevó a cabo la realización del Décimo Congreso Nacional Ordinario de la Confederación de Empleados de Industria y Comercio, torneo al cual asistieron 110 delegados en representación de 40 Federaciones distribuidas a lo largo del país. El Temario del Congreso fue confeccionado en base a 9 puntos de básico interés económico y social del gremio. La Mesa Directiva del evento tuvo la siguiente conformación: presidente, Luis Ferrer Veloso (Concepción); vicepresidente, Guillermo Alarcón (Antofagasta); secretario general, Leopoldo Contreras (Santiago); secretario de prensa, Leopoldo Contreras (Santiago); secretario de actas, Luis Bustamante (Cooperativa Ferroviaria), y Enrique Calvo (Santiago). EN EL GRABADO, presidiendo la reunión inaugural se encuentran Raúl Droghetti, tesorero de la CEIC; Diego Barros, representante del Ministro del Trabajo; Héctor Castillo, presidente de la CEIC; Dr. Osvaldo Sotomayor, vicepresidente del SERMENA; Julio A. Cabezas, vicepresidente de la CEIC, y Enrique Sánchez, secretario general de la CEIC.

La COMUNIDAD en MARCHA

Seminarios para Capacita a Dirigentes de Poblacione

Con el objeto de que los dirigentes de organizaciones comunitarias del Departamento de San Antonio aprendieran los fundamentos básicos sobre las técnicas de la organización de los pobladores, perfeccionamiento del rol del dirigente ante su núcleo vecinal y elevarán sus conocimientos teóricos e intelectuales para resolver con más propiedad los diarios problemas que se les suscitan en la vida de las organizaciones poblacionales, más de cuarenta dirigentes del mencionado Departamento llegaron este fin de semana hasta la Casa del Movimiento Obrero Católico, centro de descanso ubicado en el cercano balneario de El Quisco. Allí se les impartieron diversas clases sobre las mencionadas materias: los dirigentes de las diversas juntas de vecinos, centros de madres, centros culturales, asociaciones juveniles, convivieron durante dos días en un régimen de internado, llevando a efecto un programa de capacitación que les fuera impartido por los profesores de la delegación Santiago-Oeste de Promoción Popular, en forma de Seminario. En ese hermoso paraje enclavado en las laderas de El Quisco, los representantes de los pobladores de San Antonio y las diferentes comunas vecinas, así como de localidades rurales, plantearon y les fueron resueltas las dificultades inherentes al papel que debe interpretar un dirigente, en su respectiva organización poblacional.

Este Seminario de Capacitación fue requerido a Promoción Popular, por los mismos pobladores, los que se encuentran organizados en la Federación Departamental de Pobladores, al frente de la cual se encuentra actualmente, Manuel Riquelme.

INTERES POR APRENDER

"Nosotros, lo único que queremos, es aprender un poquito más de lo que sabemos para poder dirigir mejor a nuestros vecinos", nos manifestó Luis Tobar, presidente de la Junta de Vecinos de la Población "Cooperativa Manuel Riquelme". Y este interes se pudo apreciar en todos y cada uno de los participantes en el Seminario.

Víctor Jara es un chofer de taxi del cercano puerto de San Antonio; su pequeña hijita Erika hacía la primera comunión el pasado domingo, pero Víctor Jara no pudo asistir a ese acontecimiento familiar debido, precisamente, a que se encontraba aprendiendo en el Seminario, para dirigir mejor a sus compañeros de la población "Brisa Mar", de Llo Lleo.

Asimismo, los representantes de la población "Vicente García Huidobro" de Las Barrancas, eran Pascual Frías y Olga Alvarez: un matrimonio compuesto de siete hijos que quisieron estar presentes en el Seminario, aún cuando ese domingo venía una de sus hijas que vive en Valparaíso y que traía a la nietecita de ese matrimonio para que la conocieran sus abuelos. "No importa, dijo Pascual Frías, ese seminario nos ha servido para algo más importante que dejaremos a nuestra nieta: una visión más amplia que nos permitirá mejorar nuestra población y hacerla surgir en el futuro".

ESPIRITU DE SUPERACION

El Seminario de Capacitación de Dirigentes se realizó en tres etapas: el día viernes 1.o se entró a la organización doméstica del internado y los dirigentes aprovecharon de entrar en contacto entre ellos mismos y los profesores que viajaron hasta allí. El día sábado se ocupó todo el día charlas con breves descansos, que aprovecharon los dirigentes para compartir; así, entre clases y clases, los pobladores bailaban y cantaban; tampoco faltó la gran "pichanga" ni las sanas "tallas" con que se matizaban las horas de las comidas. Por la noche, a dormir temprano, y el domingo, vuelta a comenzar con las clases y charlas especializadas.

Los profesores que desarrollaron los temas ante la concurrencia fueron: Jorge Potocnjack, Jorge Hern... Bernardo Cameratti, ... Jorge Veas, Jorge Mo... nos, Leopoldo Aguirre y ... lando Saldías, delegado ... Promoción Popular, que ... cisamente planteó a los ... bladores el rol que dese... esa Consejería Nacional ... la organización de los p... dores y en el desarrollo ... sus vidas en comunidad. ... dos los profesores ma... taron que la concurrenc... dirigentes había seguido ... tamente los puntos pl... dos, motivados por un e... tu de superación verda... mente admirable.

La ceremonia de cla... de este Primer Semina... Capacitación para Dirig... de San Antonio revisti... racteres emocionantes. ... esa ceremonia llegó la ... tada Juanita Dip, quien ... dó efusivamente a los p... dores y los felicitó por ... terés que demostraban ... ticipar en ese torneo ... capacitación; al mismo ... po, los instó a seguir ... do por su propio pr... sin considerar diferencia... líticas ni religiosas. La ... niones de la diputada ... Distrito fueron avalada... la propia realidad, ya q... el torneo que finaliza... taban representados ... temente dirigentes de ... tas corrientes políticas, ... cunstancia que no fue ... táculo para clausurar e... neo poblacional con ple... to.

A nombre de los pob... organizados habló Man... quelme, quien agradeció ... profesores "los que nos ... daron conocimientos de ... damental importancia ... poder desempeñar nuest... pel de dirigentes". Mi... se realizaba el almuerz... chilena (que valió un p... gado aplauso para "las ... pañeras de la Comisión ... cina"), los pobladores s... ron despidiendo emoci... de sus compañeros y p... res y comprometieron a ... perfeccionándose para ... surgir a sus respectiva... munidades.



EXPOSICION DE 18 CENTROS DE MADRES.— En el local del Centro de Coordinación Social de Conchalí, se efectuó una exposición de las labores efectuadas en el ... por los siguientes Centros de Madres de esa comuna: Irene Frei, José María Ca... Santa Alicia, Educadora Isabel Frei; Elena v. de Ilharreborde, Jacqueline Kenne... Rubén Darío, Blanca Retamal, Nuestra Señora de Fátima, La Consistorial, Arturo Al... sandri P., Gabriela Mistral, Comunitario 21 de Mayo, Estados Unidos de Améri... Santa Ana, Silvia Campaña, Ana Pesce de P., Carmencita Quesney. En el acto ina... gural se leyó una conceptuosa carta de felicitación de la Primera Dama, señora Ma... Ruiz Tagle de Frei, y, entre otras personas hablaron la Madre María Walker, d... María Espinoza, doña Julieta de Elizalde, y se entregaron diplomas a 60 Madres ... hicieron cursos artesanales. Además, hubo números artísticos a cargo de las socias ... los Centros, y se repartieron por los Centros Silvia Campaña y Blanca Retamal ... plomas de reconocimiento a educadoras para el hogar. EN EL GRABADO, un aspe... de la exposición.

De NORTE a SUR

316 departamentos en la "periferia"

ANTOFAGASTA — La Corporación de la Vivienda iniciará próximamente la construcción de 316 departamentos en los sectores periféricos. Por otra parte —según el Delegado Regional de esa Corporación, Eduardo Vigil— se estudia la posibilidad de edificar bloques de departamentos en los terrenos correspondientes al antiguo establo. Los 316 departamentos se levantarán en la ampliación de la Población Paraguay y en sitios adyacentes a la Población La Favorecedora. Ambos proyectos ya fueron aprobados y de un momento a otro se llamará a propuestas públicas para su adjudicación a una firma constructora. En cuanto a la operación sitio Eduardo Vigil, expresó que se pondrá en práctica en breve plazo.

El 16 inauguran el tranque "La Paloma"

LA SERENA.— Para el sábado 16 de diciembre quedó fijada oficialmente la inauguración del tranque La Paloma, monumental obra de ingeniería que ha permitido hasta el momento regularizar el riego de 25 mil hectáreas en Ovalle. A comienzo de la próxima semana se sabrá si el Presidente Eduardo Frei concurrirá a la inauguración de esta obra cuya construcción se inició durante la administración del Presidente Carlos Ibañez del Campo. El Ministro de Obras Públicas Sergio Ossa Pretot —se dijo— sostendrá en el curso de esta semana conversaciones telefónicas con el Intendente de la Provincia Eduardo Sepúlveda para ultimar detalles relacionados con la inauguración de esta obra monumental.

Alcantarillado para Población Porvenir

COQUIMBO.— Importantes noticias ha entregado el Administrador de Obras Sanitarias, Eduardo Varela Ansieta, las que benefician al sector del Porvenir. En el curso de los próximos días se terminará el drenaje que se efectúa en dicho sector y se procederá a la instalación del colector para el alcantarillado, lo que constituye una grata noticia para los habitantes de la Población Porvenir. Por otra parte, en la reciente visita que hiciera a la capital el Jefe de Obras Sanitarias porteña, consiguió 300 metros de cañerías para dotar de agua potable a más de 30 pobladores de Porvenir Alto.

Balneario popular proyectan; Rancagua

RANCAGUA.— Dos arquitectos presentaron un proyecto de lo que podría ser el balneario popular de Rancagua, trasladándose hasta la sala de sesiones, con una maqueta que muestra todo lo que se puede hacer en estos terrenos para dar vida y forma a un balneario popular. El proyecto en cuestión representa una inversión de varios millones de pesos, y corresponderá a los ediles estudiar un programa de financiamiento, toda vez que la iniciativa tuvo especial acogida en el seno de la Municipalidad. El citado balneario popular estaría ubicado a orillas del Cachapoal y junto con la presentación del proyecto se ha iniciado un movimiento ciudadano para convertirlo en realidad.

Editarán la historia de Curicó

CURICO.— La Municipalidad dio su aprobación definitiva a los presupuestos que ha presentado la firma impresora de Ricardo Naupert Ripke, para editar la Historia de Curicó. Obra del Hijo Ilustre, René León Echaiz. Quedó acordado que se impriman mil ejemplares de la obra que consta de dos tomos. El autor ha cedido generosamente sus derechos y el Municipio curicano efectúa una labor de inmenso valor cultural al financiar la edición de tan importante obra que trata, precisamente, sobre nuestra provincia, desde la pre-historia hasta nuestros días. Asimismo se supo que el valor total de la impresión había subido en sólo 6.000 escudos al aumentar el tiraje de 500 a 1.000 ejemplares.

Moderno aeródromo poseerá Chillán

CHILLAN.— En una reunión efectuada en el salón de sesiones de la Municipalidad, se dio a conocer el proyecto de inversión de 4.000 millones de pesos para transformar el aeropuerto de San Ramón, en el lapso de cuatro años, en un moderno aeropuerto internacional de alternativa. El proyecto fue expuesto por el Director de Aeronáutica, general Osvaldo Croquievielle, y el Director de Aeropuertos, Carlos Román, quienes viajaron especialmente a Chillán para el objetivo que hemos señalado. Tanto el Alcalde de la comuna, Dr. Abel Jarpa Vallejos, como el presidente del Club Aéreo, Raúl Morand Lund, agradecieron la constante colaboración que el general Croquievielle, y el ingeniero Román han entregado a San Ramón para situarlo entre los mejores del país.

Investigaciones de Temuco se moderniza

TEMUCO.— Un moderno equipo radiotransmisor quedó instalado en la Prefectura de Investigaciones de Temuco. La instalación de este equipo estuvo a cargo de los técnicos Sergio Brito y José Rojas, por disposición de la Superioridad del Servicio, atendiendo al plan de modernización de los medios de trabajo que posee Investigaciones a lo largo del país. La característica principal del implemento consiste en que se deja de lado la telegrafía y se emplea el radioteléfono. Es decir, basta con levantar un teléfono para entrar inmediatamente en contacto con la unidad con la cual se desea establecer comunicación.

Niños del Estuario pasarán la Pascua feliz en Puerto Montt

PUERTO MONTT.— Se está gestando la idea de traer a Puerto Montt, a pasar la Navidad a un grupo de niños y niñas del Estuario. Se trata de que un hogar albergue en esta Pascua a un niño o niña de esa región, para que viva junto al hogar este acontecimiento universal como integrante más de la familia. Hay hogares portomontinos que pueden hacer la felicidad de un hijo del Estuario, y para quienes acojan esta idea se ha abierto un registro de inscripciones en la Junta de Auxilio Escolar, en Radios Cooperativa, Pérez Rosales y en la oficina de Héctor Duhart, Quillota N.o 193.

Servicio de teléfono público en Calbuco

CALBUCO — Desde hace algunos días, este pueblo cuenta nuevamente con el servicio de un teléfono público, medio de comunicación hacia el exterior que venía haciendo mucha falta y de lo cual dimos cuenta en su oportunidad. Al respecto, cabe recordar que desde 1960 que este servicio estaba interrumpido por mal estado de la línea. El teléfono público está instalado en una caseta en el local del Restaurante Calbuco, en calle Antonio Varas, a poco más de una cuadra de la Plaza de Armas. El llamado a Puerto Montt es de un valor de 2,13 escudos los tres primeros minutos, y con un recargo de 0,71 escudo por cada minuto de exceso. La llamada es casi instantánea ya que de inmediato se está conectado con la Central de Puerto Montt, a la cual se solicita el número requerido.

TELEFONO COMUNITARIO PARA LA LOCALIDAD TRES ESQUINAS; TALCA

TALCA.— En el curso de una amplia reunión efectuada en el lugar denominado Tres Esquinas, de Duao, se llegó al compromiso entre la comunidad y Promoción Popular para la obtención de un teléfono comunitario, vehículo de comunicación de vital importancia para ese sector.

La reunión fue celebrada por miembros de la Junta de Vecinos Cooperativa de Viviendas en Formación, Centro Juvenil, Centro de Madres y un representante de la Promoción Popular de Talca.

En esta reunión se designaron las comisiones encargadas de recabar los aportes de la comunidad, así como la comisión que se entrevistará con el Agente de la Compañía de Teléfonos.

Entre las organizaciones comunitarias que antes se han mencionado existe la esperanza de que en fecha muy próxima contarán con el servicio de ese teléfono. En todos los vecinos existe el propósito de cooperar generosamente para llevarlo cuanto antes a la realidad. (Veloso, Corresponsal).

ALUMNOS DE CAUQUENES VISITAN LA CAPITAL



CAUQUENES.— Una delegación de alumnos de la Escuela Mixta N.o 16 de Sauzal, Departamento de Cauquenes, Provincia de Maule, se encuentra en visita de estudios en esta capital. Viajan a cargo de los profesores Magaly Pérez y Mario Cisternas, y ya han visitado diversos lugares de atracción turística, histórica y cultural del Gran Santiago. La delegación, compuesta por alumnos del Séptimo y Octavo Años del plantel mencionado, confesaron sus anhelos de contar con un terreno para ampliar la Escuela a la cual pertenecen y extender así su acción de enseñanza. En el grabado, durante su visita a los talleres de LA NACION, la delegación integrada por los siguientes alumnos:

Orlando Chávez C., Luis Morales C., Hugo Espinoza A., Abel Pereira V., Carlos Muñoz A., Sebastián Opazo F., Andrés Orellana M., Ramón Ubal C., Victor Muñoz C., Nerso Novoa M., Victor Cancino S., Edmundo Palma P., Juan Abarza O., Fernando González T., Alberto Morales Valdés, Juan Riquelme M., Jorge Iluff S., Juan Cancino L., Orlando Espinoza T., Humberto Pérez I., Fresia Garrido Díaz, Adela Palma P., Miriam Pérez I., Sofía Tapia C., Olga Valdés V., Elba Vega O., Elsa Yáñez G., Erica Cancino S., Nelly Cancino N., Blanca Riquelme M., Gladys Martínez Z., Alicia Muñoz A., Verónica Urbina C., Laura Garrido D., Bertina Orellana M., Luisa Valdés V., Ruth Yáñez G., Marina Cancino U., María Cancino U., Luz Morales C., María Cancino C. y María Farías E.

Acelerada Campaña para eliminar Focos de Fiebre Aftosa en Chillán

CHILLAN.— Con acelerado ritmo prosigue la campaña del Servicio Agrícola y Ganadero del Ministerio de Agricultura, en defensa de la riqueza ganadera del país, especialmente en lo concerniente a la eliminación de los focos de fiebre aftosa, carbunclo bacteridiano y peste porcina.

En la provincia de Ñuble, dicho Servicio está concentrando su acción a través de sus funcionarios profesionales en el Departamento de Itata, cuya capital es la ciudad de Quirihue, donde su Gobernador, Raúl Merino Moreno, es presidente del plan denominado "Plan Itata", y cuya coordinación está entregada al Ingeniero Agrónomo del Servicio Agrícola y Ganadero, Juan Salgado Yáñez.

Para los efectos de combatir en forma drástica las enfermedades mencionadas se firmará un Convenio entre las autoridades representativas de dicho Plan y los representantes en Chile del Instituto Internacional de la Fiebre Aftosa y Biología Animal.

Se nos anticipó que, en virtud de dicho Convenio, el Instituto citado proporcionará 40.000 dosis de vacuna antiaftosa; 26.000 dosis de Antrazoo Lanar; 14.000 dosis de Antrazoo vacuno, y 12.000 dosis de Lapinizada Lyofil.

Estas vacunas serán aplicadas bajo la supervisión y responsabilidad del Plan Itata, que tomará todas las medidas para la correcta conservación, transporte y aplicación.

Por su parte, el Servicio Veterinario del Plan Itata organizará un control estadístico minucioso que permitirá la presentación de un trabajo científico de alto nivel y de gran utilidad en la próxima Convención Nacional de Medicina Veterinaria. Ese trabajo reflejará los resultados de las medidas sanitarias tomadas por dicho Plan con respecto a las metas trazadas previamente, y que serán alcanzadas antes de lo previsto.

POR EL GRAN SANTIAGO

Televisores donó Embajada de Japón a Escuela Hogar Coeducacional N.o 1

SAN MIGUEL.— Dos televisores "Toshiba" entregó la Embajada del Japón a la Escuela Hogar Coeducacional N.o 1 de San Miguel que lleva el nombre de ese país y enviados por el ex Premier Nobusuke Kishi, en demostración de recuerdo y aprecio.

El político japonés, siendo Primer Ministro estuvo en Chile en 1959 y el 31 de julio visitó la Escuela Hogar recorriendo todas sus dependencias.

En esa ocasión, Kishi saliéndose del protocolo se colocó al centro de los alumnos y los acompañó en las canciones japonesas que interpretaban los niños chilenos dirigidos por su entonces profesora Javiera Parada.

Los televisores, uno para la sección niños y otro para la sección niñas, se entregaron en sencilla ceremonia a la que asistieron el Consejero de la Embajada japonesa, Masao Ito; el jefe de prensa de la Embajada Arnaldo González; la directora del colegio, Hilda Gálvez, y todos los profesores y alumnos.

FINALIZO SEMINARIO DE AGRONOMOS

QUINTA NORMAL.— Con una visita a las instalaciones de la Central Técnica de Comunicaciones del Servicio Agrícola y Ganadero, ubicada en el interior de la Quinta Normal, finalizó el Seminario que se estaba efectuando en la sede del Colegio de Ingenieros Agrónomos de Chile.

El Seminario, que tuvo una duración de tres días, fue organizado por el Servicio Agrícola y Ganadero y la Zona Sur del Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas, de la Organización de Estados Americanos.

El objetivo del Seminario, según explicó el Director del mismo Raúl González, fue entregar un conocimiento general sobre las modernas técnicas de comunicaciones, oral, escrita o audiovisual, que se pueden utilizar en los planes de desarrollo agropecuario del país.

SEMAFOROS EN AVENIDA CINCO DE ABRIL

MAIPU.— Se encuentran adelantados los trabajos para la instalación de semáforos en la esquina de Avenida Cinco de Abril con Pajaritos.

Los indicadores del tránsito empezarán a funcionar en el curso de estos días. Con ello se materializa una antigua campaña de todos los vecinos de Maipú—Central, debido a que en dicho cruce ocurrían frecuentes accidentes del tránsito, los que aumentan en la época de verano, por la concurrencia a la piscina balneario de Maipú.

(Enrique Bustos Cubillos, corresponsal).

SOLUCIONAN CONFLICTO EN FUNDO "LO PRADO"

LAS BARRANCAS.— En la Junta de Conciliación fue solucionado el conflicto que afectaba a los obreros del Fundo "Lo Prado Abajo", de propiedad de José Manuel Guzmán Riesco; La conquista alcanzada por los obreros fue la siguiente.

Los inquilinos ganarán Eº 4 diarios, y se le pagará la semana corrida. Los obreros de temporada o afuerinos Eº 5.50 diarios.

También los inquilinos tendrán una gratificación de Eº 600, al año si trabajan 288 días; Eº 400, si trabajan 250 días y Eº 200 por 220 días trabajados. Además, incluyen un cuarto de tierra, ración de parafina y una cocina para cada familia, arreglo de las casas de los inquilinos e instalaciones de servicios higiénicos.

NUEVA DIRECTIVA EN POB. "BUEN CONSEJO"

QUINTA NORMAL.— En reunión reciente de los componentes de la Junta de Vecinos de la Población "El Buen Consejo", que mantiene su Sede Social en la Casa Comunitaria, ubicada en calle Venus 1495, se eligió la nueva directiva por el período 1967-68, quedando integrada por las siguientes personas:

Presidente, Luis E. Muñoz Villar; secretario, Gregorio Almendras Zúñiga; tesorero, Luis Iriarte Miranda; vicepresidente, Luis Ayala Carreño; prosecretario, Mario Retamal Palma; protesorera, Fresia Lobos y, directores: Segundo Sandoval Campos, Nelly Urzúa Saavedra y Oscar Urbina Román.

Esta junta vecinal ha estado desarrollando activamente gestiones hasta lograr la solución de todos sus problemas, contándose entre otros, locomoción colectiva, vigilancia policial, arreglo de aceras y calzadas, colocación de alumbrado eléctrico y varios otros adelantos que favorecen a más de 10 mil habitantes del sector.— (Adolfo Silva Vera, corresponsal).



LOTERIA
de Concepción



LISTA OFICIAL DEL SORTEO Nº 1041 EFECTUADO EL 3 DE DICIEMBRE DE 1967

LEYES: 4885 Y 5443 — EMISION: 45 MIL BOLETOS EN VIGESIMOS

16142 — 1 MILLON 200 MIL ESCUDOS

APROX. 16141 E° 1.460 — APROX. 16143 E° 1.460

33811 — 20 MIL ESCUDOS

37453 — 20 MIL ESCUDOS

42057 — 20 MIL ESCUDOS

04148 — 20 MIL ESCUDOS

07728 — 20 MIL ESCUDOS

32296 — 120 MIL ESCUDOS

07714 — 50 MIL ESCUDOS

EL BOLETO Nº 16142
SALIO FAVORECIDO CON EL PREMIO DE
1.200.000 ESCUDOS
VENDIDO EN SANTIAGO

TERMINACIONES

ADEMAS DE LOS PREMIOS QUE FIGURAN EN ESTA LISTA TODOS LOS BOLETOS (CON EXCEPCION DEL BOLETO FAVORECIDO CON EL PREMIO MAYOR) CUYOS NUMEROS TERMINAN EN:

142

TIENEN PREMIO DE E° 372.00 EL ENTERO Y E° 18.60 EL VIGESIMO

LOS TERMINADOS EN:

42

TIENEN PREMIO DE E° 248.00 EL ENTERO Y E° 12.40 EL VIGESIMO

Y LOS QUE TERMINAN EN:

2

TIENEN PREMIO DE E° 124.00 EL ENTERO Y E° 6.20 EL VIGESIMO

EL BOLETO PREMIADO POR TERMINACION DE TRES (3) ULTIMAS CIFRAS NO PERCIBE PREMIO EN CONCEPTO DE TERMINACIONES DE DOS (2) ULTIMAS CIFRAS Y ULTIMA CIFRA Y EL BOLETO PREMIADO POR TERMINACION DE DOS (2) ULTIMAS CIFRAS NO PERCIBE PREMIO EN CONCEPTO DE TERMINACIONES DE ULTIMA CIFRA. TODOS LOS BOLETOS CUYOS NUMEROS FIGURAN EN ESTA LISTA CON PREMIO ACUMULAN ESTE AL QUE LES CORRESPONDA POR TERMINACION.

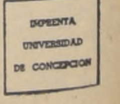
Ante mí FRANCISCO MOLINA VALDES — Notario

MILTON QUIROGA SOTO — Contador

CARLOS ROCCA BERTOLOTTO — Gerente



LA LOTERIA PAGARA LOS PREMIOS A LA PRESENTACION DEL BOLETO SEGUN ESTA LISTA HASTA 120 DIAS DESPUES DE VERIFICADO EL SORTEO. — NO SE OIRA RECLAMO ALGUNO POR SUBSTRACCION, ADULTERACION, DESTRUCCION, PERDIDA DE BOLETOS O POR LOS ERRORES QUE APAREZCAN EN LAS REVISTAS PUBLICACIONES DE DIARIOS, O TRANSMISIONES DE RADIOS



Servicio de Informaciones Financieras

EL MERCADO BURSATIL: PRECIOS IRREGULARES

Precios irregulares y moderada actividad fueron las características que predominaron durante las operaciones de ayer lunes, situación que determinó que el Indice de precios calculado por la Bolsa de Comercio registrara una baja de 2,5 puntos, respecto a la posición del viernes de la semana pasada; esta irregularidad fue el producto de la reacción de los inversionistas ante el envío del impuesto patrimonial y en donde una vez más se grava al capital del sector privado; vale decir, a más de medio millón de personas. En lo que respecta a transacciones se apreció cierto factor de selectividad, lo que contribuyó aún más a que la plaza tomara este aspecto de inseguridad.

El Indice de precios mostró un valor de 1.625,8 puntos y fue el producto de la combinación de 13 alzas y 15 bajas; lo que confirma nuestras aseveraciones anteriores; entre las fluctuaciones de mayor interés podemos señalar a Banco Edwards con avance de 15 a 16 centésimos; Banco Sudamericano con alza de 1 punto; Cisnes con alza de 40 puntos; Viña Santa Rita con alza de 4.1|2 puntos (a pesar de transarse ex dividendo de E° 0,0165); Anglo-Lautaro A con alza de 100 puntos; Yarur con baja de 2; Bima con caída desde los 5 a 4 centésimos; Papeles y Cartones con baja de 2; Renta Urbana con alza de 2 puntos; Teléfonos con baja de 1|4 de punto; Cap D con baja de 9.1|2; Fensa con alza de 2, y Madeco con baja de 1|4; como puede apreciarse la tendencia por grupos es totalmente indefinida, aún cuando el mayor número de bajas se concentró en los rubros Industriales y Varias Metalúrgicas.

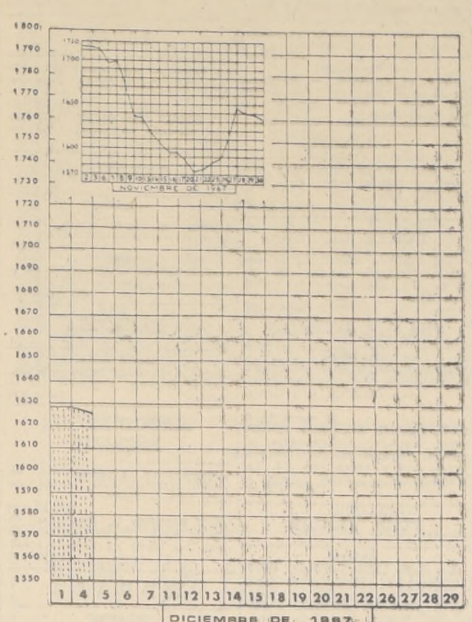
El total transado alcanzó a 547 mil acciones y en donde el interés del público se canalizó en Banco Sudamericano; Fuego, Bima, Cía. Industrial, Copec con más de 110 mil acciones; Gas Santiago (que en diciembre volverá a cerrar por un dividendo opcional de 25 pesos más o menos); Pasur, Renta Urbana con 52 mil acciones; Teléfonos con 109 mil acciones; Vapores; Elecmetal, Indac, Madeco y Mademsa.

Numerosas empresas están anunciando cierres de registros para el pago de beneficios, entre las más importantes podemos señalar a Disputada; Electromat; Cintolessi; Yarur, Distribuidora Talca, Cristalerías de Chile, Gas de Valparaíso, Cic; Fiap, Pesquera Eperva y Abastible.

El mercado de renta fija sigue flojo en transacciones, pero con precios sostenidos, debido a la presión compradora que mantienen las propias entidades emisoras.

Al cierre, la plaza se mostraba poco activa y con precios irregulares.

DESDE HOY SE TRANSAN: CRISTALERIAS CHILE, ex dividendo de E° 0,005 y ex emisión de 1 x 4 liberadas.



CONOZCA SU INVERSION
CIGA S. A.: Cía. de Industrias Generales de Antofagasta S. A.

Generalidades:

Fue organizada en 1928 bajo el nombre de Compañía de Gas de Antofagasta, estableciendo un servicio de gas en dicha ciudad; por efecto de la crisis mundial, la empresa tuvo que expanderse hacia otros rubros industriales, en los cuales se empleara el gas de hulla como combustible; en 1958 obtuvo la concesión para distribuir gas licuado en las provincias de Antofagasta y Atacama, registrándose en esa época un gran aumento del número de usuarios; años más tarde efectuó el aporte de parte de su activo y pasivo a Gas Valparaíso, junto con lo cual cambió su razón social por la actualmente en uso; en la actualidad se desempeña como contratista y agente de dicha compañía en Antofagasta, en el ramo industrial.

Las inversiones de la empresa y sus actividades en general hicieron que sus ingresos alcanzaran en 1966 a 126.273 escudos, superando en un 15,7 por ciento a los del año anterior; cabe señalar que el rubro de ingresos "Productos Varios" registró una contracción de importancia, alrededor de un 45,3 por ciento.

Posee inversiones en Soquina, Enaco y en Antoval Ltda. y es, además, el accionista mayoritario de Gas Valparaíso; posee depósitos a plazo por E° 30.000 en bancos comerciales. El total de inversiones aludidas tenía al 31 de diciembre último un valor de 906.896 escudos. El patrimonio empresarial era de 1,27 millones de escudos. El coeficiente de liquidez a corto plazo es de E° 8,59 disponibles para cubrir cada escudo adeudado a terceras personas, no obstante si se descuentan las inversiones temporales en acciones, que le producen renta y entre las cuales están incluidas las de Gas Valparaíso, quedaría en una proporción de E° 1.16 para cubrir cada E° 1 adeudado.

Sus acciones se transan en la Bolsa desde 1930; acostumbran a pagar dividendos a sus accionistas de E° 0,005 por acción aproximadamente; últimamente este monto se vio incrementado por el reparto del excedente del aporte a Gas Valparaíso, fondo que ya se terminó. El mayor accionista individual posee un 7,8 por ciento del capital en circulación.

PRECIOS 1967
(Hasta diciembre 4)
Más alto . . 6½ centésimos
Más bajo . . 5 centésimos
Hoy . . . . 6 centésimos

OTROS VALORES DE INTERES PARA EL INVERSIONISTA

Número de acciones en circulación: 6.000.000 de acciones.

Patrimonio: E° 1.270.599.

Valor de libro: 21,18 centésimos.

Valor nominal, 12 centésimos.

Utilidad por acción, 1,26 centésimos.

RPU. actual: 4,8 veces la utilidad por acción.

Rentabilidad del accionista: 14,16 por ciento (estimada).

Rentabilidad empresa 6,81 por ciento (sobre utilidad explotación).

Los Países Occidentales Reaccionan Ante la Devaluación de la Libra

PARIS, 4 (Inter Press Service).— Los efectos de la devaluación británica sobre la economía mundial, las consecuencias financieras internacionales de la guerra USA en el Vietnam, y la colaboración entre varios países para evitar fluctuaciones y especulaciones monetarias, han sido los temas de las reuniones del Séptimo Consejo Ministerial del OCDE, Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económicos, efectuadas en París, con la participación de 21 representantes de la mayoría de los países industrializados de occidente.

Las cuatro intervenciones de mayor importancia (Thorkil Kristensen, Secretario General de la OCDE, Michael Debré, Ministro de Economía francés; Giovanni Pieraccini, Ministro italiano de Presupuesto, y Eugene Rostow, Subsecretario de Asuntos Exteriores de los Estados Unidos) conformaron un cuadro completo de los graves problemas existentes en la economía occidental, obligada hoy a enfrentar una de esas crisis cíclicas que la cooperación internacional debería evitar, según los expertos, imposible.

En 1966 se registró en el ámbito de la OCDE una sensible disminución de la producción expresada en el índice de incremento del producto bruto de un 2,5 por ciento. A excepción de algunos países, entre ellos Italia, la economía occidental sufrió una tendencia deflacionaria, caracterizada por un creciente aumento en un número de países cada vez mayor, de las tasas de interés. El Secretario de la OCDE, Kristensen, describió, empero, un futuro más favorable, subordinándolo, sin embargo, prácticamente a dos condiciones: El fin de la guerra de Vietnam ("que permitirá —ha dicho— destinar a otros frentes los recursos que actualmente USA emplea para fines bélicos") y la rápida contención de la crisis monetaria internacional, abierta con la devaluación de la libra esterlina y con la carrera del oro. En esta crisis, Francia ha jugado un papel de primer plano, si no con la especulación interesada, como sostienen voceros de los círculos antidegaullistas europeos, al menos al haber desencadenado una batalla contra las monedas de reserva (dólar, libra esterlina) y favorecer el retorno al sistema de cambio del patrón de oro.

"Nadie puede creer —ha dicho el Ministro de Economía de Francia, Debré,— que nosotros experimentamos satisfacción ante el curso de los acontecimientos (la devaluación inglesa) que habíamos, desde hace tiempo, advertido. Nuestros análisis, se han limitado, por lo demás, a prever, sin provocarlos, los acontecimientos de los que todos somos conmovidos testigos".

Según Francia, la devaluación es la lógica consecuencia de una política financiera internacional fundada en la potencia de los países titulares de monedas de reserva (USA y Gran Bretaña). En tanto que sus monedas son aceptadas con facilidad por todos los otros países, Estados Unidos y Gran Bretaña han sido inducidas a desequilibrar fuertemente sus balanzas de pagos, acumulando en diez años un déficit global de 3.250 millones de dólares.

Si hoy, ha sostenido en esencia Debre, los ahorristas (hasta ahora a favor del dólar y la libra) comienzan a dudar del valor efectivo de sus créditos, esto es comprensible plenamente considerando que USA y la Gran Bretaña tienen en relación con el exterior, una situación deficitaria, en desequilibrio con el conjunto de sus respectivas reservas. La respuesta a la crítica francesa (que en estos términos es compartida también por otros países de la OCDE) ha tratado de darla, sutilmente, el Subsecretario del Exterior de los Estados Unidos, Eugene Rostow, quien sostuvo que para contener el desequilibrio de su balanza de pagos, los Estados Unidos están reduciendo sus gastos militares; empero, no ofreció pruebas documentales (en realidad, Washington, entretanto, ha decidido una reducción de sus gastos globales y no de los militares, que parecen más bien ampliarse por el siempre mayor compromiso militar en Vietnam). Para reducir el desequilibrio de las relaciones financieras entre USA y la CEE, Rostow ha propuesto que los países europeos efectúen mayores inversiones en ese país, aprovechando de las facilidades fiscales. "Visiten los Estados Unidos", fue el segundo consejo dirigido por el Subsecretario a los europeos, "si quieren reducir vuestro "superavit" en relación con los Estados Unidos". (El turismo, según Rostow, goza hoy de particulares ventajas en Estados Unidos, teniendo en cuenta su función tonificante sobre las cuentas en el exterior).

Pero a juicio de expertos y políticos europeos, las medidas proteccionistas propuestas por algunos grupos económicos de los Estados Unidos es recurso menos adecuado para reducir las adquisiciones norteamericanas del exterior. No es con las barreras aduaneras (por lo demás contradictorias con los logros alcanzados en el GATT y la Kennedy Round) que se aumenta la competividad de los productos norteamericanos respecto a los europeos (italianos, en particular) dijo un portavoz de ese sector de opinión. Para el Ministro del Presupuesto italiano, Giovanni Peraccini, la solución para la actual crisis financiera y monetaria internacional se debe hallar en una más profunda solidaridad internacional. Italia, dijo Peraccini, prevé para el próximo año una expansión económica superior a la de los últimos dos años (5,5 por ciento) que es ya superior a las previsiones del plan quinquenal. Pero debe enfrentar la competencia de los productos británicos, e incluso israelitas y españoles, que por efecto de la devaluación monetaria se han convertido en más competitivos en los mercados internacionales. (El Ministro se refirió en particular a las exportaciones de fruta y productos agrícolas en general). Con ocasión de la devaluación de la esterlina, Italia ha expresado a Inglaterra su plena solidaridad, porque dijo Peraccini, dirigiéndose a Francia y Estados Unidos, "la economía moderna y el Estado de las relaciones internacionales deben ser guiadas bajo una responsabilidad colectiva".

COTIZACION DEL COBRE EN LONDRES
(Centavos de dólar por libra)

CONTADO	4—12—67	90 DIAS
56,68	VENDEDOR	55,39
MERCADO SOSTENIDO	Baja	1.93

COTIZACION DEL COBRE EN LONDRES
CENTAVOS DE DOLAR POR LIBRA
—— Contado .... 90 días
DICIEMBRE DE 1967

CIERRE DE LA BOLSA A LAS 13 HORAS

La Bolsa de Comercio cotiza sus acciones en centésimos de E°, según Ley 13.305.

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS.

BONOS NOMINALES E°
Deuda Interna 7-1 84 c
Garantía Fisc. 7-1 84 c
Pavimentación 7-1 84 c
Bco. Estado 6 3|4 70 c
Bco. Estado 10-6 80 t
Hipot. Chile 6-1 70 c
Hipot. Chile 10-6 75 n

BANCARIAS
Central 2.000 n
Concepción 70 n
Continental 7 c
Crédito 40 v
Chile 169 v
Edards 16 t
Español 108 c
Hipotecario Ch. 80 t
Israelita 48 c
Nac. del Trabajo 14 1|2 c
O'Higgins 160 n
Osorno 89 n
Pacífico 5 1|2 t
Panamericano 60 c
Sudamericano 50 t
Talca 230 n

MINERAS
Aucanquilcha 14 n
Chañaral 18 n
Cerro Grande 1.500 n
Disputada 145 t
Lota-Schwager 5 c
Manganesos 185 n
Minas y Fertilizantes 13 1|2 t
Oruro 20 v
Ocuri 110 n
Punta de Lobos 5 1|2 c
Tamaya 4 v
Tocopilla 490 n
Totoral 100 n

AGRICOLAS Y GANADERAS
Agríc. Nacional 4 n
Aisén 925 n
Carampangue 8 v
Cisnes 440 c
Colcura 12 t
Copihue 13 n
Formio Chileno 4 n
Gente Grande 33 n
Laguna Blanca 60 OCV
La Rosa Sofruco 105 n
Quiñenco 70 c
Rupanco 50 n
Tierra del Fuego 40 c
Viña C. y Toro 123 n
Viña Santa Rita X DIV. 75 c
Wagner Stein 9 v

SALITRERAS
Lautaro A. Nom. 3.200 c
Lautaro C., 300 n
Iquique 45 v

TEXTILES
Bellavista Tomé 75 n
Caupolicán 17 3|4 n
Chiteco 13 t
Fabrilana 35 c
Fiap 24 1|2 c
Hilos Cadena 190 n
Lino 196 c
Oveja Tomé 60 n
Rayonhil A. 9 1|4 c
Sedamar 20 t
Sedylán 2 v
Sumar 27 3|4 c
Tel. Caffarena 8 c
Tex. Monarch 3.950 c
Vestex 20 t
Yarur 42 t

INDUSTRIALES Y VARIAS
Aceitera C. Barros 95 v
Arroc. EGA 11 5|8 v
Aroc. Tucapel 110 c
Benedicto Aguado 58 v
Bima 4 t
Cementos Bío Bío 60 n
Caucho 400 v
Carozzi 18 v
Cervecerías 74 c
Cervecerías 74 c
Cicoma 12 c
Ciga 6 c
Club de Golf 155.000 n
Club Hípico 900.000 c
Club de Polo 28.000 v
Codina 190 c
Cola 107 v
Cola 107 v
Cía. Industrial 35 c
Comunicaciones 7 v
Consorcio Nieto 90 n
Copec 10 t
Cristalerías 26 1|2 v
Chilean Autos 60 n
Distribuidora Talca 10 1|2 v
Eléctr. Litoral 6 1|4 c
Electricidad Ind. 12 1|2 v
Electromat 85 n
Embot. Andina 40 n
Eperva 54 c
Farmo Química 22 t
Fósforos 24 n
Gas Concepción 95 n
Gas Santiago 28 1|2 t
Gas Valparaíso 7 1|2 c
Gidi 291 t
Habecoma 67 c
Hucke 54 OCV
Implatex 17 c
Ind. Andes 110 v
Inmob. Esmeralda 100
Inmob. Huelén 385 n
Insa 140 v
Interoceánica 25 v
La Rural 12 c
Loza de Penco 28 1|2 v
Lucchetti 6 c
Mc Kay 120 n
Maderas Cholguán 52 n
Marinetti 107 c
Melón 50 v
Mol. El Globo 7 c
Mol. Koster 7 5|8 c
Mol. Sn Cristóbal 12 c
Mol. San José 65 v
Muelles 8 n
Naviera Arauco 16 n
Naviera Coronel 24 n
Pacífico Sur 15 c
Papeles y Cart. 46 t
Pesquera Iquique 5 v
Pizarreño 28 c
Plansa 36 v
Polpaico 31 n
Prod. Fernández 16 1|2 c
Quimifarm 210 c
Refinería Viña 113 t
Refractarios 5 v
Renta Urbana 52 t
Robinson Crusoe XD. 11 n
Ruddoff 5 c
Saavedra Benard 37 n
Sintex 90 n
Soprole A. 40 c
Soprole B. 170 c
Tabacos 30 OCV
Tattersall 24 c
Teléfonos 8 1|2 t
Universo 7 c
Vapores 35 c
Vidrios Planos 10 c
Zig Zag 190 v

METALURGICAS
Astilleros Habas 10 v
Aza 85 c
Cap B. 56 t
Cap F. 52 t
Cap D. 260 t
Cic 86 t
Elecmetal 87 t
Envases 5 1|2 c
Fensa 122 t
Ferriloza 20 v
Indac 3 t
Madeco 19 c
Mademsa 12 1|4 t
Segs. Industrial 129 t

INDICE GENERAL DE PRECIOS DE ACCIONES .. .. .. 1.625,8 puntos.

TRANSACCIONES

Transacciones con Stgo.	499.329
Transac. con Valpso.	48.503
Bonos Nominales E°	200

Libra por Toneladas.— Precio del Cobre en Londres.— Ton. Largas.

PRIMERA RUEDA:		SEGUNDA RUEDA.
536.0.0 Comp.	DISPONIBLE	528. 0.0 Comp.
536.10.0 Vend.		529. 0.0 Vend.
13. 0.0 BAJA	FLUCTUACION	8. 0.0 BAJA.
522.10.0 Comp.	A 90 DIAS	516. 0.0 Comp.
523. 0.0 Vend.		517. 0.0 Vend.
11.10.0 BAA	FLUCTUACION	6.10.0 BAJA.
FLOJA	TENDENCIA	IRREGULAR.
4.550 T. L4	VENTAS	3.600 T. L.

Junta General Ordinaria de los Miembros de la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo de Chile

Cítase a los miembros de la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo de Chile a la Junta General Ordinaria que se celebrará en Santiago, calle Teatinos 220, 7.o piso, el miércoles 13 de diciembre de 1967 a las 15.30 horas.

EL PRESIDENTE

TRANSACCIONES

LAS ACCIONES SE COTIZAN EN CENTESIMOS DE ESCUDOS SEGUN LEY 13.305

Operaciones del 4 de diciembre de 10.30 a 11.45 horas

50	Bco. Estado 10-6 80
2.000	Bco. Chile 170
500	Bco. Chile od 170
4.400	Bco. Chile 170
152	Bco. Hipotecario 80
817	Bco. Pacífico 5 1|2
7.922	Bco. Sud Americano 49
2.500	Disputadas 140
1.250	M. y Fertilizantes 13 1|2
2.025	Tierra del Fuego 40
20	Tierra del Fuego od 40 1|2
7.585	Tierra del Fuego 39
5.359	Colcura 12
65	Tierra del Fuego 40
1.000	Yarur od 42
13.000	Bima 4
2.505	Cervecerías 74
25.077	Copec 10
9.300	Gas Santiago 29
166	Gas Santiago 28
2.380	Melón 50
4.534	Pasur 15
1.200	Papeles y Cartones 47
3.990	Ref. Viña 113
20.000	Renta Urbana od 52
4.000	Renta Urbana od 52
26.000	Renta Urbana od 52
2.500	Renta Urbana 52
1.869	Vapores 35 1|2
10.504	Vapores 36
1.800	Cap B 56
1.000	Cap D 260
1.500	Cap F 52
13.000	Elecmetal od 88
13.000	Elecmetal od 38
4.014	Elecmetal 86
1.053	Fensa 122
35.000	Indac 3
8.800	Madeco 19
12.300	Mademsa 12 1|4
112	Seg. Industrial 129

Operaciones de 12 a 13 horas

150	Bco. Estado 10– od 80
1.110	Bco. Chile 169
1.000	Bcoñ Edwards 16
700	Bco. Sud Americano 49
300	Bco. Sud Americano od 49
11.868	Bco. Sud Americano 50
200	Disputadas 145
155	M. y Fertilizantes 13 1|2
1.076	Chiteco 13
720	Fiap 24 1|2
147	Sedamar 20
140	Vestex 20
364	Caucho od 400
600	Cola 107
8.472	Cía. Industrial 35
112	Cía. Industrial od 35
85.199	Copec 10
1.234	Farmo Química 22
1.000	Gas Santiago 28 1|2
250	Gidi 291
500	Loza Penco 28 1|2
300	Lucchetti 6
500	Papeles y Cartones 47
1.112	Papeles y Cartones 46
3.400	Pesquera Iquique 5
5	Soprole B 170
108.819	Teléfonos 8 1|2
2.221	Vapores 36
5.874	Cic 86
746	Elecmetal 85
5.000	Elecmetal 87
581	Fensa od 122
100	Madeco 19
1.375	Mademsa 12 1|4

SINDELEN, una vez más, reunió en agradable comida a sus distribuidores y vendedores para darles cuenta de los progresos realizados en 1967

El grabado muestra un momento del acto de entrega de los premios que concede SINDELEN a los vendedores de las casas distribuidoras.



En los salones del Círculo Español ofreció SINDELEN S.A.I.C. su ya tradicional comida de fin de año a sus distribuidores y vendedores.

Más de 600 personas se congregaron en este simpático acto de camaradería, en el curso del cual fueron entregados los premios que anualmente concede la Gerencia de SINDELEN a sus promotores más destacados.

Don Mario Bihan Bozzolo, Vicepresidente de la Sociedad, que estuvo acompañado en la mesa de honor por los señores Roberto Vidal y Werner Brien, hizo uso de la palabra para agradecer la presencia y colaboración prestada a lo largo de 1967 por los allí reunidos y resumir asimismo la labor desarrollada por Sindelen en este período y señalar sus metas más inmediatas.

"Entre 1960 y 1967 —dijo— SINDELEN ha aumentado su producción en 538%, la inversión en 345%, su dotación de personal en 228% y el promedio de sueldos y salarios en 62%, todo esto corregido de los efectos de la inflación, o sea, en términos reales". Más adelante, refiriéndose a la trayectoria a seguir, señaló: "...realizar los esfuerzos necesarios para que dentro de la comunidad nacional la Empresa Privada esté rodeada del ambiente y las condiciones que se merece y requiere y así pueda seguir sirviendo al país y entregándole nuevos y mejores productos, proporcionando más ocupación y mejores remuneraciones, adquiriendo nuevas tecnologías y otorgándoles una justa retribución a quienes le confían sus capitales y ahorros".

Asimismo, manifestó que la nueva planta de transformadores está próxima a iniciar su producción. Esta nueva planta supone una inversión de E° 10.000.000, de los cuales el 48,08% ha sido financiado mediante préstamos de CORFO.

En nombre de los invitados respondió el señor Guillermo Stevenson, Secretario General de SIDECO.

La comida se cerró con un magnífico fin de fiesta en el que participaron destacadas figuras artísticas, entre ellas, los "Bric a Brac", Sergio Feito, Firulete y otros.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones, alimentos, rectificaciones nombres. Cobranzas, cheques Moneda N.o 1137, oficina 78. Teléfono 80813.
H—O C. GP

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales. Ahumada 131, oficina 318. Teléfono N.o 88387.
A. GP. 6-XII-67

RAQUEL KOGAN B.
Toda clase de asuntos. Compañía 1048, 9º piso, departamento "A". Fono 84844. Horas: 18 a 20.

DENTISTAS

SOLDADURAS DE PLACAS ENTREGA 30 MINUTOS
Molina 12, esquina Alameda. Doctor Froimovich. Fono 90536. Sábados abierto todo el día.
A-30-1-68

DR. BORQUEZ
Dentaduras inmediatas. Coronas, Fundas. Atención rápida a horario convenido. Compañía 1068, Oficina 1103 Altos Teatro Plaza. Fono 85702.
GP. C. Indef.—1967

RESTAURACIONES URGENTES
Placas, puentes, reparaciones. Clínica Dental "Central". Compañía 1068 — Oficina 1103 Fono 85702.
GP. 31—11

DENTISTAS

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.
CLINICA DENTAL EDWARDS
Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 117. Entrada por Ahumada 312, fono 67378.
GP. 31—11

LABORATORIO CLINICO

DR. SOTO TELLO
Análisis - Transfusión
San Isidro N.o 91 - Fono 36338
GP. 30—67.

PEDICURO

AVILES
Cumming 662 — 65842
Sábados, Rancagua 21913 Indoloro.
PEDICURO
A. 15|XII|11

PRACTICANTE

LUIS ALDUNATE PRACTICANTE
Edificio Waldorf, Ahumada 131, departamento 916, fono 60828. Atiendo prescripciones médicas en vías urinarias, curaciones, inyecciones. Atención domiciliaria.

MATRONA

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114.
H. O. C. GP.

MEDICOS

ESPECIALIDAD VEJEZ DR. JOSE FROIMOVICH
Avenida Bulnes 377 — Departamento 605 — Teléfono 67176.

DR. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez 56. Fono 68823.
H—O. C. GP.

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de Niños Rayos X
Consultas de 14 a 16 horas. Mac Iver 142, 2º piso, Oficina 204. Fono 393601. Lunes, miércoles y viernes.
Domicilio: Fono 396745. Pedir hora.

DR. ABRAHAM WAISSBLUTH
Especialista Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado. Rayos X. Consultas: República 68, Santiago. Teléfonos 94092 — 465451. Atención de 6 a 19 horas
GP.-8-12-67

MONTERO
Velez, Problemas Sexuales, Várices, Hemorroides sin operación. Hígado, Reumatismo. Avenida Santa María 449, 373379. Hora: 3—6.
GP.-7-XII

MEDICOS

DR. VITERBO PARRA BARAHONA
Señoras: Obstetricia, Ginecología. Consultas: Clínica Boston, Alameda 1620. Fono 81921. Atención, de 11,30 a 14.30. Domicilio: Teléfono 372399.

DOCTORA NAVARRETE
Señoras. Obstetricia, Ginecología. Vicuña Mackenna 923. Teléfono 35912. Consultas, de 16 a 19 hrs.
GP. C. H—C



INDISA
SERVICIO MEDICO DOMICILIARIO
PARA ADULTOS Y NIÑOS
NOCTURNO Y SABADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS
FONO 382639

SU ALMANAQUE COMERCIAL

AUTOMOVILES GARAJES ACCESORIOS

"SERVICIO SKODA" "GARAJES"
Carmen 125. Fonos 394578 - 383977
TECNICOS ESPECIALIZADOS
Reparaciones, Repuestos, Mecánica General, desabolladuras, pinturas Electricidad, TRABAJOS GARANTIDOS servicio remolques en cualquier punto del país, doctor en motores.
ESPECIALIDAD PARACHOQUES. Implementos, motonetas, bronceados cromados, plateados. Accesorios, vajillas. Rosas 1858.
GC 2—IX—67

EQUIPOS DE INYECCION DIESEL, MERcedes Benz. Servicio Técnico. Klaus Felffel, Brasil 89.
GC. 28—VIII—67

NEUMATICOS, CAMARAS, BATERIAS, General Insa, en todas las medidas. Sucesión Jorge Castillo Bascur, J. M. de la Barra 451, Teléfono 31396. Estación de Servicio, Matucana 1298.

AVES Y HUEVOS

POLLOS FAENADOS. DIRECTOS DEL productor. Huevos, ventas mayor y menor. Teléfono 384049. Lira 685.
GC. 1.o—XI—67

AVES FRESCAS FAENADAS. BROILER. Huevos. Reparto a domicilio a precios más bajos. Teléfonos 94798—94087. Bejares Hnos. Exposición 126.

ART. METALICOS

"ARTICULOS DE BRONCE" ESMALTAdo. Regalos finos decorativos. Fábrica, Alonso Ovalle 713.
GC. 21—V—68

BALATAS

IMPORTADORA SANTIAGO: FRENOS embragues, autos, camiones, tractores, maquinarias industriales. Avenida B. O'Higgins 2395 teléfono 96825.

CARPAS

FABRICA CARPAS H. GARCIA
San Diego 1379 — Teléfono 50361
Gran Avenida 2559 — Teléfono 55227
Carpas camiones, camionetas, quitasoles, carpas playa — Campaña, reparaciones.
ARTICULOS LONA — FACILIDADES
G. C. 9-XII-67

LAUTARO, TELONES PARA TERRAZA, con armazón de cañería. Carpas de Campaña. Nataniel 2001—52573.
GC-15-1-68

CAMISERIAS

CAMISAS SOBRE MEDIDA, REPARAciones. Cuellos, puños. Arreglos corbatas. Merced 638.
GC. 19—XI—67

COLCHONERIAS

"EL FERROCARRIL". FABRICA COLchones, marquesas cromadas, ropa de cama. Venta por mayor y menor. Meiggs 66, teléfono 90301.
GC-15-II-68

"HIDALGO"
Fábrica de Colchones — Marquesas Cromadas — Ropa de Cama. Ventas por mayor y menor. San Alfonso N.o 54 — 95183.

COCINAS

COCINAS, TRANSFORMACIONES COcinas gas licuado. Arturo Prat 1085. San Pablo 1444.
GC-11-XII-67

CONFECCIONES

"CONFECCIONES INFANTILES".— FAbricamos completo surtido ropa infantil. Ojo comerciantes: San Francisco 1138.
GC. 10—XII—67

FCA. DE MUEBLES

BRICEÑO
Muebles de estilo, funcionales patinados, enchapados, comedores dormitorios, livings CREDITOS. Lord Cochrane 1134.
29 marzo 68 B

SUPER MUEBLES, MODERNOS, ESTILOS radios, enceradoras, refrigeradores, lavadoras. Máquinas de coser. Créditos. Serrano 415 y Arturo Prat 414. Teléfono 382376.
GC. 6-XI-67

FCAS. VARIAS

MANCINI
San Pablo 1538 — Fono 69872
Moldes para Pastelerías en Gral.
GC. 21|V|68

TEXTIL LIBERTAD. ANTIGUA FABRIca ropa interior. Ventas por kilos. Rosas 1347.

FOTOGRAFIA

"SMART" Matta 481.
Teléfono 382957. Album matrimonial 36 fotos. Coche de lujo. 50 partes, 12 postales, sólo Eº 250.
29 marzo 68 B.

FUNERARIAS

FUNERALES VICTOR: FRANKLIN 570. 52137. Seriedad, rapidez, economía. Abierto día y noche.
GP. 9—XI—67

GUITARRAS

"VIVECOR" — FABRICAMOS GUITArras finas. Créditos. Reparaciones. Arturo Prat 910 — 393937.
GC. 10-XII-67

ANTIGUA CASA SANTIBAÑEZ, GUItarras, Tizonas, Arpas. Reparaciones. San Francisco 398. Teléfono 392330.
GC-10-III-68

LANAS

LA FAMA — SAN DIEGO 1220. COmerciantes. Mejores tejidos. Bajos precios.
GC. 3-XII-67

"EL ROSAL", SAN DIEGO 1138. SURtido completo en lanas. Depósito Edilio.

LETREROS

"PIZARRO"
Letreros en Serie, Afiches, Lienzos Carteles. Irarrázaval 263—44676.
GC. 30—1—68.

"JORSO"
Lienzos, Carteles, Silk-Screen. Todos tipos medidas, San Francisco 1138.
GC. 10—1—68.

MECANICA

SANTA ROSA
Mecánica, Desabolladuras. Pintura. Servicio Eléctrico. Coquimbo 718 — 384963.
GC-31-X-67

MAQUINAS DE ESCRIBIR

COMPRAVENTA, REPARACIONES, REpuestos. Máquinas coser, escribir. San Pablo 1676 — 86659.
GC.-27-II-68

HUGO PALMERO C., MAQUINAS DE escribir, sumar. Reparaciones, compra venta. San Martín 91, teléfono 66969.
GC 25-II-68

MENAJE

"HIDALGO"
Cristalería, Loza, Enlozado — Artículos de Regalos. Cocinas. San Alfonso 2.

NEUMATICOS

NEUMATICOS, CAMARAS, BATERIAS, Recauchaje General Insa. Concesionarios, Suc. Jorge Castillo Bascur, Sala de ventas, José Miguel de la Barra 451, fono 31396. Estación de Servicio, Maturana N.o 1298, fono 65744.
GC-13-II-68

NEUMATICOS: ECONOMIA, GARANtía, Neumáticos, Llantas. Todos tipos Avenida España 72.
GC-13-II-68

PIGMENTOS

ALEMANES GARANTIDOS
Para artistas decoradores en tela, Arturo Prat 754.

RESORTES

ESPIRALES RESORTES CUALQUIER automóvil. Industrias en general, Aquelme 2. Teléfono 63908.
GC-2-...

REFRIGERACION

ORMAC, FABRICAMOS, REPARAMOS refrigeradores comerciales. San Francisco 50. Telfono 383119.

SALONES DE BELLEZA

ESCUELA DEL EXITO, MARINA. Academia de Peluquería. Ofrece cursos completos por 90 días, damas y caballeros. Matrícula abierta todo el año incluso domingos y festivos. Bascuñán 273 y 117.

TRANSPORTES

"LA RAPIDA" — MUDANZAS dentro, fuera Santiago. Especialidad mobiliario fino, cajas fondos. Avenida Matta 265 — 54664

SASTRERIAS

"SASTRERIA CLINICA DE TERNOS "CALIFORNIA" de JULIO FUENTES QUEZADA
Cortador sastre 31 años de experiencia sastreril. Recibo hechuras, todos entrega en 48 horas; transformaciones, achicados de ternos. Composturas generales. Zurcidos invisibles, Irarrázaval 1475, Santiago.
GC-3-...

SANITARIOS

ARTURO PRAT 1491. SALAS DE baño blanco, Color. Surtido completo muebles cocina, Lavaplatos, calefont, cocinas gas licuado.

SOMBREROS

CLINICA SOMBREROS, HECHURAS, Composturas, Fieltros, Pitas, Vascos. Mac Iver 579 — 35106.

RADIO Y TV.

FABRICA MUEBLES TELEVISION, radioelectrolas, Stereo, Frecuencia Modulada. Rogelio Ugarte 1702 — 567398.
GC. 10-...

SOCHITEL. SERVICIO COMPLETO Televisión. Seriedad. Rapidez. Repuestos. Importación propia. Lira 112, Teléfono 386344 y Santa Rosa 27 — 391948.
GC. 3-...



BICICLETAS

BICICLETAS DE NIÑOS Y NIÑAS, aros 16-18, 20, 22, 24. Calidad garantizada. Precios de fábrica. Mayor y menor. Armaduría Internacional. Exposición 348.
C-31-7

DIFERENTES MEDIDAS, TRICICLOS REparto, repuestos por mayor, menor Facilidades, importadora Cycles Victoria, Representantes de la "Tour de France". San Diego 1317 fono 55117 Matucana 26-D. Independencia 2063 "A".
C-31-7

4) Automóviles, garajes y vehículos

DODGE D'ART 1968. INSCRIPCIONES Avenida Bulnes 637. Jorsacor.
C-31-4

CITRONETAS, FURGONES 1967, ENtrega inmediata. Jorsacor, Avenida Bulnes 367.
C-31-4

CAMIONES Y CAMIONETAS FORD 1967. Recibimos inscripción. Jorsacor, Avenida Bulnes 367.
C-31-4

SIMCA 1000; 1967, ENTREGA PROXIma. Jorsacor, Avda. Bulnes 367.
C-31-4

¿QUIERE VENDER SU COCHE O comprar otro? Jorsacor. Avenida Bulnes 367.
C-31-4

8) Arriendos ofrecidos

ARRIENDO PIEZA AMOBLADA CABAllero solo en Depto. central. Teléfono. Portal Fernández Concha 960, Depto. 230.
C. 6—8

14) Estatutos y Legales

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEdió posesión efectiva herencia Amalia Filippi, Muñoz a Fernando Máximo Harry y María Sofía Consuelo Flatow Filippi, sin perjuicio derechos cónyuge Teodoro Flatow Goffin. Secretario.
A—5—14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEdio posesión efectiva herencia Alejandro Rengifo Reyes a conyuge Rebeca Manesevich Altman, sin perjuicio sus derechos. Secretario.
A—5—14

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía Santiago. En expediente sobre Nombramiento Curador, "Montalvo Alarcón, María", número 39690. Cítase a parientes de menor Rosario del Pilar Montalvo Alarcon, audiencia del doce del presente, diez horas, Bandera 342, para que deliberen acerca nombramiento curador. Secretario.
A—5—14

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía Santiago, concedió veintidós Noviembre 1967, posesión efectiva herencia quedada fallecimiento de doña María Teresa Cuadra Allende, hermana María Ema Cuadra Allende en calidad heredera testamentaria: sin perjuicio derechos cónyuge Miguel Pavín Petrick. Secretario.
A—5—14

JUZGADO LETRAS MAIPO-BUIN CONcedió con beneficio inventario posesion efectiva herencia intestada quedada fallecimiento GENARO LARENAS DIAZ a sus hijos legítimos: Ana Graciela del Carmen y Genaro Guillermo Larenas Loyola sin perjuicio derechos conyuge sobreviviente Graciela Loyola Céspedes. Secretaria.
A—5—14

QUIEBRA SOCIEDAD AGRICOLA NORte y Sur Ltda. 1.o Juzgado Civil de Mayor Cuantía. Por resolución de 29 de mayo de 1965 se tuvo por ampliada la nómina de créditos reconocidos con el crédito preferente del Banco Italiano por Eº 62.000. El Secretario.
C—5—14

14) Estatutos y Legales

QUIEBRA SOCIEDAD AGRICOLA NORte y Sur Ltda. 1.o Juzgado Civil de Mayor Cuantía. Por resolución de fecha 22 de noviembre de 1967, se tuvo por ampliada la nómina de créditos reconocidos con el crédito preferente de la Caja de Empleados Particulares por Eº 5.746,20 y E.o 1.080,10. El Secretario.
C—5—14

ELECCION SINDICAL.— EN LO BArrenechea N.o 55, con fecha 27 del actual, siendo las 15.30 horas, ante el Inspector señor Helmo Núñez R., se llevó a efecto la elección complementaria de un director del Sindicato Profesional de Arrendadores de Sky de Farellones Prov. de Santiago. La directiva quedó constituída de la siguiente manera: Presidente, Eugenio Carbonne; secretario, Carlos Jara V.; tesorero, Fidel Carvajal P.; director, Víctor Cisterna H.; director, Luis González P. La presente publicación se hace en virtud de la dispuesto en el Art. N.o 378 del Código del Trabajo.— El Directorio Provisorio.
A-5-14

SE HA EXTRAVIADO LIBRETA DE Servicio Seguro Social, perteneciente Angel Leopoldo Dávila Flores N.o 31752235, quien la tenga en su poder se ruega devolverla en calle Chacabuco 91, Santiago, o en Matucana 65.
A-5-14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LOS cheques 8617669 - 8617673 - 8617674 - 8617675 - 8617727 del Banco O'Higgins, quedan nulos por dar aviso correspondiente.
A—5—14

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía San Miguel, resolución 28 noviembre 1967, concedió posesión efectiva herencia intestada de Pedro Aguayo Leal, a hijos legítimos Arturo Ernesto, Pedro Fernando y Elizabeth del Carmen Aguayo González, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Graciela González Soto.— Secretaria.
A-6-14

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía San Miguel, resolución Primero de diciembre de 1967, concedió posesión efectiva herencia intestada de Mabriel María Medina Verdugo, a hijos legítimos Auristela del Carmen, Aída Isolina, Marina Violeta, Lidia Rosa, Orlando Gabriel, Gabriela y María Medina Gallegos, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Aurelia del Carmen Gallegos. Practicaré inventario solemne 12 diciembre 1967, 11 horas en Secretaría.— Secretaria.
A-6-14

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía San Miguel, resolución 27 noviembre 1967, concedió con beneficio inventario, posesión efectiva herencias intestadas de Juan Justiniano Abarca y de Mercedes Allende Villalón sin perjuicio los derechos de ésta última su calidad cónyuge sobreviviente, a hijos legítimos Carlos Raúl y Pedro Enrique Justiniano Allende. Tramítase conformidad artículo 41, Ley 5427.— Secretaria.
A.6.14

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía, San Miguel resolución primero diciembre 1967, concedió posesión efectiva herencia intestada de Humberto Quezada Jiménez, a cónyug sobreviviente Ester Astorga Briones, sin perjuicio sus derechos en esta calidad.— Secretaria.
A-6-14

PRIMER JUZGADO CIVIL DE MAYOR Cuantía de Santiago.— En el asunto no contencioso sobre nombramiento de curador general de la menor Nancy del Carmen Olea Becerra, solicitado por su hermana doña Iris Olea Becerra, se cita a audiencia de parientes de la menor para el día 6 de diciembre de 1967 a las 10 horas.— El Secretario.
Z 6—14

14) Estatutos y Legales

CON FECHA 9 DE NOVIEMBRE DE 1967, el Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía ha concedido las posesiones efectivas de los bienes quedados al fallecimiento de doña Olga Gutiérrez Benavides, de Erte Juan Setti Panza y de su hijo Erte Raúl Setti Gutiérrez a los hermanos legítimos de este último Enrique Claudio, Juan Américo y Ana Guillermina Setti Gutiérrez, sin perjuicio de los derechos que le corresponden a doña Teresa Tello Tello en su calidad de cónyuge subreviviente de don Raúl Setti Gutiérrez.— El Secretario.
Z 6—14

QUIEBRA: ANGEL ROJAS DIAZ. 5.o Juzgado. Resolución 10 noviembre 1967 se tuvo por presentada nómina créditos: Créditos valistas reconocidos: Pilar Piraces Ayora, Eº 4.001,74. Créditos valistas Impugnados: No hubo. Créditos preferentes reconocidos: No hubo. Créditos preferentes impugnados: No hubo.
C. 6—14

QUIEBRA: SERGIO CASTRO GARIN.— Notifica Reparto de Fondos.— De conformidad a lo dispuesto en los Arts. 122 y 127 de la Ley de Quiebra, notifico a los acreedores de esta quiebra que se ha distribuido un reparto de un 2,7 o|o valista. (Huérfanos 620, Of. 816). Síndico de Santiago.
C. 6—14

QUIEBRA: SOC. MERCANTIL RASSIER Ltda.— Notifica Reparto de Fondos.— De conformidad a lo dispuesto en los Arts. 122 y 127 de la Ley de Quiebras, notifico a los acreedores de esta quiebra que se ha distribuido un reparto de fondos de un 78,5 o|o valistas. (Huérfanos 620, Of. 816), Síndico de Santiago.
C. 6—14

QUIEBRA: SOCIEDAD CARREÑO Y Cía. Quinto Juzgado Civil. Resolución 2 marzo 1962, tuvo por presentada nómina créditos reconocidos con los siguientes créditos: Soc. Curtiembre Rufino Melero S. A., Eº 2.272,96; Salvador Causade P., Eº 499,42 intereses; Carlos Botti R., Eº 321,58; Sociedad Peña Hnos. y Cía., Eº 469,92; Juan Luque G., Eº 288,80; Coromina Sociedad A. C. I., Eº 288,57; Calzados y Curtidos Calvo S. A., Eº 344,43; Sociedad Cueroflex Ltda., Eº 500,05; Sociedad Bas y Cía., Eº 112,01; Sociedad Juan Dagorret y Cía., Eº 410,88; Sociedad Beltrán Ilharreborde Hijo y Compañía, Eº 339,50; Vivent y Cía. Ltda., Eº 588.—; Sociedad Lueje Verluys y Cía. Ltda, Eº 500,05. Todos créditos valistas.— Secretario.
C. 6—14

SEGUNDO JUZGADO CONCEDIO POsesión efectiva Héctor Carrillo Miranda a Lytha y Héctor Carrillo Lobos, sin perjuicio derechos cónyuge Victoria Raquel Lobos. Practicaré inventario solemne, Secretaria siete presente, diez horas.— Secretaria.
A 6—14

14) Estatutos y Legales

QUIEBRA: COMUNIDAD LOPEZ HNOS. Tercer Juzgado Civil.— Resolución 28 noviembre 1967, tuvo por ampliada nómina créditos reconocidos con crédito de Caja de Empleados Particulares por Eº 3.417,58, imposiciones, multas e intereses, preferencia, primera clase art. 2472, N.o 4 del Código Civil.— Secretario
C. 6—14

TERCER JUZGADO CIVIL. SANTIAGO Quiebra Sociedad Importadora y Exportadora "Simex Ltda.". Cuaderno Convenio. Resolución 25 noviembre 1967, ordenó citar Juntas Acreedores veinte diciembre, actual, diez treinta horas, objeto conocer Cuenta Comisión Liquidadora, designar nueva Junta o prorrogar mandato misma Comisión y pronunciarse acerca otras materias. Secretario.
A 6—14

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía.— Santiago, Autos Díaz, Joaquín con Díaz, Enrique-Interdicción, Jueves siete actual, once horas, practicaré inventario solemne.— Secretario.
A 6—14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Juan Agustín Peni Dissett a Ellen Tanner Dubi, sin perjuicio sus derechos.— Secretario.
A 6—14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Matilde Hogan Brown a Matilde y Grace Bustos Hogan, sin perjuicio derechos cónyuge Enrique Bustos Arredondo.— Secretario.
A 6—14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia María Pacheco Ojeda y Gabriel Higinio Varas Céspedes a Higinio Gabriel, Luis Mariano y Ricardo Enrique Varas Pacheco.— Secretario.
A 6—14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Lidia Esther Chávez Silva a Myriam Gladys, Alfredo Raúl, Esther Myriam, José Alfredo, Hugo Alejandro y Lidia Ruby Periale Chávez.— Secretario.
A 6—14

SEGUNDO JUZGADO CONCEDIO POsesión efectiva Vitalia de la Peña Friz a María Elena, Elisa y Luis Toro de la Peña.
A 6—14

SEGUNDO JUZGADO CONCEDIO POsesión efectiva Luis Bontá Pasalacqua a Angela Pasalacqua Pesce.
A 6—14

SEGUNDO JUZGADO CONCEDIO POsesión efectiva Rosa Bravo Espinoza a Benjamín Carrión Lara.
A 6—14

SEGUNDO JUZGADO CONCEDIO POsesión efectiva Raquel Blanco Mandiola a Florinda María y Blanca Blanco Mendiola.
A. 6—14

14) Estatutos y Legales

COOPERATIVA DE SERVICIO DE VEraneo Taller Los Medidores, en formación, constitutida en Santiago con fecha 14 de septiembre de 1967, protocolizado ante Notario Público, señor José Valdivieso Muñoz. Según constancia N.o 37, a fojas 379 de fecha 17-10-1967. Formada por cuarenta y cinco socios, todos obreros o empleados del Ministerio de Obras Públicas, que suscriben diez acciones de Eº 14 cada uno, declaran como domicilio común Santiago, calle Bío Bío N.o 1070.. Objeto: Adquisición sitio y construcción viviendas de veraneo popular. Ubicación de la Cooperativa de Veraneo: Comuna de Cartagena. Duración: Indefinida. Capital suscrito: Eº 63.000,00. Capital pagado: Eº 3.150,00. Directorio Provisional: Consejeros Titulares: señores Waldo Ramírez Traslaviña, Fernando Arriagada Cabello, Miguel Troncoso González, Gerardo Calderon Echegoyen y Roberto Alvarado Segovia. Consejeros Suplentes: señores Guillermo Arroyo Calquín, Guillermo Zúñiga Arancibia, Jorge Collao Cisterna, Tránsito Altamirano Cárcamo y Carlos Daza Llanos. Junta de Vigilancia Titulares: señores Juan Carlos Ebensperger Cifuentes, Olaff Rubio Cortés y Johan Scherberger Holberger. Junta de Vigilancia Suplentes: señores Víctor Velásquez Leyton, Juan Contreras Reyes y Enrique Bizama Bizama. Gerente Provisional: señor Pedro Valenzuela Alvarez.
A-6-14

QUIEBRA EUGENIO LYON ROJAS: Primer Juzgado Civil Mayor Cuantía. Resolución 2 diciembre 1967, fijó audiencia del 22 de diciembre de 1967, a las 11 horas para remate del Fundo San José de Peñuelas del Departamento de San Fernando, Provicia de Colchagua, perteneciente a quiebra. Mímimo posturas Eº 581.917,00, con 20 por ciento contado. Demás antecedentes, cuaderno administración quiebra en el mismo Tribunal.
C-5-6-7-9-11-14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA Corvi N.o 4206, perteneciente a Francisco Fernández Cornejo, queda nula por aviso correspondiente.
A-7-14

PRIMER JUZGADO CIVIL DE MAYOR Cuantía, concedió la posesión efectiva de la herencia intestada de don Carlos Zacarías Ramírez Henríquez, a su hermana natural doña María Justa Ramírez Henríquez. Tramítase conforme a Arts. 33 al 35, de la ley 16.271. — Secretario.
Z-6-14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA Corvi N.o 1551, Suc. Bandera, de Lucas López Valenzuela, queda nula.
A-7-14

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE serie R. 702570, Banco Francés e Italiano, queda nulo por aviso correspondiente.
A-7-14

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUES serie K. B. 9511513 al 9511525, del Banco Chile Oficina Central, quedan nulos por aviso correspondiente.
A-7-14

SE HA EXTRAVIADO LIBRETA CORVI N.o 1435, del Banco del Estado, Suc. Merced, a nombre de René Henríquez Cataldo, queda nula por haberse dado el aviso correspondiente.
C-8-14

15) Fábricas diversas

NOVIOS: COMPREN SUS ARGOLLAS en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sostin. Nueva York 66.
C. Indef.—15

18) Instrucción y Educación

SUPERSECRETARIA: NECESITAMOS señoritas, para preparar como secretarias. Empleo garantizado "Supersecretaria" Santiago, Alameda 406.— Rancagua, pasaje Rex, tercer piso.
C. Indef-18

18) Instrucción y Educación

DACTILOGRAFIA, 15 DIAS, CURSOS desde Eº 15,00 mensuales. Taquigrafía, Contabilidad, Escuela Nacional de Peluquería, Damas y Caballeros, Modas, Camisería, Moda Infantil, Catedral 1257
A. 5—18

38) Peinados, belleza y modas

PELUCAS, PESTAÑAS, TODA CLASE postizos, pelo natural. General Bari 115, Providencia, altura 600, fono 43145. Compro pelo largo.
C-31-38

48) Remates y Citaciones

REMATE CASIMIRES.— ORDEN PAtricio Rámila, Alameda 3125, 4 al 9 diciembre, 11 horas.— Germán Geell, Martillero.
A-7-48

48) Remates y citaciones

REMATE. ANTE QUINTO JUZGADO Civil Mayor Cuantía Santiago, remataré 27 Diciembre actual, 10 horas, retazo del sitio uno Manzana 65 del Plano ciudad Temuco. Superficie 6.33 metros frente por 25 metros fondo; inscrito fojas 275 N.o 376 Conservador Temuco 1961. Mínimo: Eº 10.758.— pagaderos contado. Garantía: boleta o dinero por Eº 1.076. Más bases autos "BANCO OSORNO Y LA UNION CON MARTINEZ PEDRO Y OTRO", ejecutivo. Secretario.
A—5—48

REMATE.— TERCER JUZGADO CIVIL Mayor Cuantía, Santiago, Audiencia diecinueve diciembre 1967, diez horas remataráse propiedad Avenida Ecuador 3744, comprendiendo amplísimas bodegas, galpones, oficinas y patios, inscrita fojas 3391 número 6573, Conservador Santiago 1942. Mínimum Eº 200.000. Precio resultante pagaráse con 50 por ciento contado y saldo seis cuotas trimestrales con intereses 12 por ciento anual. Más antecedentes y bases juicio caratulado "Peralta Ponce, Julio con Soc. Roberto Ventura".— Secretario.
A-6-48

48) Remates y citaciones

COOPERATIVA DE VIVIENDA Y SERvicios Habitacionales "Empleados ..." Ltda. (COVIEMU) cita a sus socios a Junta General Ordinaria a celebrarse en su sede social Alameda 1592, 2.o piso, el día martes 12 diciembre 1967, a las 18.30 y 19 en primera y segunda citación. Tabla. 1) Lectura Acta anterior y correspondencia; 2) Cuenta y Memoria del Presidente; 3) Balance General 30 junio 1967; 4) Elección parcial Consejo Administración, Elección Junta de Vigilancia; 5) Varios. Tesorera.
A. 5, 11-...

54) Veraneo y turismo

QUINTERO ARRIENDO DOS ... vista al mar, amobladas. Fono ...

EN CONSTITUCION DESEO ARRE... pieza amoblada, con derecho ... en casa honorable. Escribir ... Luz La Colonia 2384.



ESTO ES

EL "TRIBUNAL RUSSELL" HABLA

COPENHAGUE, 4 (Inter Press Service).— "Los vietnamitas se baten por toda la humanidad. Los Estados Unidos contra toda la humanidad", dijo el filósofo francés Dean Paul Sartre al término de los trabajos del Tribunal Russell. Anteriormente, el Tribunal había dado su veredicto contra la guerra en Vietnam respondiendo a una serie de preguntas, la más dramática de las cuáles era si el Gobierno de los EE. UU., podía ser considerado culpable de genocidio. Un "sí" unánime fue la respuesta del jurado entre los que se encontraban el gran matemático francés Laurentz Schwarz, al Aybar, diputado del parlamento de Turquía y presidente del Partido Laboral de ese país, Carl Ogelsby, fundador del movimiento norteamericano "los estudiantes por una sociedad democrática"; Melba Hernández, del Movimiento de Solidaridad Tricontinental Cubano; Lelio Basso, presidente del Partido Socialista Italiano de Unidad Proletaria (PSIUP); Simone de Beauvoir, Wladimir Dedjier, Davy Dallinger, director del Semanario Progresista Norteamericano "Liberation"; Laurence Daly, líder sindical de las "Trade Unions" inglesas; Peter Weiss y Gunther Anders, escritores; el líder del movimiento negro norteamericano Stokely Carmichael, el científico japonés Sakata Shoichi, de la Universidad de Tokio.

El documento final fue leído por Laurent Schwartz y en él se reconoce también la complicidad de los gobiernos de Thailandia, Filipinas y Japón en la "agresión al Vietnam".

El documento afirma que el uso y la experimentación de armas prohibidas por las leyes de la guerra son realizados por los Estados Unidos, que exponen además a los prisioneros de guerra y a la población civil a tratamientos prohibidos por las leyes internacionales.

Después de la lectura del dictamen, habló Jean Paul Sartre para formular una apasionada requisitoria sobre el tema del genocidio. Entre otras cosas, dijo que "el Gobierno norteamericano no es culpable de haber inventado el genocidio moderno, sino de haberlo elegido entre las respuestas posibles y eficaces contra la revolución armada del pueblo". "Asimismo es culpable —prosiguió Sartre— de haber dado al genocidio su preferencia por motivos sicológicos y estratégicos. En efecto, el genocidio se plantea hoy como la única reacción posible ante la insurrección de todo un pueblo contra sus opresores. El Gobierno norteamericano es culpable de preferir y de continuar prefiriendo una política de agresión y de guerra, que no puede realizarse sino a través del genocidio, en lugar de una política de paz. Esta elección ha sido condicionada por las presiones que ejercen sobre el Gobierno de los Estados Unidos, los grandes trusts imperialistas".

Sartre afirmó luego que el Gobierno de los EE. UU., es culpable de "proseguir y de intensificar la guerra pese a que cada uno de sus miembros se convence cada día más, según los informes de los jefes militares, que el único medio que queda para ganar la guerra es la libre determinación de Vietnam".

Al concluir, Sartre, expresó: "Cuando un campesino cae en los arrozales, calcinado por la metralla, todos somos castigados, golpeados en su persona. Por esto, los crímenes que se cometen ante la vista de todos, hacen de quienes no los denuncian, cómplices de quiénes los cometen".

SOBRINA DE GARCIA LORCA PRESA EN MADRID



ADEN.— Kahtan Al Ashaabi, el misterioso dirigente de los nacionalistas árabes, es aclamado por el pueblo de la República de Yemen, el día de la independencia nacional, al retirarse las tropas británicas después de 129 años de ocupación.— (Foto UPI).

MADRID, 4 (UPI).— El Jefe del Estado español Francisco Franco, celebró hoy sus 75 años en la intimidad del Palacio del Pardo, mientras millares de estudiantes antifranquistas chocaban con la policía armada en una serie de incidentes ocurridos en la Universidad de Madrid.

Los choques se iniciaron después que más de tres mil estudiantes del clandestino "Sindicato Democrático Universitario" votaron iniciar una huelga por tiempo indefinido para protestar contra una ola de detenciones desatada entre sus delegados nacionales.

Los incidentes coincidieron con la reapertura de la Universidad, donde las clases estuvieron suspendidas tres días por orden del Rector, a raíz de similares choques ocurridos la semana pasada.

Congregados en el auditorio de la Facultad de Medicina, los universitarios votaron casi unánimemente la huelga luego de ser informados de que más de sesenta de sus dirigentes habían sido detenidos este fin de semana cuando se reunían en esta capital para celebrar en secreto una conferencia nacional del Sindicato Democrático Universitario.

Inmediatamente después de votarse la huelga, unos mil estudiantes marcharon por las vías centrales pidiendo la liberación de los líderes detenidos y gritando: "Franco no, Franco no Libertad, sí..."

Los manifestantes apedrearon dos jeeps de la policía e insultaron a sus ocupantes, tras lo cual docenas de policías montados, veinte jeeps más, perros amaestrados y un

Detalle: Manuel Santana derrotó a Cliff Drysdale

Camiones tanques cargados de agua llegaron al lugar para dispersar la marcha.

Los estudiantes se dividieron entonces en numerosos grupos y lograron evadirse antes de las cargas de la policía.

El grupo mayor, integrado por unos cuantos centenares de jóvenes, se retiró hacia la Facultad de Farmacia, apedreando desde allí a la policía y gritando: "Democracia, sí; dictadura, no".

Policías cargaron sobre los estudiantes, éstos huyeron a la Facultad y los agentes se retiraron finalmente bajo una lluvia de piedras, salvo un guardia montado que llegó con su caballo hasta las mismas puertas del edificio, luego que los estudiantes hicieran volar su casco de acero de una pedrada.

Posteriormente varios centenares de estudiantes se reunieron otra vez en la Avenida Principal, destrozaron la acera y levantaron una barricada sobre la cual colocaron un cartel que decía: "Feliz cumpleaños, Franco. Asesino."

La policía volvió al lugar para derribar la barricada, se retiró de nuevo y la acción se repitió hasta que al fin las fuerzas del orden montaron una guardia permanente donde se había erigido la barrera.

Los estudiantes lanzaron algunas piedras más y al final se retiraron cantando el Himno de Riego, oficial durante la República, informándose que varios de ellos fueron detenidos, si bien no se suministró ninguna lista oficial.

Se sabe, empero, que entre los detenidos figura Isabel García Lorca, de 20 años, estadounidense y sobrina del fusilado poeta Federico García Lorca.

La joven, nacida en Nueva York, estudia en el Colegio Smith de North Hampton (Massachusetts) y sigue ahora un curso de extensión literaria en la Universidad de Madrid.

Isabel sería detenida a [illegible]

"OVNI" EN CHECOSLOVAQUIA

VIENA, 4.— (ANSA).— Un disco volante habría sido observado, a las 1.45 de ayer, tres de diciembre, en la ciudad de Bratislava (capital de Eslovaquia), según una noticia publicada por el diario "Hlas Ludu" y difundida por la Agencia Checoslovaca "CETEKA".

Un redactor de dicho diario excluye la posibilidad que pudiera tratarse de un avión, puesto que tenía una forma completamente distinta y no llevaba luces de posición.

El objeto volador habría tenido forma de "balón chato, dentro del cual brillaban luces de diferente intensidad y de distintos colores". El objeto además habría dado una vuelta sobre su propio eje siguiendo viaje hacia el Este.

PROTESTAN CONTRA EL INGLES

NUEVA DELHI, 4.— (ANSA).— El gobierno de la India, que propuso conservar el idioma inglés como lengua oficial para resolver el contraste entre las comunidades de idioma "hindi" y "tamil" se encuentra frente a una ola de agitaciones de los estudiantes, hostiles al idioma inglés.

Después de desórdenes en Benares y Lucknow, se registraron hoy otros en Nueva Delhi, donde todas las inscripciones en inglés al alcance de la mano de los estudiantes en agitación fueron hechas pedazos. En Allahabad se llevó a cabo hoy una "jornada de protesta contra el idioma inglés".

SOBRE TRASPLANTE DEL CORAZON

ROMA, 4 (ANSA).— El trasplante del corazón de una muchacha de 25 años al cuerpo de un hombre afectado por una grave enfermedad cardíaca, realizado en Sudáfrica, planteó por encima de los aspectos meramente científicos, una serie de inquietantes interrogantes, de tipo legal, moral y filosófico.

¿Se puede establecer como seguro que un hombre que vive con un órgano tan importante como el corazón de otra persona no perderá nada de su personalidad, o por lo menos, de su individualidad? Y el problema, ¿no aparece acaso más grave cuando, en un hipotético futuro, se logre transplantar también el cerebro?

"Lo que entendemos como personalidad" —contestó el filósofo italiano Nicola Abbagnano— a una precisa pregunta de la agencia noticiosa "ANSA", es un factor muy complejo y muy inestable, del cual forman parte elementos de distinto nivel; uno de estos niveles es el biológico, de funcionamiento de los órganos fundamentales".

LAS DROGAS EN HOLANDA

ROTTERDAM (Holanda), 4 (EFE).— Veintidós jóvenes, entre 16 y 25 años fueron detenidos ayer en Rotterdam por utilizar productos estupefacientes. La mayor parte de ellos fueron arrestados en casa de un joven escultor que organizó una fiesta en la que los asistentes se drogaron. En dicho domicilio se encontró una gran cantidad de marihuana. Seis de los detenidos pertenecían al sexo femenino.

PESEBRE AL ESPACIO

ASIS, 4 (ANSA). Un pesebre dentro de una esfera sostenida por numerosos globos, será abandonada a las corrientes atmosféricas hacia destino desconocido, en Nochebuena como mensaje de paz, desde Petrignano de Asís, la tierra de San Francisco.

La esfera, que tendrá dispositivos electrónicos que podrán servir de motores direccionales y de altura, fue ideada por cuatro ciudadanos de Petrignano.

El pesebre volador de este año tendrá una "mente" electrónica constituida por una célula fotoeléctrica.

TERREMOTO DE NUEVO

SKOPLJE, 4 (ANSA). El pueblo macedonio de Krusevo sufrió anoche una fuerte sacudida registrada por los sismógrafos de Skoplje (setenta kilómetros al sur) en siete duodécimas mercalli.

Krusevo está a cien kilómetros de Debar, el pueblo que en días pasados sufrió un terremoto. El sismo no provocó víctimas humanas, según las primeras informaciones, sino que solamente un gran pánico entre la población, la cual transcurrió la noche al aire libre, en el campo.

Los daños materiales fueron cuantiosos: muchas casas resultaron dañadas y la vida del pueblecito montañés está semiparalizada.

EN ESE DIA MANDAN MAS

MADRID, 4 (ANSA). Inspirado en las viejas tradiciones castellanas, existe un día en el año en que mandan oficialmente sólo las mujeres. En el Alto Extremadura, acaban éstas de ejercer su autoridad en el marco de una fiesta de gran alegría popular y en el conocido barrio madrileño, las damas votaron democráticamente su Junta Rectora. Preguntadas sobre las mejoras que harían en el barrio, si en su mano estuviera, se pusieron muy de acuerdo para afirmar: "Nos gustaría tener una guardería y un amplio grupo escolar, más parques infantiles y la pavimentación de las calles".

Siete Penas de Muerte

MOSCU, 4 (ANSA).— Fueron dictadas hoy siete condenas a muerte por una corte de Bielorrusia, contra otros tantos ciudadanos soviéticos. Estos, durante la guerra, según las pruebas, habían estado prestando servicios a la policía nazista, destruyendo cuatro pueblos y asesinando a 230 personas. La misma Corte condenó a otros cuatro imputados a 15 años de prisión.

Balance Víctimas Debar

SKOPLJE, 4 (ANSA).— El número de los muertos en el terremoto de Debar, la ciudad macedonia afectada días pasados por un fuerte sismo, ascendió a diez. Esta mañaa se hallaron los cuerpos de dos niños pequeños, muertos, congelados. La nieve caída anoche y la temperatura bajo cero crearon nuevas dificultades a la población, ya duramente afectada.

No Importan Carne

LONDRES, 4 (UPI).— Los importadores de carne aceptaron hoy la prohibición impuesta en el mercado británico, a casi todas las carnes de procedencia extranjera, hasta que la epizootia más grave de aftosa en la historia ganadera de este país, haya sido controlada totalmente.

Sólo nueve países —Estados Unidos, Canadá, Australia, Nueva Zelandia, Noruega, Sudáfrica, Finlandia, Islandia e Irlanda— están exentos de la prohibición voluntaria.

Inauguración de la UEO

PARIS, 4 (EFE).— La alocución de Vottirio Bandini, analizando la coyuntura internacional, ha sido verdaderamente sombría y pesimista después de que los sucesos del pasado mes pusieran en evidencia una falta total de cohesión en la Europa Occidental. Hizo referencia a los diferentes pareceres europeos con respecto al Medio Oriente, mientras americanos y soviéticos ensayaban un acercamiento. Añadió que mientras en las Naciones Unidas se había manifestado distintos nuevos bloques, faltó por manifestarse un bloque que representara a los europeos.

Europa: Hombres y Hechos

Secuestran Niño en París

PARIS, 4 (UPI).— La policía estableció hoy puestos especiales de vigilancia en toda la zona de la capital, después de anunciarse el secuestro de un niño de siete años hijo de un funcionario civil del Ministerio de las Fuerzas Armadas.

Jacques Malliart denunció que al regresar a su hogar encontró una nota, en que se exige 20.000 francos (4.000 dólares) por la devolución de su hijo Emmanuel.

Ex Siamesas Aplicadas

GARDONE (Italia), 4 (UPI).— Santina y Giuseppina Foglia, las siamesas separadas quirúrgicamente en 1965, obtuvieron los premios "For Aplicación Distinguida" en la Escuela Tuminelli, sobre el lago Garda.

Santina ganó el tercer premio y su hermana el cuarto.

Las mellizas, de nueve años de edad, están sometidas a un tratamiento de fisioterapia para corregir deformaciones dejadas por la intervención de hace dos años.

Dalí Retrata a Hallydat

PARIS, 4 (ANSA).— Johnny Hallyday, el cantante "yeye" francés, será retratado en una gigantesca camisa de cuatro metros por diez. Se tratará de la última extravagancia de Salvador Dalí antes de dejar París, el 12 de diciembre, para partir a Estados Unidos.

"Me gusta este muchacho, porque tiene una biología turbulenta —explicó el pintor—, tiene un tipo muy surrealista. Es un síntoma anticonformista en gestación. Su música es un movimiento de anuncio. Parece ser muy violento, pero es angelical, como un cuadro de Rafael".

Gran Premio de Letras

PARIS, 4 (ANSA).— El Gran Premio de las Letras de Francia fue asignado hoy a Louis Guilloux, escritor de 78 años, autor de muchas novelas sobre la vida de los obreros y de los pobres.

Guilloux nació en Saint Brieuc, Bretaña. Su padre era zapatero remendón y fue uno de los primeros militantes socialistas de la ciudad. El escritor se ha sentido siempre orgulloso de su origen. Tuvo una juventud muy difícil: fue traductor del inglés, vendedor viajante, contador e incluso campesino.

Jean Rey a Londres

LONDRES, 4 (ANSA).— El Primer Ministro, Harold Wilson, dijo hoy firmemente a Jean Rey que la posición británica ante la Comunidad de los Seis no ha cambiado: negociaciones cuanto antes, admisión como miembro de pleno derecho y ninguna solución alternativa, como, por ejemplo, la asociación.

Fue Wilson quien abrió la conversación, en el número diez de Downing Street, con el presidente de la Comisión Ejecutiva de la Comunidad.

Director de TV Chilena

BONN, 4 (ANSA).— El director gerente del Canal 13 de Televisión de la Universidad Católica de Santiago de Chile, Eduardo Tironi, fue recibido por el Ministro de Relaciones Exteriores, Willy Brandt. Tironi dijo al Canciller alemán que —entre otras cosas— "Chile reconocía la gran ayuda que los capitales alemanes han prestado a la construcción de las refinerías de cobre de Ventanas".

Holanda Acepta Alemán

LA HAYA, 4 (EFE).— "El Gobierno holandés no tienen ninguna objeción en lo que se refiere al nombramiento del teniente general alemán Bennecke como jfe del Sector Cetroeuropeo de la OTAN", declaró un portavoz oficial del Gobierno de La Haya.

Se sabe que la sucesión del general alemán Von Kielmannseg había planteado un delicado problema en el seno de la Alianza Atlántica a causa de la posición holandesa.

INFORME LATINOAMERICANO

PROBLEMAS POLITICOS Y FINANCIEROS DEL PERU

LIMA, 4 (Inter Press Service).— La oposición parlamentaria desmanteló las esperanzas de equilibrio presupuestal depositadas por el Gobierno del Presidente Fernando Belaúnde Terry, en tres nuevos impuestos altamente rentables (territorial, patrimonial, y sobre el consumo de "Diesel Oil"), forzando el equipo económico de la Administración a "recortar al máximo" las partidas de gastos previstas para 1968, con el fin de atenuar el fuerte déficit fiscal.

Este extremo fue "pacíficamente" aceptado por el Primer Ministro, Raúl Ferrero Rebagliatti, quien luego de conocer el rechazo de los nuevos impuestos por una Comisión Bicameral de Hacienda que estudia el presupuesto, afirmó que "el Ejecutivo no hará cuestión de Estado con la aprobación de esos gravámenes". A nivel político, esta actitud es comparada ahora por los analistas con la que hasta la hora de su renuncia sostuvo el líder del gobiernista Acción Popular, Edgardo Seoane, quien había condicionado su permanencia en el Ejecutivo a la sanción, por el Parlamento, de instrumentos que proporcionen mas recursos a la Administración. Para los observadores, la diferencia revela un cambio sustancial en la política del Ejecutivo en este terreno, tras la salida de Seoane a causa de la crisis desencadenada en el Gobierno por la derrota electoral del 12 de noviembre, cuando la oposición apra-odriísta se adjudicó una vacante en la Cámara de Diputados.

Con los impuestos propuestos, el Ejecutivo esperaba recaudar más de mil quinientos millones de soles (38.70 soles por dólar), pero ahora, según la Comisión Bicameral que aprobó el pliego de ingresos, éstos sólo alcanzarán a 28 mil millones de soles. El Gobierno había considerado 31 mil millones y la diferencia obligará a nuevos recortes en gastos de obras y Administración.

Actualmente se considera que el ambicioso y vasto plan de obras de la administración ha sido virtualmente paralizado, salvo los proyectos con financiación propia mediante créditos contraídos con el exterior. La ofensiva paralizante ha llegado al extremo de que uno de los partidos derechistas, el Pradismo, que apoya a la coalición, pidió la liquidación de la Oficina Nacional de Reforma Agraria, de la Junta Nacional de la Vivienda y del Instituto de Planificación.

Al imponer nuevas reducciones presupuestales, la Comisión de Hacienda del Congreso puso en manos del Ejecutivo lo que un vocero describió como una bomba política a punto de estallar, ya que nuevas contracciones del plan de obras desencadenará malestar en muchos sectores laborales y empresarios. La creciente paralización de planes públicos fue recientemente denunciada por dirigentes de la industria de la construcción como factor determinante de la crisis que afecta a esta actividad.

En su análisis del problema tributario, los parlamentarios que estudian el presupuesto coincidieron en que hay actualmente en Perú "una escandalosa evasión tributaria", pero su informe reconoce también, que no se dispone de medios para combatir eficazmente en este frente. Informaciones de la Superintendencia de Contribuciones revelan al respecto que en 1967 se hicieron en todo el país cincuenta mil declaraciones por impuesto complementario, sobre tasa progresiva, a la renta, pero sólo 23 mil de los declarantes quedaron afectados por el gravamen. En el caso del impuesto a las utilidades, se presentaron 39 mil empresas industriales y comerciales, mientras que un censo económico realizado en 1963 registró la existencia de casi 80 mil.

La decisión de la Comisión Bicameral parece indicar que el sector odriísta de la coalición habría ganado la partida a su aliado Aprista, al obligarlo a cumplir con la consigna de "no más impuestos" que se usó electoralmente. Trascendió empero que los representantes del Apra están tratando de encontrar futuras fuentes de financiamiento y que básicamente apoyan el criterio de aumento a los impuestos directos, en tanto que el odriísmo y sectores más conservadores extraparlamentarios rechazan todo tipo de nuevo impuesto y exigen reducción a fondo en gastos y obras.

Solidarizan con Obispo Podestá

Mediante un telegrama cursado al Vaticano, la mayoría del clero del populoso barrio obrero de Avellaneda, en Buenos Aires, manifestó su solidaridad con su Obispo, Monseñor Jerónimo José Podestá, de notoria actuación progresista, y a quien se atribuye la renuncia, a pesar del desmentido emitido por el Canciller del Obispado, Presbítero Oscar Varela.

Podestá había asumido las responsabilidades de contactos con los no creyentes, lo que llevó a muchos círculos a vincularlo a la izquierda argentina y a voceros oficiosos a aclarar que las reuniones mantenidas por el Obispo de Avellaneda eran determinadas sólo por su función específica. De ahí que Varela haya señalado la existencia de "una trama difamatoria contra el Obispo, en base a lo que mi conciencia considera una mentira contra los valores del pueblo de Dios y de la persona humana". Aludiendo a Podestá, aclaró que "en ningún momento se extralimita en sus funciones pastorales de la Iglesia, sino que sigue fielmente el claro y firme derrotero que tomaran el Concilio, la Encíclica "Populorum Progressio" y toda directiva de Su Santidad, Paulo VI".

En medios eclesiásticos se considera que la renuncia del Obispo de Avellaneda ha sido solicitada por el Vaticano ante las acusaciones de un sector de la Iglesia argentina, en el sentido de que Monseñor Podestá participaba de actos políticos, organizados por el peronismo. La versión del matutino "El Mundo" coincide con este enfoque, señalando al Cardenal Caggiano como portavoz del pedido de dimisión. Incluso se mencionó a Monseñor Eduardo F. Pironio como sucesor de Podestá, aunque oficialmente el clero argentino no ha dado cuenta de tal designación ni de la aceptación de la renuncia.

Beltrán Prieto en disyuntiva

Con el pronunciamiento de la Corte Suprema de Justicia de Venezuela, declinando aceptar la apelación interpuesta por Luis Beltrán Prieto Figueroa contra la nueva directiva del Partido gobiernista Acción Democrática (AD), asumida a poco de su destitución, se frustran sus aspiraciones de retomar el control del aparato político ADECO y alimenta las aspiraciones de su principal oponente, Gonzalo Barrios, a ser propuesto como candidato presidencial en las elecciones de 1968.

Este nuevo paso hacia la división coloca al prietismo, según los observadores, frente a tres caminos: el retorno a filas de Acción Democrática y el acatamiento de las disposiciones del Consejo Directivo Nacional, que el 31 de octubre último destituyó de sus cargos al Presidente, Luis Beltrán Prieto; al Vicepresidente, Jesús Paz Galárraga, y otros 6 miembros. La formación del nuevo partido político, que implicaría un desafío a definir las diferencias ideológicas con el sector oficialista, o la integración de comités electorales independientes, que llevarían adelante la candidatura presidencial de Prieto en 1968.

Esta síntesis informativa diaria de Latinoamérica, es redactada utilizando el servicio noticioso de la Agencia INTER PRESS.

Ofensiva en Colombia

El alto mando de las fuerzas armadas colombianas señala como "decisiva" la ofensiva que acaban de lanzar contra las guerrillas recientemente descubiertas en la zona selvática del "Alto Sinu", limítrofe entre los departamentos de Antioquia y Córdoba, comandada por Pedro Vásquez Rendón e integrada por militantes comunistas y del Ejército de Liberación Nacional. La acción contra los insurgentes fue acordada luego que los guerrilleros decapitaron a dos funcionarios del Servicio de Inteligencia del Ejército, los que según fuentes oficiales, realizaban una operación inspectiva para determinar la zona en que proyectaba empiazarse un aserradero.

Las guerrillas del "Alto Sinú" habrían recibido en los últimos días cargamentos de armas de fabricación checoslovaca, que incluyen granadas, fúsiles y subametralladoras de alto poder ingresados al país a través de un aeropuerto clandestino que opera en "Tierra Alta".

Pronóstico petrolero en Perú

Haciendo frente a la paradoja, de que el petróleo ha contribuido a agitar las aguas de la política peruana, en lugar de calmarlas, el Gobierno del Presidente Fernando Belaúnde Terry continúa profundizando sus acciones contra la empresa estadounidense "International Petroleum — IPC", hasta llegar a la expropiación de sus instalaciones en los ricos yacimientos de "La Brea y Pariñas".

Este pronóstico es compartido por la mayor parte de los observadores peruanos, quienes esperan un acuerdo "pacífico", descartando procedimientos drásticos como los propuestos por los sectores más radicales del partido gobiernista Acción Popular, por la Democracia Cristiana y por políticos independientes, e incluso apristas de filiación nacionalista.

El más reciente pedido de expropiación inmediata con transferencia de las operaciones a la empresa petrolera fiscal, fue formulado por tres diputados oficialistas, pero el Ministro de Fomento, Pablo Carriquiry desestimó en la víspera éstas y otras iniciativas de naturaleza similar al reiterar que "cualquier proyecto sobre "La Brea y Pariñas" deberá esperar a que el Ejecutivo concluya las negociaciones que realiza de acuerdo con sus facultades".

Para los observadores, la administración Belaúnde está singularmente activa en este campo.

Reajustarían Gobierno argentino

Un nuevo equilibrio de fuerzas en el interior del Gobierno argentino con proyecciones imprevisibles, podría crearse en el equipo del Presidente Juan Carlos Onganía. Los analistas preocupados de descifrar los secretos desplazamientos del cuadro político, han advertido que los "ateneístas" (grupo desprendido del nacionalismo) y la corriente "militar modernizante" habrían iniciado una acción conjunta en contra del otro sector importante del Gobierno: los liberales.

Esta conjetura pone de relieve un nuevo elemento en el análisis: el llamado sector "militar modernizante", que viene así a agregarse a las dos corrientes que los observadores indicaban como las principales del Gobierno de Onganía: los liberales y los "ateneístas" o "nacionalistas". El sector "militar modernizante" se autodefine como representado por oficiales (la mayor parte de la jerarquía de coroneles) técnicamente bien preparados, de sentido nacional, que tratarían de modernizar y dar eficiencia al aparato estatal sin que ello implicara una política tan dura como la que desea aplicar el equipo liberal.

CONVERSACION VIA SATELITE SOBRE EL ATLANTICO NORTE REALIZAN DESDE BUENOS AIRES

BUENOS AIRES.— (Especial para LA NACION).— Un interesante y prometedor experimento de comunicaciones tierra-espacio fue realizado en esta capital, utilizando un satélite en órbita a 35.680 kilómetros sobre Belem, Brasil, y esta prueba se convierte en el primer paso hacia las comunicaciones instantáneas mundiales del futuro.

Fue realizada por la Pan American Airways, en colaboración con la Fuerza Aérea Argentina y Aerolíneas Argentinas, registrándose en esta oportunidad una larga conversación experimental vía satélite entre Nueva York y un avión que volaba sobre el Atlántico Norte.

Esta prueba es básica para futuras comunicaciones instantáneas entre los controles terrestres y las aeronaves en vuelo. Se efectuó por medio del Satélite Aplicación Tecnológica —ATS 3—, situado a 50 grados al oeste de Belem y a una altura de 35.680 kilómetros.

Las señales y voces fueron transmitidas por medio del satélite a la estación transmisora de la N.A.S.A., situada en Mojave, California, desde donde fueron retransmitidas a las oficinas de la Pan American por vía terrestre.

El satélite ATS—3 es gemelo del ATS—1, que se encuentra estacionario sobre la Isla de Pascua, posesión chilena en el Pacífico Sur, fue puesto en órbita el 5 de noviembre pasado mediante un poderoso cohete Atlas lanzado desde Cabo Kennedy, Florida.

El satélite pesa alrededor de 400 kilos, tiene forma de barril con ocho antenas. Cubre una zona que va desde Groenlandia a San Francisco, además todo el hemisferio sudamericano y hacia el este hasta Estambul.

Una red de estaciones monitoras para captar la conversación fueron establecidas en Buenos Aires, Londres y Francfort.

La demostración forma parte de un programa experimental de comunicaciones vía satélite que se inició en diciembre de 1966. Pan American, así como otras líneas aéreas, han sido designadas por la Aeronáutica Nacional y por la Administración Espacial —N. A. S. A.— y por otros organismos del Gobierno norteamericano para participar de los mismos.

La estación monitora instalada en el Centro de Radar del Aeropuerto Internacional de Buenos Aires —Ezeiza— registró las voces en forma sorprendentemente nítida y fuertes, entre el Centro de Comunicaciones de Pan American en Nueva York y un cargero jet que en esos momentos volaba sobre el Atlántico Norte a 12.000 metros de altura, y, aproximadamente, a 1.600 kilómetros al oeste de Londres.

La conversación fue retransmitida instantáneamente por el satélite ATS—3. Es decir, que se escuchó simultáneamente y en forma perfecta cada una de las palabras que en esos momentos eran captadas por el satélite ubicado a 35.680 kilómetros sobre la ciudad de Belem.

Estas comunicaciones a larga distancia por satélite han alcanzado tal nivel de perfeccionamiento que la estación monitora en Buenos Aires necesitó poco equipo para ello. Se utilizó un recibidor VHF (frecuencia muy elevada) de 135,6 megaciclos y una antena Yagi, similar a las antenas para televisores.



Una verdadera fiesta nacional fue la recepción que tributaron los habitantes del archipiélago Róbinson Crusoe al pesquero "Juan Fernández I", comprado por la Cooperativa que agrupa a los trabajadores marítimos de esas islas. A la ceremonia de recepción asistieron especialmente invitados los ejecutivos del Servicio de Cooperación Técnica, Pedro Felipe Ramírez, Gerente General; y Eugenio Ortega, Subgerente de Pequeña Industria, por ser el organismo que ellos dirigen quien posibilitó la obtención de un crédito CORFO para la compra de la nave. Además el Servicio de Cooperación Técnica asesorará a la Cooperativa de Pescadores en todos los aspectos relacionados con la comercialización y diversificación de la explotación de las riquezas pesqueras. En el grabado, escena de este significativo acontecimiento isleño.

VISITA DE ALTO JEFE NAVAL DE EE. UU. SE INICIO AYER

VALPARAISO.— El comandante de las Fuerzas Navales del Comando Sur de los Estados Unidos, contraalmirante George P. Koch, llegó ayer a Valparaíso, procedente de Punta Arenas, en visita que se prolongará durante cinco días.

El jefe naval norteamericano llegó en horas de la tarde a la Base Aeronaval de El Belloto, donde fue recibido por el Comandante en Jefe de la I Zona Naval, contraalmirante Quintilio Rivera; el comandante de la base y otras personalidades.

Anoche el Comandante en Jefe de la I Zona le ofreció una comida, dando comienzo a la serie de actos oficiales programados para celebrar su visita a este puerto.

PROGRAMA PARA HOY

Para hoy martes se ha confeccionado un programa que empezará a cumplirse a las 9 de la mañana, con los saludos protocolares que el visitante presentará a las autoridades. A las 10 horas se efectuará una visita a la Base Aeronaval de El Belloto, en donde le será ofrecida a él y comitiva un almuerzo en el Casino de Oficiales; para las 15 horas se encuentra preparada una visita a la Escuela Naval, en Playa Ancha, y a las 19.30 horas, una recepción en el Club Naval de Campo Las Salinas, ofrecida por el contraalmirante norteamericano a las autoridades navales de nuestra Armada.

MAÑANA MIERCOLES

Mañana miércoles visitará las Escuelas de Especialidades de la Armada, y por la tarde se realizará un recorrido por los más bellos lugares de Viña.

El jueves será día libre y el viernes partirá a Santiago en avión.

Clausuraron en Viña Primera Convención Nacional de Cecinas

VALPARAISO.— Fue clausurada en el Hotel O'Higgins, de Viña del Mar, sede del torneo, la Primera Convención Nacional de Industriales de Cecinas, que congregó en esta ciudad a numerosos delegados provenientes de todo el país.

Fue seleccionada la nueva directiva de la Asociación Nacional de Industriales de Cecinas de Chile, la que resultó integrada en la siguiente forma: Presidente, Santiago Margozzini, de Santiago; primer vicepresidente, Arturo Fernández Godoy, de Talca; segundo vicepresidente, Otto Stark, de Valparaíso, y tercer vicepresidente, Juan Schmidt, de Osorno. Secretario fue elegido Menotti Margozzini, de Santiago; tesorero, Juan Carlos López, de Santiago, y directores, Walter Klaber, de Santiago; Eduardo Cabrera Vivanco, de Valparaíso, y Luis España Paganini, también del puerto.

Entre los acuerdos obtenidos se destacó la defensa de la libre empresa, establecimiento de un reglamento sanitario para el mejor control del buen expendio de cecinas, acuerdo con el Gobierno en cuanto al fomento de la producción de carne (Plan de Fomento Porcino), etc.

ESPECTACULOS EN VALPARAISO

HOY:

VELARDE: "La Masacre de Chicago 1929".
BRASILIA: "Hotel".
COLON: "El Príncipe y el Mendigo".
AVENIDA: "El ojo espía".
VALPARAISO: "El camino del Oeste".
REAL: "La caja equivocada".
CONDELL: "Galia".
VICTORIA: "Los mosqueteros del mar".
METRO: "Almas en prendas".
IMPERIO: "Ataque y retirada".

PARA VIÑA DEL MAR:

HOY:

OLIMPO: "Rayos y truenos".
ORIENTE: "El gran atraco".
RIALTO: "Johnny Yuma".

Micronoticias Porteñas

VISITA AL SECTOR FRONTERIZO.— Invitados por la Superintendencia de Aduanas, un grupo de periodistas de Valparaíso viajó ayer al sector fronterizo en un bus especialmente facilitado por el Jefe de Turismo de la Municipalidad viñamarina, Carlos Ansaldo, que integró la delegación, junto a Jaime Valencia, relacionador público de Aduana, y Luis Guevara, presidente de la Comisión Pro Integración por medio de la ruta Mendoza-Valparaíso. Los periodistas conocieron de este modo ayer la forma en que trabaja el servicio de Aduanas en el punto mencionado.

TORNEO DE OTORRINOLARINGOLOGIA.— Entre los días 8 y 10 del presente mes se efectuarán en Viña del Mar las XXIV Jornadas de Otorrinolaringología de Valparaíso, con participación de distinguidos profesionales de esta especialidad. Las reuniones se efectuarán en el Hotel O'Higgins.

INCENDIO DE PASTO SECO.— Con los calores, ha empezado en la zona la amenaza de los incendios forestales. El primero de ellos se produjo el domingo recién pasado en la hacienda Concón Bajo, en donde fueron consumidas por la acción de las llamas 30 hectáreas de pasto seco y arbustos. Debieron actuar con energía los miembros de la Brigada Forestal y Carabineros.

CAMPAMENTOS DE LA "GUAY".— La "Guay" porteña inició su período de campamentos en Colliguay, donde ya se encuentra una delegación de estudiantes del colegio "Rubén Castro", que se encuentran disfrutando del contacto directo con la naturaleza. Se pone fin a esta temporada deportiva en el mes de marzo del año próximo.

MURIERON DOS NIÑOS APLASTADOS.— Aplastados por el camión patente FN 420, murieron dos niños en Casablanca, hecho que produjo consternación en dicha zona, donde las dos víctimas eran muy populares y poseían gran número de parientes. Ellos son, Fernando Pulgar Soto, de 10 años de edad, y Guillermo Segundo Pulgar, de 16. También resultó herido el padre de los muchachos, Guillermo Pulgar Pulgar, y Carlos Azócar, Ramón Alamiro, Raúl Pérez Moya y el propio chofer del vehículo, Oscar René Santis Espinoza, quien, según se informo, tiene antecedentes de otras muertes ocurridas por accidente. En este caso viajaba cargado de varas de eucaliptus y volcó espectacularmente en una bajada del terreno, dando muerte a los niños que viajaban en la cabina y ocasionando heridas al resto.

EL MAYOR CALOR DE PRIMAVERA.— La primavera se acaloró excesivamente el domingo pasado. Las playas se vieron abarrotadas de bañistas que llegaron en procura de las refrescantes aguas de las playas, en tanto el termómetro subía a 21,4 grados, cifra nada despreciable si se toma en cuenta nuestra calidad de ciudades costeras. Ayer, el pronóstico anunciaba "despejado a parcial nublado, con bancos de nubosidad baja o niebla matinal sobre la costa y vientos del SW de 5 a 15 grados".

ANALIZAN EMPRESTITO.— La Empresa Portuaria de Chile se encuentra gestionando un préstamo del Banco Mundial, para lo cual se están realizando entrevistas en este puerto de personeros de dicha entidad y ejecutivos de Emporchi. El préstamo, que se estima elevado, financiaría diversas obras que se encuentran programadas por la Empresa en procura del mejor funcionamiento de las labores que allí se realizan.

SEMINARIO EN EMPORCHI.— Ayer se dio comienzo en la Empresa Portuaria a un Seminario para los Jefes de Personal de esta Empresa, que se desempeñan en todos los puertos del litoral. Este Seminario será clausurado mañana miércoles, siendo presidido por el Jefe del Personal, Alejandro Hafele. El temario incluye el análisis de problemas administrativos, administración de personal accidentes del trabajo y fijación de una doctrina que concierne a las relaciones entre la Empresa y los trabajadores.

Teniente de Carabineros Preside "Codayco" Porteña

VALPARAISO.— El uniforme militar no significa un impedimento para cultivar el arte, cuando la vocación es sincera y una elocuente muestra de esto, la constituye en nuestra ciudad el jefe del Retén policial del Cerro Alegre, teniente César Aurelio Morales Salazar, que con ejemplar entusiasmo dirige en Valparaíso, desde junio de este año, la filial porteña de CODAYCO.

Su entusiasmo, precisamente, es el que nos impulsó a entrevistarle para conocer las metas que ha propuesto la entidad en Valparaíso y a la vez, apreciar más detalles acerca de la vena músical del jóven teniente.

"Estamos en una campaña de promoción de socios", nos declara inicialmente, "y por ello agradezco de corazón la buena voluntad del diario LA NACION para informar acerca de nuestros esfuerzos, compartidos entre los 30 socios con que en la actualidad cuenta la institución. Son 30 artistas de esta provincia, entre los cuales les puedo mencionar a Sofanor Tobar, conocido folklórista, varias veces premiado en el Festival de la Canción de Viña del Mar y autor de númerosas melodías de gran popularidad; Luz de los Heros, otra compositora de nuestra provincia, también autora de un abundante repertorio músical inédito y que acaba de inscribirse en nuestros registros. Queremos que los compositores nuevos y los antiguos también, formen filas junto a nosotros. Esta es nuestra misión principal: aunar filas, reclutar más gente, siendo el único requisito exigido, ser compositores. Sea de letra o de música. Necesitamos tener un número importante de asociados que auspicien el gran movimiento en que estamos empeñados, tendiente a que sean los propios autores y compositores los administradores de los fondos que ingresan a por conceptos del Pequeño Derecho de Autor, que en la actualidad dirige y administra la Universidad de Chile, manteniéndonos en calida de interdictos. Debo decirle que son sólo Chile y Alemania, los únicos países que tienen este mal. La Universidad utiliza estos dineros en valores docentes, en contraste con la situación de tantos compositores, que es muy triste, muchos de los cuales mueren incluso en la mayor miseria. Hay un proyecto de ley que elabora esta posibilidad."

"¿En qué forma administrarán ustedes estos dineros?" interrogamos.

"En atención médica y dental para los compositores, salones de reunión, un sello grabador, adquisición de elementos mecánicos, para poder administrar sus temas y organizar un mayor ingreso de entradas. Es decir, como usted comprenderá, no nos va a faltar en qué invertir los fondos".

El teniente Morales, que presta servicio en el elevado Retén policial del Cerro Alegre, es, además, según sabemos, un excelente compositor musical y tiene ya dos temas grabados. Al inquirir sobre ellos, se sonríe.

—"Sí, lo único malo es que los dos se refieren a naufragios. Uno de ellos es la canción "Dónde está el Santa Fe", que grabaron los del conjunto Voces de Quelentaro, y "Mi barco Janequeo", grabado por "Los cinco de la costa". Tengo también una cueca a Carabineros. ¿Se la entonó? Con muy buena voz, el teniente Morales nos canta:

"Resguardando la patria
desde Arica a Punta Arenas,
de la pampa a los lagos,
la costa y la cordillera".

"Muy bonita voz", anotamos, "¿otras composiciones?"

—"Claro, también con el tema nuestro, tengo la tonada "La pareja", o sea, la pareja de Carabineros, que es muy bien cantada por el conjunto "Las Voces Verdes" (LA NACION publicó su foto hace pocos días). Lo integramos un teniente, el que habla, los subtenientes Fernando Santos Orellana y Orlando Soto, y el carabinero Carlos Guerrero. También tenemos un conjunto melódico, de la Prefectura. Yo los he formado y los dirijo. Cantamos temas del último Festival de la Canción y algunos temas míos".

—¿Qué hay del interés de la RCA Victor por grabar temas del conjunto "Voces Verdes"?

—"Está todo listo —nos responde—, ellos están muy interesados en lanzarnos y nosotros, de que nos lancen, por cierto. Cultivamos el estilo moderno, del neo-folklore, o sea, muchas voces y pocos instrumentos".

—Finalmente, díganos ¿qué experimenta usted, en contraste con su profesión, ante esta posibilidad de cantar y dar rienda suelta a sus sentimientos por medio de la composición de canciones?

—"¡Ah, imagínese! Es para mí algo magnífico, un desahogo emocional enorme. Me significa, además, acercarme a la gente de otro modo, más espontáneo y humano. Que me vean, no con el arma en la mano, sino con el corazón entregado en esta noble tarea del arte, que es lo que más acerca entre sí a los seres".

La directiva de Codayco se reúne todos los viernes en su sede de calle O'Higgins 1226, oficina 220, a las 19 horas. Y ya saben los compositores de Valparaíso, que están leyendo. Allí les espera este teniente que canta como un zorzal y que tiene los mejores propósitos de engrosar las filas de artistas que conduce activamente en un anhelo artístico y gremial digno de todo aplauso.



VALPARAISO.— TENIENTE PRESIDE ORGANISMO MUSICAL.— La filial de Codayco en Valparaíso, es presidida por el teniente de Carabineros y compositor musical, César Aurelio Morales, jefe de la Tenencia del Cerro Alegre.



CARMEN GLORIA POBLETE AMAYA, juvenil taquígrafa de 19 años, 1,60 de estatura y 45 kilogramos de peso, que busca el título de "MISS ELISABETH STEWART", en el sensacional certamen que auspician ROSE MARIE REID y LA NACION. Vote por la atractiva Carmen Gloria y gane premios, amiga y amigo lectores.

¡Se Busca una Reina!

Carmen Gloria Poblete Amaya una Taquígrafa que anhela Ser "Miss Elisabeth Stewart"

A Miami, EE. UU., volará la triunfadora del extraordinario certamen de ROSE MARIE REID y LA NACION.— Verdadero alúd de votos para afianzar posiciones de las candidatas mejor ubicadas.

CARMEN GLORIA POBLETE AMAYA, taquígrafa de 19 años, con 1,60 de estatura y 45 kilogramos de peso, es una joven y atractiva postulante inscrita en el sensacional certamen "MISS ELISABETH STEWART", que con auspicio de ROSE MARIE REID y LA NACION, buscan a las chilenas más buenamozas y simpáticas para obsequiarles unas vacaciones inolvidables en Miami, Estados Unidos; Buenos Aires, Argentina, o Arica, la embrujadora y legendaria ciudad de nuestro norte tropical.

Las ganadoras de ROSE MARIE REID y LA NACION viajarán a sus lugares de destino, por vía aérea, y se hospedarán en hoteles de lujo, atendidas como Reinas de la simpatía y belleza de nuestras mujeres.

Y el interés de parte de las damas participantes se evidencia cada día que transcurre, al recepcionar en las oficinas de ¡Se Busca una Reina! —Agustinas 1269, primer piso— grandes cantidades de cupones-votos de los que diariamente se entregan en las páginas de LA NACION y que cada uno tiene una equivalencia de diez sufragios.

Pero retornemos a los viajes de las Reinas. En sus valijas llevarán, a más de su hermosura que les es común, el traje de baño "Elisabeth Stewart", que en Chile fabrica de un modo exclusivo Industrias Textiles REVLON. Y al respecto, cabe formularse una pregunta que debe hacerse toda amiga lectora: ¿Es el traje de baño "Elisabeth Stewart", un traje más? Indudablemente que no, respondemos. Y damos una contestación negativa, porque en la confección de ese traje, Industrias Textiles REVLON emplean un producto también exclusivo: la fibra nylon "Lycra".

La fibra "Lycra" entrega una textura que ningún otro traje puede ofrecer. Elástica firmeza, con una solidez que convierte al traje en un modelador de las formas y encantos femeninos, con la más absoluta naturalidad. Mantiene inalterable el colorido de la textura a la acción destructora del tiempo, los rayos del sol y el agua salobre del mar.

Dicho en otras palabras, el traje de baño "Elisabeth Stewart" se presenta siempre a la vista de quienes los admiran, como recién puesto.

Cuando en su próxima temporada veraniega de playa le pregunten sus amistades: "¡Qué lindo se ve su traje!" —responda con legítimo orgullo: "Es "Elisabeth Stewart".

Y no sólo en la playa o en el río, en el campo o cordillera, igual lucirá en la piscina con un traje de baño "Elisabeth Stewart", confeccionado con "Lycra" por Industrias Textiles REVLON.

DEFUNCIONES.—

Tenemos el sen- miento de comuni- el sensible falle- miento de nues- querido hijo y hermano,

HECTOR MIRANDA NAVARRO
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectua- hoy en el Cementerio Me- politano, a las 16 horas, pa- tiendo el cortejo de su c- habitación, 10 Sur 5251, M. Caro.

La Famili-

Tenemos el sen- miento de comuni- el sensible falle- miento de nues- querida e inolvidable espo- madre, suegra y abuelita, - ñora

CATALINA HALABI BUTTO de BENDEK
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuar- hoy en el Cementerio Ca- lico, después de una misa - se oficiará en su casa ha- tación, Los Pensamien- N.o 1874, a las 10 horas.

La Famili-

Tenemos el sen- miento de comuni- el sensible falle- miento de nues- querido hijo, hermano y - ñado, don

EFRAIN ONOFRE HERRE- ALFARO
(Q. E. P. D.)

Sus restos serán sepulta- hoy en el Cementerio de S- Bernardo, partiendo el co- tejo desde la Iglesia del S- minario, a las 17.30 hor- (San Alfonso esquina de - zaguirre).

La Famili-

Ha dejado de ex- nuestra querida es- sa y madre, doña

LUISA FRENDENHA- OSORIO
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectu- hoy en el Cementerio Ge- ral (por Recoleta). El co- jo partirá desde la Igl- Los Capuchinos, después - una misa que se oficiará - el eterno descanso de su - ma a las 10 horas.

La Famili-

IN MEMORIAM

JORGE QUEZA- DE LA PLAZA
(Q. E. P. D.)

Al cumplirse el segu- aniversario del sensible fa- cimiento de nuestro que- hijo, se oficiará una misa - el eterno descanso de su - ma, en la Parroquia A- collo (Mapocho - Cumm- el miércoles 6 del presen- las 20 horas.

Sus Padr-

SEGUNDA SECCION

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE— MARTES 5 DE DICIEMBRE DE 1967

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

DENUNCIA LA "U"

PROFESIONALISMO EN EL BASQUETBOL

¿Existe profesionalismo en el básquetbol chileno?

La pregunta por muchos años ha sido soslayada por todos. No hay una respuesta categórica. El "golondrineo" de los jugadores, que todos los años están cambiando de tienda, incluso algunos de Asociación, sin mayor explicación, es una muestra evidente de que el básquetbol metropolitano vive una etapa de pre-profesionalismo, que cada vez toma un giro de mayor vuelo y gravitación.

La Asociación de Básquetbol de Universidad de Chile ha venido estudiando este grave problema del profesionalismo en el básquetbol. Ya existen algunos estudios serios sobre la materia y el acuerdo unánime de realizar una verdadera campaña para buscar las razones de este semi-profesionalismo y llevarlo al tapete de la actualidad con sus consiguientes consecuencias; es decir, se trata de aclarar el problema, de desnudar la real situación por que atraviesa esta actividad.

Es así como la rama de básquetbol, en el seno de la organización de la "U", pidió autorización, por intermedio de su presidente, Luis Matta, al Consejo, la máxima autoridad en Universidad de Chile, para llevar adelante esta campaña, que se iniciaría con una nota enviada a la Federación de Básquetbol de Chile, en la cual se dará cuenta detallada de esta anormal situación de algunos jugadores.

Esta reacción tiene su raíz en la autorización otorgada por el Consejo de la Federación para que un alumno de la Universidad (Eligio Ocaña) renunciara a su condición de jugador del Físico y firmara los registros del club Palestino, que actúa en el Torneo de la Asociación Santiago.

El paso es, sin duda, positivo; de una u otra forma, se podrá aclarar definitivamente esta situación que no es normal.



TITO FOUILLOUX, delantero de Universidad Católica, equipo que decidió no viajar a Montevideo.

COPA ARTIGAS:

"UES" CANCELARON PARTIDOS CON NACIONAL Y PEÑAROL

Los proyectados partidos que debían cumplir en unos días más los equipos de Universidad de Chile y Católica con Nacional y Peñarol, de Montevideo, por la Copa Artigas-O'Higgins, fueron postergados para una mejor opjortunidad, de común acuerdo entre los cuatro institutos bolísticos.

Las razones que se tuvieron en cuanto para esta cancelación en el momento que tanto la "U" como la U.C. pidieron cambiar el orden de los partidos, esto es, que primero se jugara en Montevideo el día 7, y luego en Santiago, el 13. Esta solicitud no pudo ser cumplida por los institutos nacionales, ya que en esas mismas fechas la selección nacional tiene compromisos pactados.

Los inconvenientes, como se puede apreciar, nacieron de los clubes uruguayos, que argumentaron que para esos mismos días ellos tenían partidos importantes que cumplir, y no querían viajar a Santiago en esa emergencia.

Fútbol paraguayo:

GUARANI GANO A OLIMPIA

ASUNCION, 4 (ANSA).— Olimpia le amargó a Guaraní la noche final del campeonato al derrotarlo por uno a cero y despojarlo así de la condición de invicto que mantuviera durante nada menos que 23 fechas.

El gol de la victoria lo obtuvo Arístides del Puerto cuando faltaban nada más que seis minutos para finalizar el encuentro. Desde una posición casi imposible, casi sobre la línea final de la cancha, disparó un violento shot que halló bien colocado al arquero Aguilera, éste, sin embargo, no llegó a retener la pelota y la misma se introdujo lentamente en la valla, pasando sobre su hombro izquierdo.

Pese a esta derrota, la campaña de Guaraní fue formidable. Aseguró el campeonato faltando dos fechas para su finalización; estuvo invicto 23 fechas y en todo el certamen sólo le convirtieron cuatro goles, cifra ésta que al menos en el Paraguay es un record.

Olimpia con su victoria alcanzó a Libertad en la tabla y ahora deberá jugar dos o tresh partidos que dilucidarán quién es el subcampeón y tiene, de tal forma, derecho a participar en el certamen Copa Libertadores de América.

Otros resultados de la jornada final del certamen, fueron:

Libertad 6, San Lorenzo 1. Rubio 1, Sol de América 0. Nacional y River Plate empataron en a dos goles.

BOXEO PROFESIONAL

Ariel Navarrete, la Primera Opción al Título Welter Jr.

Ya está llegando a su término la selección que se ha estado realizando en el cuadrilátero del Fortín Prat, para resolver sobre el campeón chileno de la categoría mediomedianol ligero que está vacante. Con las victorias logradas por el temuquense Luis Salas y la del capitalino Ariel Navarrete, serán los dos rivales que se enfrentarán el sábado próximo en este escenario para definir el título, luego de la marginación espontánea de Mario Molina, precisamente uno de los más serios aspirantes junto a Navarrete, más que nada por trayectoria. En efecto, Molina señaló que prefería aceptar varios encuentros en Buenos Aires antes que intervenir en esta eliminatoria. "En todo caso —agregó—, posteriormente, desafiaré al vencedor".

Indiscutiblemente que en base a lo observado en la programación celebrada con ocasión del match básico que protagonizaron Godfrey Stevens y Manuel Llanos, por el cinturón continental de los plumas, hubo en el Fortín Prat dos preliminares que fueron las semifinales en el peso mediomediano ligero, resalta con toda claridad la enorme posibilidad que tiene Ariel Navarrete.

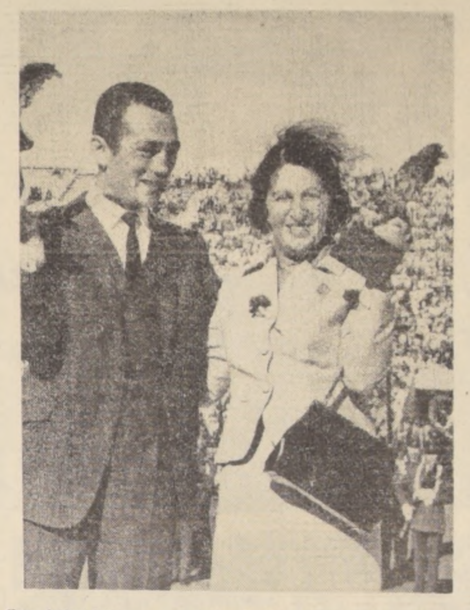
En efecto, en su encuentro con el rival que más trabajo le ha dado, salió airoso, luego de recurrir a todos sus argumentos boxísticos. Pues, en realidad, Moisés Fernández brindó un cometido de verdadera proyección. Fue un combate intenso, de dos púgiles que tienen pegada, aunque defensivamente Navarrete se vio mejor. Ambos arriesgaron. Apuraron desde el comienzo. Más movedizo Fernández, empero más medido en ataque Navarrete. Sin embargo, hasta el cuarto asalto no hubo un contendor superior. No obstante, cuando comprendió Navarrete que no podía dar distancia a su adversario, por cuanto desde esa posición se acomodaba mejor en su disposición combativa, se le acercó y con golpes directos lanzados al rostro de Fernández fue superándolo paulatinamente.

Así y todo, este último no se amilanó. Por el contrario, asimiló el castigo continuo de Navarrete y tuvo algunas réplicas que hicieron meditar en una sorpresa, ya fuera por la vía rápida o alcanzada por esta actitud de decisión y entereza. Empero, repetimos, mientras Navarrete exhibió una superación en los últimos asaltos, Fernández fue declinando, a consecuencias de la contundencia de los golpes que recibió y que a la postre decidieron su victoria por unanimidad de los jurados.

En el otro cotejo, Luis Salas se impuso al tocopillano Fernando Hernández, en un fallo que el público estimó desacertado, aunque en honor a la verdad fue lo más justo pese a la escasa diferencia a favor que consiguió Salas en el ring. En todo caso, asumió la iniciativa y dispuso de mayor variedad de recursos. A tal extremo que Hernández sólo debió aprovechar las réplicas para conectar sus golpes. Pero, se afanó en buscar la cabeza de Salas, en tanto éste intentó abrir brechas por los flancos, pese a que su obstinación por buscar la pelea corta lo perjudicó, toda vez que se produjeron constantes amarres que beneficiaban a Fernández, quien precisamente no posee una línea clara de boxeo. Es decir, una victoria muy estrecha, claro está que justa. El público la reprobó lanzando durante varios minutos todo tipo de provectiles al ring, que obligó a los espectadores ubicados casi junto al cuadrilátero a refugiarse bajo las sillas para evitar una lesión.



...selección femenina nacional de vóleibol se ha integrado con un gran número de ...gadores provenientes del Liceo Manuel de Salas. En el grabado, seis preseleccionadas, ...e son Mónica Urzúa, Olivia Hepp, Isabel Barón, María Inés Godoy, Felisa Mewes ...Gloria Cordal.



Con Anita Lizana a su lado, Godfrey Stevens recibe en el Estadio Nacional el aplauso cerrado que se merecen dos auténticas estrellas de nuestro deporte en el firmamento internacional.



Sereno, tranquilo, inteligente, poseedor de la inquebrantable voluntad de triunfar en la vida, como en el ring. Y en la vida como en el ring, ser ejemplo para todos.

Así es el "Otro Stevens"

Sin la bata brillante de sus noches triunfales, sin las cejas cubiertas de tela y vaselina; alejado de las luces, de las cuerdas y de la malla de entrenamiento, el campeón sudamericano de los plumas palpita bajo otras inquietudes. Así lo vimos en Valparaíso.

Entrevista de ARMANDO JORQUERA MARQUEZ

El hombre culto, inteligente y seguro de sí mismo. Aquel que sabe dónde quiere ir y cómo hacerlo. Que ha conseguido una trayectoria, una meta o una aspiración, también necesita del estímulo, en algunos casos, en mayor proporción que el resto. Por eso igualmente que irradia más sentimientos, más humanidad y deseos de aumentar lo alcanzado. En un aspecto diferente en la vida de un deportista. No es tratado con cierta dedicación, porque más importa lo que está ofreciendo a la vista general. Sus progresos. Existe, entonces, una desentendimiento por lo que podría ser un sufrimiento interno o una tragedia, si es que podría tener tal denominación.

Pues bien, Godfrey Steven "se confesó", una vez más, con LA NACION, aprovechando su estada en Valparaíso, a la espera de su confrontación con el peruano Manuel Llanos, en disputa del cinturón continental de los plumas. Lo hizo con mucha sinceridad. La tranquilidad del ambiente, el tiempo que tuvo para meditar, le permitieron exponer sus juicios con toda claridad. Refiriénlose no ya del presente, sino a lo que le espera para el futuro, en circunstancias que como profesional ha dedicado prácticamente su vida en beneficio personal y del país. Y esto es lo que experimenta en su intimidad.

"¡Tú no sabes!", me dijo recién una de mis hijas cuando me consultó una tarea de matemáticas que le dieron en el colegio. La verdad es que esas materias me tocó resolverlas en su oportunidad. Pero ya las he olvidado. Esa situación me afectó profundamente. Ellos están creciendo. Son tres menores, de corta edad, aunque con la iniciativa e imaginación de todo niño. Inquietos y con ansias del saber. Necesitan averiguar y preguntar. Contra ellos tendré que defenderme. No quiero que me "tachen" de ignorante. Me estoy preparando. Pretendo ilustrarme más. He adquirido una enciclopedia de 20 tomos para ir consultando. Me gustaría estudiar algo.

"Ahora usted me pregunta si estoy o no satisfecho. La verdad es que, como deportista, podría estar satisfecho porque he obtenido lo que todos desean. Sin embargo, como profesional por supuesto que no. He sido limitado en esta actividad. Es algo que ocurre en el boxeo chileno. Me refiero a la forma que me he alistado y las posibilidades que he tenido de combatir con hombres del ranking mundial. Por cuanto, como boxeador profesional, me considero íntegro y honrado. Me he forjado el sitial que poseo. De ahí, en consecuencia, que mis ingresos tendrán que ser mayores. Para eso trabajo. De tal manera que pienso que si no se me va a otorgar pronto la oportunidad que me he ganado con creces, sería inconveniente seguir esperando. Tendría que colgar los guantes.

"Y qué representa para mí el boxeo? Sin lugar a dudas, la seguridad completa. De otra manera no podría sentirme en un estado tan óptimo de condiciones. Porque más que un entrenamiento, mi adiestramiento es un tratamiento intenso. Que consulta dedicación, esfuerzo constante, sacrificios personales. Evitar los excesos. No fumar, no beber, ni menos darse una "rasca", en ocasiones periódicas. Es evidente que a mi hogar nada le falta. Tengo un departamento y un empleo, ya que debo preocuparme de mi futuro. El boxeo, no obstante, ha sido mi base económica. Pero, es poco. Hay que tener en cuenta la lucha que debo librar con mis rivales, con mi físico y buena salud que no la tengo. Soy muy débil. Incluso en el match anterior con Llanos subí al ring con principio de anemia. En ello radicó posteriormente que no pude pelear con continuidad. Tuve que alejarme algo de los cuadriláteros. En todo caso, ya estoy restablecido".

¿Si tuviera oportunidad de elegir de nuevo una profesión?

"No le quepen dudas que escogería el boxeo. Sé positivamente que no soy un hombre que nació predispuesto para esta actividad. Mi peor contra la constituye la falta de físico y atributos naturales. Aparte de eso, me gusta leer. Hace poco también he comprado una máquina fotográfica y en realidad se ha transformado en un hobby para mí esto de tirar "monos". Me agrada igualmente estar metido en los fierros, pese a que nada sé de mecánica. Asimismo, inicié ya los trámites respectivos para importar un chassis. Pienso transformarlo en autobús. Como usted puede apreciar, no quiero que mis hijos me crean sólo un boxeador. Uno debe ser útil en la vida".

Da la impresión de que Stevens necesitaba desahogarse. Su entrenador, Emilio Balbontín, consulta a cada rato su reloj, aunque comprende que no puede interrumpir. No podría hacerlo. Su pupilo precisaba de ese relajamiento mental en la víspera de su encuentro con Llanos. Tenía diversas invitaciones. Prefiere postergarlas. Lo ideal es aprovechar el hermoso día. La calle invita. Los hermosos paseos, el mar. Hay que distraerse. Saludar a todos aquellos que le desean suerte al correcto campeón sudamericano. Todos se vuelven y comentan: "¡Ese es Godfrey Stevens!" Son los resultados de una popularidad legítimamente ganada. Sonríe y disfruta. Es el momento de dejarlo. Pero, antes, le lanzamos otras dos preguntas.

¿Qé lo indujo a ser boxeador? ¿Tuvo algo que ver su manifiesta timidez por efectos de su salud o fue más bien un deseo espontáneo?

"Puede que haya sido muy tímido cuando pequeño. Era también nervioso. Afronté todo tipo de enfermedad. Era, por lo mismo, una necesidad superarme anímicamente. Opté por boxear y no me equivoqué. Palpé de inmediato una seguridad que muy bien me hizo".

En cuanto a su carencia de punch, usted sabe que mucho se comenta, ¿no es verdad?

"Discrepo en esa materia. Estimo que uno golpe bien colocado, que vaya con bastante sincronización, resulta tanto y más efectivo que aquél que está premunido de gran potencia natural. Para mí el boxeo es un arte. Así me lo ha hceho ver incluso don Emilio Balbontín. Es lógico que, a veces, el rival no se presta para desarrollar una exposición amplia de argumentos pugilísticos. Entonces, surgen dificultades que debo superar con aplicación, con concentración absoluta, evitando los errores".

Este es el Godfrey Stevens que el público no conocía.

Remaches y Bloqueos

por JAIME PIZARRO

Los dos extremos del país estarán representados en el Séptimo Campeonato Nacional Masculino de Vóleibol que se inicia el jueves en el Gimnasio Salesiano de Concepción. Arica y Tierra del Fuego confirmaron su asistencia al certamen, que agrupará también a la Asociación Naval, Santiago, Temuco y, lógicamente, a Concepción, que es el anfitrión.

—oOo—

Dirigentes de la Asociación penquista, trabajando intensamente en los últimos días, tienen todo listo para el magno evento voleibolístico. Las delegaciones serán hospedadas en el Balneario Llacolén, que está a orillas de la Laguna San Pedro, y los dirigentes y árbitros, en el Hotel Bío Bío.

—oOo—

Paralelamente al Campeonato Nacional se realizarán Congresos Extraordinarios de presidentes de asociaciones y de entrenadores, lo que demuestra el interés que ha tomado la práctica de este deporte. Fuera de las seis asociaciones que estarán representadas, solicitaron su participación: Antofagasta, Iquique, Oficina Salitrera Francisco Vergara, Quintero y Sewell. Estas solicitudes llegaron fuera del plazo reglamentario y fueron desechadas.

—oOo—

En el último partido de apronte jugado por la selección de Concepción, fue derrotada por Temuco, en un resultado que no alarmó a los penquistas, ya que la derrota tiene su explicación. A la hora señalada, la selección de Temuco no apareció en el Gimnasio Salesiano, por lo que se ordenó jugar un match a tres sets entre titulares y suplentes. Este partido se alargó a cinco sets y sólo entonces llegaron los invitados, acordándose jugar un encuentro a dos sets. Concepción ganó los dos episodios, pero se aceptó por ambas partes prolongar el juego a cinco sets y los tres finales fueron ganados por la selección de Temuco.

—oOo—

El torneo nacional de Concepción debe resultar interesante, de momento que hay cierto equilibrio entre los seis participantes. Santiago, con criterio futurista, acordó en Consejo de Delegados enviar una formación renovada, integrada por jóvenes valores, lo que, desde luego, hace bajar su poderío. Arica, que registra gran actividad internacional con equipos de Perú y Bolivia, es la incógnita. Tierra del Fuego viene trabajando fuerte desde hace varios meses y, por noticias proporcionadas por Alejandro Cabero, que estuvo ahí realizando cursos de monitores, pueden dar una sorpresa. Temuco y Concepción están bien y Naval siempre ha sido un adversario difícil de vencer.

—oOo—

Linares, la más nueva de las asociaciones nacionales, ha conseguido interesar a toda la población con el campeonato oficial que se está realizando y en el que intervienen nueve equipos de varones y ocho de damas. Los líderes de ambas competencias son las selecciones de Liceos, formaciones que dirige el hombre múltiple linarense, Lautaro González. Los resultados de la última jornada, cumplida el domingo pasado, fueron: varones, Bata superó a IANSA B por tres sets a cero, y Escuela de Artillería a Instituto Linares, también por igual marcador. En la competencia femenina, Liceo de Niñas aventajó a Bata, dos por cero.

—oOo—

Oscar Pérez, presidente de la recientemente reafiliada Asociación de Valparaíso, estimó que su agrupación no tenía aún la organización necesaria para concurrir al Campeonato Nacional de Concepción y desestimó la asistencia, pidiendo, eso sí, que al evento pudieran ir un entrenador y un dirigente como observadores. La Federación acogió la petición, y ambos asistirán a los respectivos congresos paralelos al campeonato.

—oOo—

La preselección femenina nacional juvenil cumplió el sábado pasado su primer entrenamiento en el Instituto de Educación Física, bajo la dirección del profesor Hugo Martínez. La asistencia no fue total, ya que de 18 jugadoras convocadas sólo asistieron 13, lo que explica el interés de las jugadoras, atendibles y justificadas las inasistencias, de momento que la mayoría de ellas están en pleno período de exámenes. La selección juvenil femenina es la primera de las cuatro selecciones que convocó la Federación y que empieza a entrenar.

Copa Davis:

ESPAÑA SE IMPUSO A SUDAFRICA

JOHANNESBURG, 4 (ANSA).— España se clasificó para el "challenge roud" con Australia al derrotar a Sudáfrica por tres a dos.

El equipo español obtuvo el punto de la victoria en el último single, que enfrentó a Manuel Santana con Cliff Drysdale y que había sido interrumpido el sábado último por la lluvia. en momentos de interrumpirse el match, Santana llevaba la delantera por dos sets a uno, el cuarto set, jugado esta mañana fue ganado por Santana, que se adjudicó así el partido.

RECUENTO GRAFICO DEL FIN DE SEMANA

Deportes para Todos los Gustos



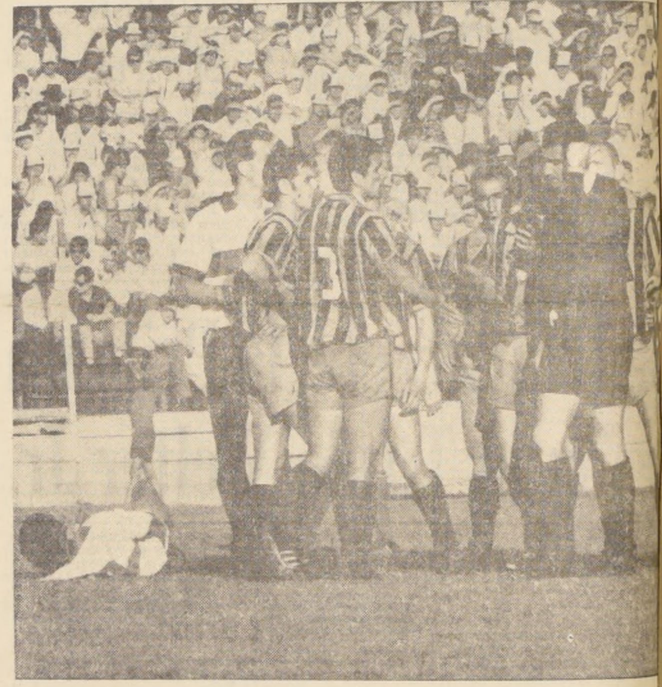




SU MAJESTAD EL FUTBOL

La antepenúltima fecha del Torneo Profesional de Fútbol fue prodiga en resultados sorpresivos, en dramatismo y, a la vez, en marcadores estrechos. La dinamita, sólo corrió por cuenta de la "maquinita" roja de Unión Española, que aportó la mayor cuota con 3 goles, que postergaron las aspiraciones de Colo Colo de conseguir el vicecampeonato. En el grabado de la izquierda, arriba, Donoso y Trepiana obstaculizan la entrada del piloto albo, Valenzuela. A la derecha, Ernesto Alvarez, frente a sus ex compañeros trabajó mucho por conseguir quebrar la resistencia de la defensa azul, sin conseguirlo. Abajo, a la izquierda, del partido UC-Huachipato, donde se jugó fuerte, duro, con intención, como se aprecia en la entrada de Varas, que trata de superar a Sepúlveda y a Soto. A la derecha, el juez Cantillana recibe las reclamaciones de los jugadores "usineros" por la expulsión de Soto, que golpeó a Herrera.



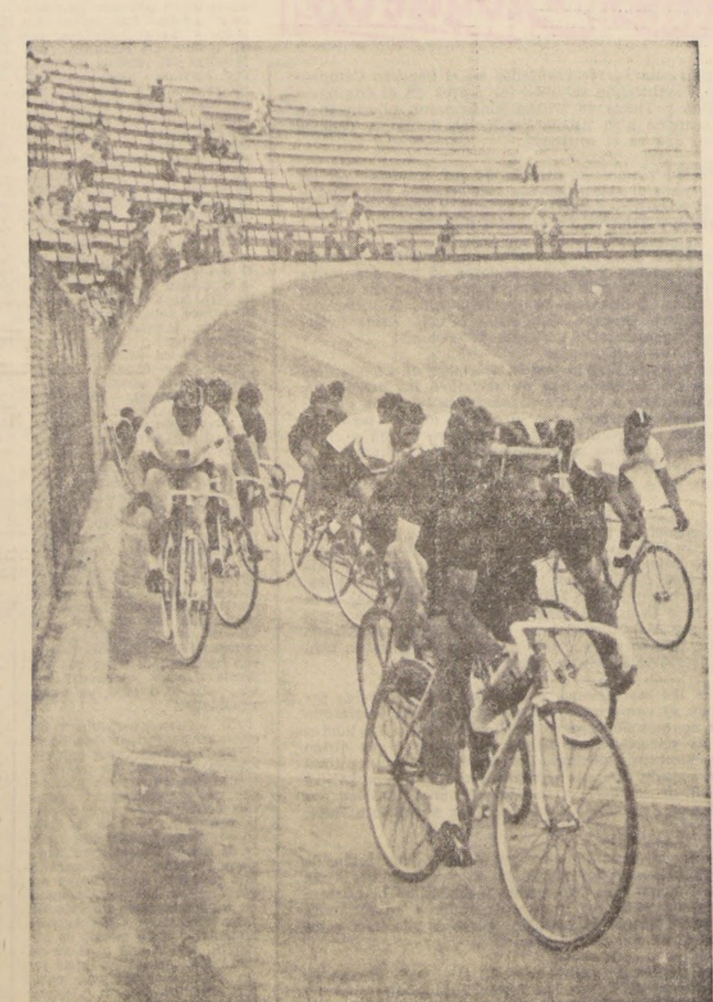


EL CICLISMO EN LA PISTA

El ciclismo volvió a la pista este fin de semana en el velódromo del Estadio Nacional. Lo más destacado de la jornada preselectiva para el Campeonato Nacional, corrió por cuenta de los promisorios valores provincianos, quienes mostraron condiciones estimables para su escasa experiencia. Los representantes de Curicó y Quilpué, prácticamente arrasaron con las competencias para Novicios, Cuarta y Tercera Categoria, sobresaliendo el curicano Sergio Salas, que venció en dos pruebas de manera indiscutible.

El otro aspecto sobresaliente radica en el grueso número de aficionados que se dio cita en el velódromo para probar estado y competir con miras al próximo Nacional, a realizarse en la misma pista de Ñuñoa. Además, la reunión contó con la presencia de buenas figuras consagradas, como el batino José Arce, que se impuso en el Semiomnium de dos pruebas.







EL TIRO AL PLATILLO

Los hermosos parajes que rodean el Club de Tiro al Vuelo LO CURRO, fueron testigos nuevamente, este pasado fin de semana, de una nueva competencia de la especialidad fosa olímpica, torneo que sirvió para que Gilberto Navarro agregara otro titulo a los muchos que ha conquistado a través de su dilatada y eficiente campaña. Precisamente, aparece en el grabado, cuando firma la planilla luego de cumplir una de las series. Lo mismo hacen Jaime Bunster, que ganó la categoria A, y, al centro, Sergio Briceño.



RECUERDO que en mis tiempos, cuando un caballo ganaba una carrera por una ventaja establecida previamente, los demás quedaban fuera de poste y no cobraban el segundo lugar. Primero, Old Boy, los demás, fuera del poste de distancia. Así era, compañero. Y yo estoy viendo que este año, en el campeonato profesional de fútbol está sucediendo algo parecido. Primero, Universidad de Chile. ¿Los demás? Fuera del poste de distancia.

Podría también tomarse la determinación de ciertos torneos literarios, de novela, de cuento o lo que sea. De repente aparece una obra buena de veras y se gana el primer lugar. "La Flor de Oro", que le decían en los viejos Juegos Florales de cuando yo era chico. Pero solía suceder que los demás trabajos presentados eran basura pura. Entonces el jurado declaraba desierto el segundo puesto. Yo, le diré, compañero, estuve el sábado por la noche en el Nacional y vi jugar a Colo Colo. Y el domingo fui a Independencia y vi jugar a Universidad Católica. Con la derrota alba y el empate cruzado, han quedado igualados en la tabla de posiciones. ¿No le parece que sería la gran oportunidad para declarar desierto el segundo lugar del campeonato?

0—0—0

CLARO QUE el sábado tuve tiempo de irme a La Palma y presenciar el Gran Premio Hipódromo Chile. ¡Arriba, Bell Boy, el Rey del Chile! Para los palmeños de ley, el triunfo de nuestro crack, con Meneses en sus lomos, tuvo sabor a fiesta. Nos reventamos aplaudiéndolo y no faltó mi amigo que lanzara una moción:

—Ahora que se corrió el clásico y Quilche no se la pudo, dijo, ¿no creen ustedes que sería bueno que se fueran a sus casas los del Club y nos dejaran solos a nosotros los de La Palma?

0—0—0

ENTONCES quedamos en que quedan dos fechas del campeonato y se torna dramática la lucha por la segunda colocación. Es claro, en el papel. Porque si usted hubiera ido el domingo a Independencia, donde estaba jugando uno de los candidatos al segundo lugar, habría encontrado con que de dramático, ni ésto. Un fútbol al jugo, aburrido, pesadísimo. Como si se les ocurriera a dos ñatos jugar pimpón con una sandía. Y más desabrido que un sandiwch de papel secante.

El que estaba más aburrido era Isella. Observaba el partido desde su parcela y no le gustaba, ni una pizca. Observador, se lo digo yo, totalmente imparcial. No corría ni se metía en el asunto. Miraba, daba algunas instrucciones y caminaba tranquilamente. Pero como había dos que no tocaban la pelota: él y el árbitro, éste comprendió que uno de los dos estaba de más. Y muy cortésmente le pidió a Isella que se fuera a los vestuarios.

0—0—0

EN EL PLANTEL de Universidad Católica hay un muchacho de unos 18 años, que tiene la manía de meter goles en todos los partidos en que interviene. Es de apellido Messen. Doy esta noticia sin que nadie me la pida, para que mi amigo Lucho Vidal, entrenador de la UC, se entere de ella. Por siaca...

0—0—0

A UNION Española le sucede lo mismo que a los caballos que juega mi amigo en el Hipódromo. No va a ganar el campeonato y creo que tampoco alcanzará a ser segundo y tal vez ni siquiera tercero. Pero no me pueden negar que, igual que el caballo al que le apostó mi amigo, "al final era el único que corría..."

0—0—0

COMO GANARON La Calera y San Luis, todo quedó igual y los canarios continúan con la soga al cuello. Yo no entiendo eso de que tal plaza es mejor, de que en tal parte nadie va al fútbol y las recaudaciones son miserables. Yo voy a ver lo que pasa en la cancha y me he dado cuenta de que desde que Sergio Cruzat está dirigiendo a San Luis, el equipo no sólo ha cambiado, sino que está jugando lo más bien. Hubo algunos encuentros que los perdió injustamente y otros en los que los errores arbitrales lo empujaron a la derrota. No me detengo a buscar atenuantes ni a defender a los quillotanos. Siempre habrá un club que llegue último y debe ser amargo eso de irse a Segunda División. Lo único que digo es que San Luis está jugando bien. Y que en esto hay que reconocer la labor de Sergio Cruzat, que le dio al equipo otra fisonomía y que lo está haciendo actuar sin complejos. Por lo demás, Cruzat ya se ha visto con buena mano como director técnico en otras instituciones.

0—0—0

BONAVENA perdió. Y parece que le anduvieron dando con bombo. Lo tiraron tres veces a la lona y el que le pegó era "sparring-partner" de Cassius Clay un negro espigado, muy alto, de buena técnica, pero de poca resistencia. Le falta aire en los últimos rounds y ésa ha sido siempre su peor falla. Yo lo conocí en Londres el año pasado en el gimnasio "The Noble Art" y lo ví hacer guantes con Clay. Ahora es finalista de esta selección de pesos pesados que inventaron los gringos. Una selección que no servirá para otra cosa que para dejar más en claro que no puede haber más campeón del mundo de peso máximo que Muhamad Alí, cuyo "nombre de esclavo" (así dijo él), era el de Cassius Clay.

Filial Colo Colo homenajeará a los pimponistas albos


[Lu]cia Galarce es una de las [pi]mponistas colocolinas que viajará a San Antonio.

Los pimponistas de Colo Colo actuales campeones sudamericanos de clubes recibirán el domingo próximo en el vecino puerto de San Antonio el homenaje que se merecen.

Aunque han pasado varios meses desde que Luis Aravena Javier González y Arturo Donoso derrotaron a lo más representativo del pimpón continental, nada se había hecho para resaltar debidamente esta campaña.

Esta deuda colocolina había que cancelarla y fueron justamente los directivos de la Filial de Colo Colo en San Antonio los que decidieron hacerlo.

El domingo en un programa especial homenajearán a los campeones, haciendo igual cosa con las basquetbolistas, que una vez más se han ganado el título del torneo santiaguino.

Los pimponistas albos irán acompañados de las jugadoras Lucía Galarce y posiblemente de Hilda Avaria, realizando una exhibición.


Campeones de nuevo se clasificaron los integrantes del equipo de fútbol del Deportivo Efraín Hurtado. Aparecen en la nota gráfica los jugadores siguientes: Carlos Iturrieta, Julio Moscoso, Ricardo Golberg, Julio Escobar, Jorge Adasme, Juan Ruz, Víctor Palma, Enrique Pizarro (director técnico), Rodolfo Iturrieta, Juan Gatica, Hugo Araya, Raúl Muñoz y Rolando Tarifeño.

"Efraín Hurtado" Campeón de la Liga Quinta Normal

La trayectoria deportiva de los futbolistas que militan en la popular institución "Efraín Hurtado" —siempre exitosa— volvieron a ratificarla en la presente competencia de la Liga Independiente de Quinta Normal, al clasificarse campeones en el puntaje general con 57 puntos.

A la campaña de 1966 que les permitió obtener los campeonatos de tercera, segunda y primera, todos ellos en calidad de invictos, se suma ahora la victoria general en la División de Honor.

El plantel de honor del Deportivo Efraín Hurtado estuvo integrado por Julio Escobar, Carlos Iturrieta, Ricardo Golberg, Manuel Suárez, Jorge Adasme, Hernán Arraño, Rodolfo Iturrieta, Hugo Araya, Raúl Muñoz, Juan Gatica, Daniel Ocampo, Flaivo Mora y Víctor Palma, los cuáles bien entrenados por Enrique Pizarro, lograron formar una fuerza colectiva suficiente para batir sin apelación a sus oponentes.

Entre las figuras que han salido de sus filas, para proyectarse luego al ámbito del fútbol profesional, están Arturo Tapia que hoy milita en Líster Rossel e Iván Loyola, que lo hace en Deportes Concepción.

Los planes para la temporada verano consideran una gira por Talca y Linares. En la primera ciudad ya han realizado en anteriores oportunidades exitosas presentaciones.

El directorio de "Efraín Hurtado" lo integran las siguientes personas: presidente, Andrés Castillo; vicepresidente, Hugo Neira; secretario, Gregorio Balmaceda; prosecretario, Carlos Esquivel; tesorero, Enrique Pizarro; protesorero, Emilio Pool; directores, Eduardo Lorenzo, Eduardo Iturrieta, José Chaparro y Emiliano Ureta.

ASOCIACION DEL BANCO DEL ESTADO FINALIZO SUS ACTIVIDADES 1967

La Asociación Deportiva del Personal del Banco del Estado de Chile, puso término a sus comptencias oficiales del presente año, en fútbol, pimpón, baby fútbol, básquetbol y tenis.

Primera Serie:
1.o Ernesto A. Marín
2.o Santiago Central.

Segunda Serie:
1.o Ernest A. Marín.
2.o Tesorería.

Pimpón:
1.o Alameda.
2.o Merced.

Baby Fútbol:
1.o Previsión.
2.o Estación.

Básquetbol:
1.o Personal.
2.o Ahorros.

Tenis:
Adultos. Primera Serie:
Campeón Oscar Bustos. 2.o Hernán Correa. Segunda Serie: Campeón Patricio Varela. 2.o Hugo Morán.
Damas: Campeona: María E. Aranda. 2a. Marta Vélez. Infantiles. Campeón: Mario Espinoza. 2.o Jorge Vélez (hijo).

Entre las actividades programadas para poner término al presente año, la Asociación del Banco del Estado eligirá reina realizándose a continuación en el Estadio El Llano un desfil con los mejores artistas de la capital.



El Campeonato Nacional de Boxeo Amateur llega a sus finales y conjuntamente con aprestarse a tomar la lupa con la cual analizará a los campeones, es el momento adecuado para recordar hechos y situaciones que se han venido manifestando a través del torneo.

La premisa fundamental es que el de 1967 ha sido un buen campeonato, en el sentido amplio de la palabra. Bueno por varios motivos: fundamentalmente porque en él ha existido desde la primera fecha un nivel técnico que no se había visto hace muchos años.

Ha habido en otras oportunidades figuras más brillantes que ahora, es verdad. Los cinco o seis combates sensacionales que ahora hemos presenciado han sido pocos en comparación con reuniones completas de corte espectacular que alguna vez vimos en el Caupolicán o la Carpa de Alameda. Sin embargo, creemos que nunca ha habido un mejor nivel entre los principiantes que en este año. Desaparecieron definitivamente esos muchachos de Ovalle, Potrerillos, Vallenar, San Carlos. San Javier. Temuco y otras ciudades poco boxeriles que se caían a la lona cuando erraban un golpe. Los otros, esos que huían instintivamente hacia el centro del ring cuando luego de salir de las cuerdas con los ojos cerrados, ya no vienen más. No quiere decir esto que todos sean unos Fernanditos ni mucho menos, pero hasta los debutantes vinieron esta vez bien paraditos, lanzando las manos con cierta noción y pegando fuerte, en algunos casos.

—000—

Decididamente, este ha sido el Nacional de la gente nueva, de los debutantes sorprendentes y de aquellos que no siendo precisamente novicios, por edad o trayectoria, pueden entrar en esta clasificación.

Por otra parte, ningún campeón ha venido a gozar de sus prerrogativas o a dormirse en sus laureles. Nadie ha podido sentirse seguro de sus triunfos ni pensar de que los campeones no pierden. En este torneo, no ha habido privilegiados y los fallos —errados o no errados— no se han compadecido mucho de los campeones. Ni sus rivales menos.

Quizás si el único monarca que ha resultado privilegiado ha sido Alfredo Rojas, que fue declarado ganador de Jorge Prieto, en todo caso en un combate muy estrecho. Los demás han debido ganar bien, o simplemente quedar eliminados, como le sucedió al welter ligero Bernardo Olea ante el viñamarino Bernardo González, o a muchos otros vicecampeones o terceros, que ya no están en el torneo.

—000—

Hay hombres que han llegado arriba con mucha facilidad, como es el caso del mediano ligero Jaime Gaete, sin duda alguna, la figura joven más atractiva del certamen. Hay otros, que por el contrario, han batallado intensamente para formar la pareja de finalista que mañana disputará el título de campeón. En este sentido, quizás los finalistas que han debido superar mayores problemas han sido los de categoría mediomediano ligero Bernardo González y Arnaldo Astorga, que coincidentemente también pelearán el título de una de las mejores categorías.

Habitualmente no es la welter ligero una buena división, aunque este año ha sido una de las mejores. Como contrapartida, la categoría clásica, la liviana, ha estado muy pobre de valores, como que la final la disputan Renerio Ramírez, de Temuco, y Luis Muñoz, de Santiago, indudablemente muy inferiores que aquellos otros que en los últimos años se llamaron Luis Zúñiga, Arnaldo Astorga, Hugo Figueroa, Fernando Carvacho, Luis González y otros.

—000—

Volviendo al título de la división de 63.500 kilos tras mucho esfuerzo se enfrentarán Bernardo González y Arnaldo Astorga. El nortino llega a la final sólo con dos combates, aunque ambos ante adversarios muy difíciles. El fuerte pegador de Chuquicamata venció por decisión dividida al difícil zurdo curicano Carlos Briones, para lograr un veredicto de tres votos contra dos, sobre el ex campeón "Madeco" Moya, en la semifinal. Lo lamentable es que en ambos combates estuvo muy bajo y tuvo serias dificultades. Cuando no le sale el golpe o el adversario no va de frente a la lucha, se ve muy mal, como se ha visto.

González, también con muchas dificultades, ha sido, sin embargo, ganador brillante. Eliminó en el segundo combate al campeón Bernardo Olea y luego de un match dramático al noqueador Oscar Opazo, de Iquique. Ante Astorga debe jugar su chance que, en es cierto modo, muy pareja con la del nortino. González aguanta muchos golpes y es hábil en todo sentido. Como se tiene fe, seguramente va a ir al bulto, por lo que el combate puede ser espectacular. En ese mismo sentido, está la opción de Astorga, que ahora sí puede lograr el ansiado título nacional que viene buscando hace cuatro años, habiendo disputado ya cuatro finales.

Ha tenido tan mala suerte que, habiendo sido sensación otros años, nunca pudo ser campeón. Ahora que ha actuado discretamente, como compensación, puede lograr la corona.

Tenis: U. Católica y Estadio Nacional Definen Copa "Santiago"

Los jugadores de la U.C. eliminaron a Estadio Italiano y los del Nacional a Stade Francais. La final se jugará la próxima semana.

Las representaciones de Universidad Católica y Estadio Nacional se clasificaron finalistas del torneo de tenis Copa "Santiago" que ha organizado la Asociación Metropolitana para nominar al club campeón de 1967. Los tenistas de la U. C. se impusieron a Estadio Italiano y los del Estadio Nacional a Stade Francais, en lo que se puede considerar un resultado sorpresivo, ya que en los aprontes previos a la contienda, los galos aparecían con la primera opción. La ausencia de las principales figuras de Stade restaron chance al Club de Tobalaba para clasificarse finalista.

El triunfo de Universidad Católica se había adelantado y así sucedió. 38 triunfos de los cruzados por 19 de los itálicos dan una pauta de la superioridad del vencedor, que deberá disputar el título con Estadio Nacional.

Ya al término de la primera etapa del match U. C.-Estadio Italiano, se pudo adelantar el vencedor, ya que los triunfos para el primero fue de 17 por 6 y ayer por la mañana, 29 por 12.

Lo destacado de este compromiso de cruzados e itálicos es la actuación de un elevado número de jugadores infantiles, lo que indiscutiblemente representa una preferente atención por lo que será la reserva de ambos clubes en algunos años más.

Los principales valores de Universidad Católica fueron Juan Carlos Esguep, Lala Velasco, Fresia Lagos, Laura Caracci, Patricio Gómez, Jorge Acuña, Mario y Marcelo Caracci, además de los infantiles Aurelio Lizana, Silvana y Francisco Urroz. Por Estadio Italiano hay que destacar a Walter Passalacqua, Sergio Carvajal, Cecilia Gracia, Carlos Eynaudi, Roberto Eynaudi, Cecilia Crignola, Maitén Albagly y Luis de Negri.


Silvana Urroz, juvenil defensora de Universidad Católica, fue una de las figuras del match tenístico U. C.-Estadio Italiano por la Copa "Santiago", jugado el pasado fin de semana.

EL TRIUNFO DE ESTADIO NACIONAL

Los aficionados que fueron a ver ganar a los defensores de Stade Francais, terminaron por aplaudir a los representantes de Estadio Nacional. El resultado final, igual al pleito de la U. C.-Estadio Italiano, 38-19 ahorra mayores comentarios, pero la desventaja mayor se apreció en la categoría Escalafón Nacional, ausentes todos los jugadores del club galo, que viajaron a Viña del Mar.

Estadio Nacional tuvo en Yamile de Prajoux y Belus Prajoux, Giovanni Pamparana, Carlos Vergara, a sus mejores defensores. Stade, por su parte, contó con Patricio Hidalgo, Carl Philippi, Raúl Santander, todos los cuales debieron prodigarse intensamente para paliar en parte la ausencia de sus compañeros, que mostraron muy poco espíritu de disciplina, y escaso interés por la suerte de su institución.

El club vencedor mostró al revés de sus rivales, espíritu de superación y una disciplina férrea, lo que dio por resultado una victoria importante, que los pone a tiro del título.

MATCH FINAL

Indiscutiblemente que en la final no estarán los mejores clubes de Santiago. Universidad Católica es superior netamente a Estadio Nacional y la confrontación definitiva por la Copa "Santiago" tendrá menos atracción que lo que se podía esperar. Los cruzados se impusieron por amplio margen a Estadio Italiano, que en la primera fecha eliminó al Club Santiago. Esta confrontación se realizará entre el 16 y 17 del presente, en el escenario que fije el sorteo.

VOLEIBOL: MACCABI Y U. TECNICA, EN LA FINAL DEL TORNEO DE CLAUSURA

Los equipos femeninos de Cruz Azul y "Unión" abren esta tarde, en el Gimnasio Maccabi, la quinta fecha del Campeonato de Vóleibol de Clausura Copa "Boris Kraizel". La jornada pone fin a la primera rueda del certamen femenino y a la rueda de clasificación de los certámenes de varones en primera y segunda división.

La programación completa es la siguiente: 19 horas, Cruz Azul-"Unión"; 19.30, Universidad Católica-Israelita Maccabi; 20, Universidad Técnica-YMCA, segunda varones; 20.30, Israelita Maccabi-Universidad Técnica, primera varones, y por la misma competencia, a las 21 horas, jugarán Universidad Católica con YMCA.

Como se puede apreciar, la programación de hoy registra varios partidos de interés. Desde luego, el que animarán los equipos femeninos de Universidad Católica y Maccabi, invictos ambos y con muchas posibilidades de adjudicarse el trofeo. Israelita Maccabi, con dos refuerzos importantes, Lina Roi y Ximena Visconti, más sus defensores Marta Guiloff, Lilian Dujovne, Henny Schwarz, Eugenia Salmona y Jacqueline Gleisner, ha logrado formar un sexteto de capacidad que hará difícil la victoria de las cruzadas.

En los partidos de primera varones, Israelita Maccabi y Universidad Técnica pueden hacer un buen match, ya que ambos equipos poseen jugadores destacados. Los estudiantes técnicos tienen su clasificación asegurada, lo que les permitirá enfrentar a sus rivales con mayor tranquilidad.

En el match de fondo, dos rivales de dispar características, YMCA, que no ha logrado presentar una formación estable, enfrenta al único invicto, Universidad Católica.

La sexta fecha, que iniciará la rueda final de los torneos de varones primera y segunda, se jugará el martes 12, conjuntamente con la primera fecha de la segunda rueda de damas.

Osvaldo Puccio preside Círculo "Juan Ramsay F."

Con nueva directiva cuentan los socios del Círculo de Antiguos Deportistas "Juan Ramsay F."

En la reunión realizada el domingo, quedó conformado el directorio que regirá los destinos de la institución durante el año 1968.

Los integrantes del directorio son los siguientes: presidente, General del Aire (R) Osvaldo Puccio Guzmán; vicepresidente, Manuel Díaz Nievas; secretario general, Juan Araos Valenzuela; secretario de actas, Luis López Ibaceta; secretario de prensa, Hugo Arenas Oyanedel; tesorero, Héctor Trejos Hernández; protesorero, Francisco Rojas Luna; directores, Samuel Cruz Silva, Mario Dueñas Muñoz, Francisco Godoy Fuentes, Juan S. Mackenney López, Fernando Maturana Tapia, Orlando Pérez Lagos, Juan Soto Soto y Manuel Villagra; directores asesores, Juan Ormazábal Santander y Luis A. Valdés Valdés.

CONCURSO "AÑO DEL CINCUENTENARIO":

EN LA FINAL DE LAS "ESTRELLAS" PARTICIPAN TODOS LOS BOLETOS CANJEADOS DURANTE EL CERTAMEN

¿Dónde está él o la ganadora del televisor GELOSO del 30 de noviembre? Vea la lista de premios y cobre. El Correo de las "Estrellas".

¿Quién ganó el televisor GELOSO de la última rifa trimestral de noviembre en "Estrellas del Deporte, el Teatro y la Canción"?

Esa pregunta se la formulan ustedes amigos de las "Estrellas" y nosotros también, de manera que el dueño o la dueña del boleto premiado con ese maravilloso regalo, lo más alto en audiovisión, que es GELOSO, pantalla 23 pulgadas, debe hacerse presente cuanto antes.

Si no está en condiciones de venir personalmente, escriba, llame por teléfono, ponga telegrama, pero identifíquese.

Igual llamado hacemos a todos los restantes ganadores de los millonarios premios sorteados el jueves 30 en el CANAL 13 DE LA UNIVERSIDAD CATOLICA, dentro del programa PANTALLAS DEL DEPORTE, creación y animación de Hernán Solís — el mejor relator deportivo de Chlie— con auspicio al igual que las "Estrellas" de Industrias IMPLATEX, la palabra más autorizada en plásticos.

CANJE PARA SORTEO FINAL DE DICIEMBRE

Continúa el canje de Albumes con páginas completas con vista a la gran final de este navideño mes de diciembre, en las tómbolas de la POLLA CHILENA DE BENEFICENCIA y siempre con la presencia del Notario Público Alfredo Astaburuaga Gálvez, que actúa como Ministro de Fe, para los efectos legales y contra los "Charles Mena".

Los horarios de las "Estrellas" para atender a sus amigos es el siguiente: de lunes a sábado —por la mañana— de 9 a 13 horas: de lunes a viernes —por la tarde— de 15 a 19 horas, excepto los festivos.

¿Tiene seis páginas de su Album de las "Estrellas" completo? Venga o escriba a las "Estrellas" y se le entregará un boleto numerado para la gran final de este mes en donde el premio "gordo" es una casa prefabricada, valor de más de 20 millones de pesos.

Y no olvide que en diciembre toman parte todos los boletos canjeados durante el año en las "Estrellas".

EL CORREO DE LAS "ESTRELLAS"

De nuevo estamos aquí, como el gallo quiquiriquí, para responder a las cartas de los amigos de este Correo.

NANCY TIRADO.— Copiapó.— Se le enviaron los Albumes en canje, de manera que si no los ha recibido en su domicilio particular de Yerbas Buenas, Pasaje Fresia, reclame en la oficina Postal de esa tranquila ciudad. Nada tiene que agradecer, amiga Nancy. ¡Suerte en diciembre!

RICARDO ROJAS O.— Curicó.— Recibimos el "atado" de Albumes y serán canjeados, de manera que espere tranquilo. Saludos a su abuelita y papitos; igual a sus hermanitos y a su peleador amiguito, el popular "Pirulo". Buena suerte en la final. ¿Ganó algún premio en noviembre? No importa, como el Márqués de Coubertin, lo importantes es competir.

Y me cansé. Hasta mañana, preciosas amigas de las "Estrellas" y "machitos" amigos de las "Estrellas".

Bastante público atrajo al Estadio Santa Rosa de Las Condes, el encuentro entre los equipos de la Air France de Pointe-a-Pitre (Antillas) y el conjunto combinado de Air France Iberia, jugado el sábado último. Los antillanos causaron buena impresión desde su entrada a la cancha y luego de sus ejercicios previos ante los arcos. Todos morenos, altos, delgados y de gran agilidad, acusaron buen dominio del balón y estado físico, a lo que se sumó una excelente faena de conjunto. Su dominio en el cotejo se hizo presente desd la iniciación del mismo y lo ejercieron casi sin contrapeso, como que al término del primer tiempo anotaban cuatro goles. En el lapso final su dominio se acentuó logrando así una victoria cómoda ante los jugadores locales que no pudieron contrarrestar el virtuosismo de los visitantes.

Los players antillanos, que regresan esta mañana a su tierra, fueron objeto de numerosos agasajos de parte de los funcionarios y jugadores de Air France e Iberia. El equipo local fue invitado para que retribuya en fecha próxima la visita a Pointe a-Pitre.

Esta noche:

Dínamo de Moscú con Lev Yashin debuta en Lima

LIMA, 4 (ANSA).— El equi- El equipo del Dínamo es el Moscú, debuta mañana en el Estadio Nacional de esta capital enfrentando al Alianza Lima, en partido nocturno. El conjunto soviético, que debe arribar hoy a esta ciudad jugará un solo encuentro en Lima y luego continuará su actual gira por diversos países del continente.

El equipo del Dynamo es el más famoso de la Unión Soviética en los países americanos, por sus continúas visitas a este continente. En el mes de diciembre de 1964 sostuvo tres encuentros en Lima, logrando dos victorias, sobre el Alianza Lima y el Deportivo Municipal por cuatro a uno y tres a uno respectivamente y su única derrota fue ante el Sporting Cristal por uno a cero.

El partido de mañana será el desquite del disputado hace tres años y los aliancistas confían en reeditar las performances cumplidas en sus dos últimos encuentros por el campeonato peruano, en que vencieron por goleada al Deportivo Municipal y Juan Aurich.

Por su parte el Dínamo presentará custodiando su valla al más conocido de sus jugadores, el arquero Lev Yahin, quien participó en los tres últimos Campeonatos Mundiales.



LEV YASHIN, el fabuloso arquero ruso, está nuevamente en Sudamérica.

LISTA DE BOLETOS GANADORES EN EL SORTEO DE NOVIEMBRE DEL CONCURSO LAS "ESTRELLAS"

Los boletos numerados que a continuación se detallan, resultaron premiados en el sorteo trimestral del certamen de LA NACION, "Estrellas del Deporte, el Teatro y la Canción", efectuado el jueves 30 de noviembre en el CANAL 13 DE TELEVISION de la Universidad Católica, en presencia del Notario Público Alfredo Astaburuaga Gálvez, y dentro del programa PANTALLAS DEL DEPORTE, que dirige Hernán Solís.

1º	Un TELEVISOR "GELOSO", DE BONACIC Y CARO	N.o 25710—B
2º	1 GUITARRA del Salón Musical "EULOGIO DAVALOS"	1921—B
3º	1 RELOJ "CHEVRON", de Relojería GABOR	42564—A
4º	1 COLCHON tipo extra, de la Firma "IMPLATEX"	1245—B
5º	1 VALE Eº 200 por artículos tejidos "ROSE MARIE REID" ...	18596—B
6º	1 RADIO "PHILIPS" de sobremesa, de la Firma "ANTIVERO"	41421—A
7º	1 VALE Eº 200 por artículos tejidos "ROSE MARIE REID" ...	22001—B
8º	1 COLCHON tipo extra, de la Firma "IMPLATEX"	14959—B
9º	1 RELOJ "CHEVRON", de Relojería GABOR	8151—B
10º	1 VALE Eº 200 por artículos tejidos "ROSE MARIE REID" ...	26568—B
11º	1 MAQUINA AFEITAR "PHILISHAVE", de Casa Radiolandia	44002—A
12º	1 ALMOHADA fina de la Firma "IMPLATEX"	43102—A
13º	1 VALE Eº 200 por artículos tejidos de "ROSE MARIE REID"	50634—A
14º	1 ALMOHADA fina de la Firma "IMPLATEX"	25560—B
15º	1 PELOTA DE FUTBOL, de la Casa de Deportes "Hernán Solís"	26517—B
16º	1 ALMOHADA fina de la Firma "IMPLATEX"	41493—A
17º	1 DELANTAL, de "JULIN SERRA"	45815—A
18º	1 ALMOHADON extra, de la Firma "IMPLATEX"	26554—B
19º	1 DISCO "PHILIPS" 45, de Casa "RADIOLANDIA"	2472—A
20º	1 DELANTAL, de "JULIN SERRA"	41128—A
21º	1 ALMOHADON extra, de la Firma "IMPLATEX"	25053—B
22º	1 VALE Eº 200 por artículos tejidos de "ROSE MARIE REID"	48896—A
23º	1 OBRA LITERARIA, de la Librería "RENACIMIENTO" ...	43548—A
24º	1 ALMOHADON extra, de la Firma "IMPLATEX"	7459—B
25º	1 SUSCRIPCION por 3 meses a LA NACION	46552—A
26º	1 DISCO PHILIPS" 45, de Casa RADIOLANDIA	23745—B
27º	1 ALMOHADON extra, de la Firma "IMPLATEX"	7701—B
28º	1 RADIO "PHILIPS" de sobremesa, de la Firma "ANTIVERO"	23739—B
29º	1 DELANTAL de "JULIN SERRA"	7867—B
30º	1 DISCO "PHILIPS" 45, de la Casa RADIOLANDIA	8153—B
31º	1 ALMOHADON extra, de la Firma "IMPLATEX"	14932—B
32º	1 SUSCRIPCION por 3 meses a LA NACION	18617—B
33º	1 PELOTA DE FUTBOL, de la Casa de Deportes "Hernán Solís"	22924—B
34º	1 ALMOHADON extra de la Firma "IMPLATEX"	6244—B
35º	1 VALE Eº 200 por artículos tejidos "ROSE MARIE REID" ...	2471—A
36º	1 SUSCRIPCION por 3 meses a LA NACION	47205—A
37º	1 MANTEL de hule, de 1,35x2 m. de la Firma "IMPLATEX"	49108—A
38º	1 RELOJ "CHEVRON", de Relojería "GABOR"	4556—B
39º	1 OBRA LITERARIA, de la Librería "RENACIMIENTO" ...	9717—B
40º	1 DISCO "PHILIPS" 45, de Casa RADIOLANDIA	42700—A
41º	1 MANTEL de hule, de 1,35x2 m., de la Firma "IMPLATEX"	8877—B
42º	1 PELOTA DE FUTBOL, de la Casa de Deportes "Hernán Solís"	14679—B
43º	1 VALE Eº 200 por artículos tejidos de "ROSE MARIE REID"	14678—B
44º	1 DELANTAL, de "JULIN SERRA"	8524—B
45º	1 MANTEL de hule, de 1,35x2 m., de la Firma "IMPLATEX"	42002—A
46º	1 SUSCRIPCION por 3 meses a LA NACION	9314—B
47º	1 VALE Eº 200 por artículos tejidos de "ROSE MARIE REID"	10093—B
48º	1 MANTEL de hule de 1,35x2 m., de la Firma "IMPLATEX"	44327—A
49º	1 DISCO "PHILIPS" 45, de Casa RADIOLANDIA	12478—B
50º	1 MANTEL de hule, de 1,35x2 m., de la Firma "IMPLATEX" ...	18610—B
51º	1 SUSCRIPCION por 3 meses a LA NACION	21643—B
52º	1 MANTEL de hule, de 1,35x2 m., de la Firma "IMPLATEX" ...	11880—B
53º	1 RELOJ "CHEVRON" de Relojería GABOR	14195—B
54º	1 DELANTAL, de "JULIN SERRA"	19044—B
55º	1 MANTEL de hule, de 1,35x2 m., de la Firma "IMPLATEX"	42448—A
56º	1 VALE Eº 200 por artículos tejidos "ROSE MARIE REID" ...	44931—A
57º	1 DISCO "PHILIPS" 45, de Casa RADIOLANDIA	47642—A
58º	1 MANTEL de hule, de 1,35x2 m., de la Firma "IMPLATEX"	50302—A
59º	1 PELOTA DE FUTBOL, de la Casa de Deportes "Hernán Solís"	24306—B
60º	1 MANTEL de hule, de 1,35x2 m., de la Firma "IMPLATEX"	18580—B
61º	1 VALE Eº 200 por artículos tejidos "ROSE MARIE REID" ...	25308—B
62º	1 MANTEL de hule, de 1,35x2 m., de la firma "IMPLATEX"	50630—A
63º	1 DELANTAL, de "JULIN SERRA"	18673—B
64º	1 MANTEL de hule, de 1,35x2 m., de la Firma "IMPLATEX"	12105—B
65º	1 SUSCRIPCION por 3 meses a LA NACION	43559—A
66º	1 MANTEL de hule, de 1,35x2 m., de la Firma "IMPLATEX"	47614—A

PREMIOS A PROVINCIAS SE ENVIAN SIN COSTOS

Los concursantes que han obtenido premios en el sorteo previo de noviembre y cuyo domicilio esté ubicado en provincias, deben remitir su Album de las "Estrellas" a nuestra dirección en Santiago, Casilla 81-D.

Las "Estrellas" advierten a los ganadores de provincias que, junto con remitirles los regalos, les devolverá el Album sin costo alguno para sus propietarios.

Escriba con letra clara su nombre completo y dirección, y dirija su carta a "Concurso de las Estrellas", diario LA NACION, casilla 81-D, SANTIAGO.

Juan Prieto A., Andrés Edwards y Juan Márquez R., ganaron Polla del Fútbol

Al completarse la décimoquinta fecha, estos concursantes igualaron con 65 puntos el primer lugar. Es decir, se repartirán un millón de pesos en partes iguales. Resultó fácil tarea revisar el stock de cupones después de saber el resultado del partido clave. Santiago Morning estaba favorito en proporción de 4 a 1; desgraciadamente para los "cerebros", se impuso Rangers por 3 goles a 1, y la labor de los revisadores de cupones resultó tranquila. Mientras tanto, para la próxima fecha habrá que acertar el partido clave que estará a cargo de Magallanes y Unión Española. No nos referiremos al partido; sólo les diremos a los concursantes que se apresuren a enviar sus cupones. Hasta el sábado estarán nuestros buzones a la espera de los pronósticos que vengan en busca del millón de pesos que LA NACION y Polla Chilena de Beneficencia tienen disponible para el o los concursantes que acumulen el más alto puntaje de la fecha.

FUTBOLERIAS

En Sudáfrica Triunfa Otro Jugador Chileno

Hace pocos días llegó a Chile el entrenador nacional, radicado actualmente en Sudáfrica. Mario Tuane, y entre las muchas cosas que contó, hay una que causó gran sorpresa.

Tuane dirige actualmente el equipo "Power Line", que pertenecía a la Segunda División del fútbol sudafricano. Decimos que pertenecía porque bajo la dirección del coach chileno logró clasificarse campeón de su competencia y quedar con ello promovido a Primera División. De un total de 56 partidos, ganaron 55 y fueron derrotados en una sola oportunidad.

Pero no es esto lo que queríamos contar. En el plantel del "Power Line" hay un chileno. Se llama Arturo Tobar, y Tuane lo llevó a Sudáfrica luego de verlo jugar en el Club "20 de Enero", de Conchalí.

Tobar respondió plenamente y está considerado actualmente como uno de los mejores delanteros del fútbol sudafricano.

NO SE VA DONATO

Es ya un hecho que Donato Hernánde no se irá a Deportes Concepción, como se había calculado en un comienzo.

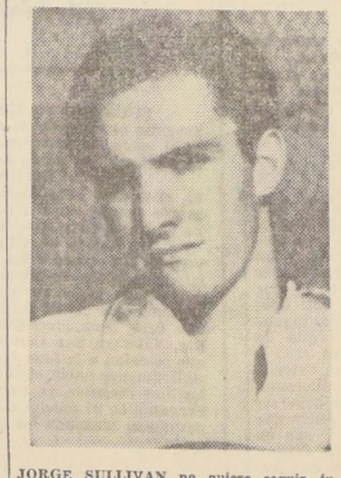
Y extraoficialmente nos enteramos de las razones. Cuando los personeros del club penquista tomaron contacto con el actual coch de Magallanes, éste les dio a conocer sus pretensiones económicas, las que fueron aceptadas en su totalidad por los personeros del campeon del Ascenso. O sea, que en este aspecto todo era una garantía para Donato. Pero, luego, en otra conversación, Hernandez dijo que era muy poco lo que había solicitado como prima y quería 10.000 escudos más. Lógicamente, los directivos sureños encontraron poco seria la posición del entrenador y todo parece que quedó en nada.

TRATAN CON PESCE Y ARIAS

Por otro lado, y a raíz de lo acontecido con Donato Hernández, los dirigentes de Deportes Concepción han tomado contacto con otros dos entrenadores para ver la posibilidad de que tomaran bajo sus riendas el plantel que competirá el año próximo en Primera División. Ellos son Dante Pesce y José Santos Arias.

O A LO MEJOR CARRASCO

Mientras tanto existe otra posibilidad, y es la que más agrada a los aficionados y personeros en general del



JORGE SULLIVAN no quiere seguir jugando en provincia.

instituto penquista, y es que siga Isaac Carrasco como entrenador del cuadro.

Pese a que Carrasco ha repetido en varias oportunidades que no se puede quedar, e incluso ya presentó su renuncia, las conversaciones se ha mantenido y a lo mejor sigue en Concepción. Por lo menos en el transcurso de la presente semana se sabrá en definitiva algo al respecto.

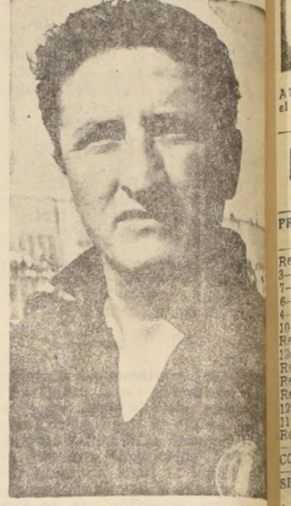
NO QUIERE JUGAR MAS

Jorge Sullivan, ex zaguero de Un- sidad Católica, y que fuera trans- este año a Deportes Concepción, no re seguir jugando más en provincia.

De no llegar a un acuerdo con penquistas sobre su pase y ver mod negociarlo con un club capitalino, llanamente se retirará de la práctica fútbol, pese a sus 26 años.

SE COMPROMETIO WALTER JIMENEZ

El domingo en la noche se las argollas el jugador Walter Jiménez



WALTER JIMENEZ está listo para por el equipo de "los casados".

anunció que su matrimonio se efe- en breve.

La ceremonia se realizó en c- la novia y contó con la asistencia nutrido grupo de amigos del crack gentino, lógicamente en su mayor- gadores profesionales.

EMPIEZA ARAVENA

Hoy reinicia sus prácticas, luego de una prolongada ausencia por el medio zaguero Orlando Aravena Colo Colo.

Naturalmente sus primeros entre- mientos serán suaves. O sea, que no rá en condiciones de reaparecer e oncena alba hasta los partidos d- tagonal.

NO SE FUE FERNANDEZ

Llegó a un arreglo con los diri- de O'Higgins el jugador Rubén Fe- dez y seguirá jugando en el cuadr- cagüino hasta el término de la c- tencia.

Fernández quería comprarse el- se, el que fue avaluado en 50.000 es- No alcanzó a juntar todo el dinero ello deberá seguir militando en la dad calipso.

SANCION PARA ISELLA

Los directivos de Universidad lica se reunían anoche para anali- últimas confrontaciones del cuadr- zado y muy especialmente para el acuerdo de sancionar al jugador tor Isella, que, según ellos, prov- expulsión de la cancha el doming- mo, perjudicando con ello al equip-

Por tal razón, es muy posible le aplique una elevada multa y se je sin sueldo en los partidos que le suspender el Tribunal de Penalidad

COMO SI HUBIERAN GANADO

Por su empate ante Universidad tólica, los jugadores de Huachipato birán la prima que les corresponde partido ganado.

Así se los comunicó el timonel entidad cuando regresaron a Talca- no.

Por otro lado, y de acuerdo a ubicación que ocupen al término de competencia, tendrán premios espe-

Básquetbol:

Finalizan su actuació- U. Católica y U. Técni-

Se enfrentan esta noche en Nataniel por la penúltima fecha de Torneo de los Seis.

Llega a su término el torneo de Los Seis del básquetbol metropolitano. Esta noche se juega la penúltima fecha, pero en ella terminan su actuación los cuatro actores: Palestino, Quinta Normal, Universidad Católica y Universidad Técnica. Sólo va restando la última confrontación, que está fijada para el jueves próximo, cuando deban enfrentarse U. Española con Bata.

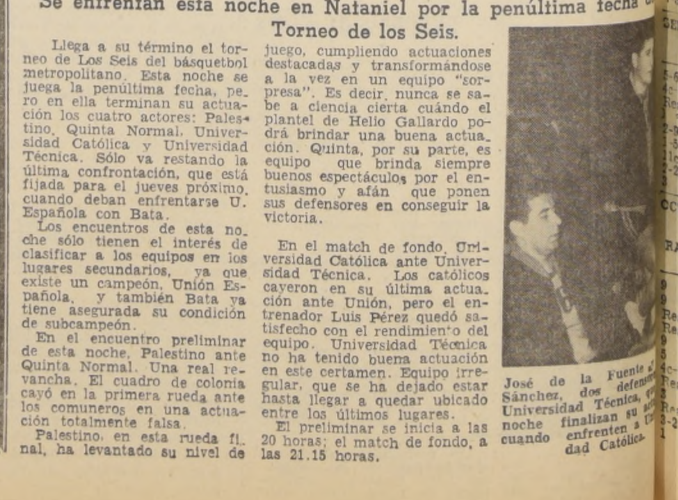
Los encuentros de esta noche sólo tienen el interés de clasificar a los equipos en los lugares secundarios, ya que existe un campeón, Unión Española, y también Bata ya tiene asegurada su condición de subcampeón.

En el encuentro preliminar de esta noche, Palestino ante Quinta Normal. Una real revancha. El cuadro de colonia cayó en la primera rueda ante los comuneros en una actuación totalmente falsa.

Palestino, en esta rueda final, ha levantado su nivel de juego, cumpliendo actuaciones destacadas y transformándose a la vez en un equipo "sorpresa". Es decir, nunca se sabe a ciencia cierta cuándo el plantel de Helio Gallardo podrá brindar una buena actuación. Quinta, por su parte, es equipo que brinda siempre buenos espectáculos por el entusiasmo y afán que ponen sus defensores en conseguir la victoria.

En el match de fondo, Universidad Católica ante Universidad Técnica. Los católicos cayeron en su última actuación ante Unión, pero el entrenador Luis Pérez quedó satisfecho con el rendimiento del equipo. Universidad Técnica no ha tenido buena actuación en este certamen. Equipo irregular, que se ha dejado estar hasta llegar a quedar ubicado entre los últimos lugares.

El preliminar se inicia a las 20 horas; el match de fondo, a las 21.15 horas.



José de la Fuente y Sánchez, dos defens- Universidad Técnica, q- finalizan su a- noche cuando enfrenten a U- dad Católica.



AURELIO NUÑEZ, jockey liviano y que actúa muy bien en el Club Hípico, tiene posibilidades de triunfo con Bonfire y Caco Huacho.

BARSORELLO: UN APRONTE SOBRESALIENTE

De valor. Sobresaliente. De mucha calidad fue el registro de 2 minutos 2 segundos 1|5 señalado por Barsorello en la distancia de 1.860 metros. Hay que contabilizar en este registro, que el pupilo de Valderrama fue "movido" por José Escobar, lo que representa una carga de 60 kilos.

Otros registros controlados en la arena del Club Hípico fueron:

PISTA DE ARENA

400 METROS

SNOWDROP, G. Jorquera 24 2|5.
CHAMICO, G. Meneses 23 3|5.

500 METROS

PLASTICO, P. Salinas 31 3|5.
EL COIPO, S. Pradenas 30 3|5.

700 METROS

PIRCA, P. Muñoz 44.
BRAMADERO, G. Jorquera 44 2|5.
ESPUELA, J. Salinas 44 3|5.
ALDINA, G. Meneses y ALBAMONTE, P. Salinas 45 2|5 iguales.
TORTOLA, A. Zúñiga 44 3|5.
CHICALOCA, G. Jorquera 43 1|5
FAETORNIDO, R. Jaque 43 2|5.
TEMPORADA, R. Romero 43 3|5.
LA PASAJERA, E. Suárez 44 3|5.
AGRA, L. Fuentes 44.
PERUGINO, H. Obregón 44 1|5.
MARIOLE, (2 años), Salinas 42 4|5.
ACHANIS, P. Muñoz 43 1|5 (2 años).
JUNTA, C Astorga 43 3|5.
KARKAR, A. Salas y ALBERT, L. Carvajal 43 iguales.
DANSEUSE (2 años), R. Navia 43 4|5.

800 METROS

OVALINA (2 años), O. Osorio y RABET, R. Navia 52 2|5 iguales.
CENIT, (2 años), E. Peña 48 2|5.
ELISABETTA, H. Salas 50 1|5.
EL HERMOSO (2 años), O. Osorio y TAMARUGAL, R. Navia, 50 1|5 iguales.
PERSIA, C. García 51 2|5.
GHAZELLO, S. Azócar 48 1|5.
PIERO, A. Salas 48 3|5.
QUIACA, L. Carvajal 49.
GRAN BACAN, J. Toro 50.

1.000 METROS

CANTIGA, J. Escobar 1.3 2|5.
MONTE FERTIL, J. Sepúlveda 1.5.
ENOSCHIMA, H. Salas 1.3 4|5.
LEGAL, H. Salas 1.3.
BOMBACEO, L. Fuentes 1.4 2|5.
ORUGA, O. Osorio y COLETO, R. Navia (2 años) 1.4 3|5 iguales.
AXIOMA, J. Aliaga 1.4 2|5.

1.200 METROS

MAMPORRO, L. Carvajal, 1.16 (heradura de carrera).
SOPESUR, P. Salinas 1.17 2|5.
REY DEL SUR, E. Guajardo 1.17 3|5.
BOLIVAR, J. Sepúlveda 1.17 1|5.
RASPUTIN, R. Clavería 1.16 1|5.
JANETTE, C. García 1.19 2|5.
BACUL, P. Muñoz 1.18.
APARCERO, C. Astorga 1.18.

1.600 METROS

KASARINO, H. Pilar y PANDEIRO, E. Guzmán 1.45 iguales.
RACE HORSE, O. P. Castillo 1.45 2|5.

1.860 METROS

PARDIS, L. Toro 2.6 3|5.
BARSORELLO, J. Escobar 2.2 1|5.
POLYMERO, P. Ulloa 2.7.
RETUMBANTE, R. Díaz 2.7 1|5.



CARLOS OCAMPO deberá re[illegible] algún tiempo luego de su accidente del domingo en el Club Hípico. Se fracturó la muñeca izquierda. Aquí lo vemos trabajando con preferencial.

HIPODROMO CHILE

VIERNES 8 DE DICIEMBRE DE 1967

PRIMERA CARRERA.— 1.200 metros 11a. serie. A las 8,45 horas.

Reaparece	1	Distintiva	54	5	V. Bravo	L. Contreras
3—9	2	El Nono	54	13	S. Azócar	V. Polanco
7—5	3	Danival	53	14	C. González	G. Avila
6—6	4	Le Pavois	52	6	J. Amestelly	R. Quiroz
4—13	5	D. Ernesto	50	1	H. Pilar	R. Villa
10—11	6	Loa	51	11	O. Castillo	O. Lizama
Reaparece	7	Ponchito	51	10	L. Caroca	D. Torres
12c	8	T. Pinos	51	7	A. Díaz	E. Scaia
Reaparece	9	Borgward	50	9	L. Hevia	A. Amaro
Reaparece	10	Descubridor	50	3	J. Castillo	R. Peralta
Reaparece	11	Devitza	59	12	J. Marín	T. Bustos
12v	12	Liberada	50	8	J. Salinas	E. Rodríguez
11	13	M. Polo	50	2	P. Cardoza	M. Araneda
Reaparece	14	Newsy	50	4	L. Camus	H. Yáñez

CORRAL: 4 con 5

SEGUNDA CARRERA.— 1.200 metros. Condicional. A las 9.15 horas Primera Válida para la Triple Inicial con dividendo al primero y segundo.

9	1	Alamiro	56	14	N. N.	H. Miranda
Reaparece	2	Defensor	56	2	P. Cardoza	J. Posadas
Reaparece	3	El Nogal	56	12	G. Meneses	E. Beuzenberg
Reaparece	4	Faringo	56	7	R. Hermosilla	G. Melej
Reaparece	5	Flamingo	56	11	N. N.	P. Briones
8c	6	Gin Solo	56	10	A. Díaz	S. González
8	7	Kuelán	56	15	L. Carvajal	O. Silva
7	8	Lin Piao	56	16	E. Guajardo	P. Bagú
Reaparece	9	Nocho	56	3	D. Basoalto	L. Toledo
Reaparece	10	Pentagonal	56	5	B. Campos	A. Lab
Reaparece	11	Perceo	56	13	J. Salinas	J. Melero
4	12	Qué Risa	56	1	J. Castillo	A. Gutiérrez
Debutante	13	Retiro	56	8	V. Bravo	H. Gazmuri
3	14	Siberiano	56	4	P. Ulloa	J. Melero
13	15	Tom	56	9	R. Rojas	R. López
Reaparece	16	Winker	56	8	E. Guzmán	A. Vodanovic

TERCERA CARRERA.— 1.200 metros. 10a. serie "B". A las 945 horas. Segunda Válida para la Triple Inicial con dividendo al primero y segundo.

11	1	Barbilla	55	8	I. Sandoval	L. Castro
Reaparece	2	Curazao	55	1	M. Valdivieso	G. Avila
6c—11	3	Ambarina	54	15	D. Sagardía	F. Olave
3	4	Bobar	53	5	J. Pacheco	E. Núñez
3—4	5	El Lunes	53	3	J. Amestelly	R. Quiroz
Reaparece	6	Prensada	53	2	J. Salinas	J. Santos
6	7	B. Negra	52	11	L. Albornoz	P. Valderrama
5—1	8	Caperucita	52	14	G. Meneses	D. Torres
Reaparece	9	J. Miguel	52	13	E. González	D. Miranda
6c—7c—8c	10	B. Night	51	9	P. Bustos	L. Contreras
4—2	11	Engañoso	51	12	L. Caroca	C. Valenzuela
12	12	Shogana	50	16	J. Marín	R. Luna
5	13	Chanterelle	49	4	J. Torres	J. Melero
12	14	Caro Kann	48	10	S. Alcaide	U. Duque
Reaparece	15	Morral	48	6	O. Castillo	G. Urquidi
2—6—14	16	Stout	47	7	G. Fernández	H. González

CUARTA CARRERA.— 1.200 metros.— CONDICIONAL.— A las 10.15 horas.— TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE INICIAL CON DIVIDENDO AL 1.o y 2.o

10	1	Ajerezado *	56	6	I. Sandoval	M. Rendic
Rodó	2	Argollazo *	56	2	G. Meneses	H. González
1	3	Caimán	56	1	M. Alquinta	H. Miranda
Reaparece	4	Campero	56	7	C. Astorga	P. Bagú
Reaparece	5	Chicalote	56	10	G. Fernández	J. Bernal
8c.9c	6	El Name	56	5	B. Campos	A. Sepúlveda
9	7	Garcilaso	56	11	P. Castillo	Fco. Castro
Reaparece	8	Karolín	56	12	V. Bravo	H. Gazmuri
Reaparece	9	L. Horse *	56	14	M. Ramírez	E. Inda S.
8	10	Manidú	56	13	J. Soto	M. Martínez
Reaparece	11	My Time	56	4	P. Salinas	A. Ramírez
7c	12	Rasgo	56	9	E. Rodríguez	R. Quiroz F.
10	13	Salserón *	56	8	J. Marín	D. Torres
4	14	Textual	56	3	L. Carvajal	J. Inda
Reaparece	15	West Point	56	15	J. Castillo	D. López

QUINTA CARRERA.— 1.200 metros.— Octava serie.— Indice: 19 al 22.— A las 10.45 horas.— PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE CENTRAL CON DIVIDENDO AL 1.o y 2.o

11	1	Asturias	54	6	E. Guzmán	D. Torres
5.7	2	Bahalí	54	8	C. Sepúlveda	E. Cáceres
Reaparece	3	Enfermera	54	1	C. Ocampo	Alv. Abarca
7.9c.11	4	G. Soñador	54	4	L. Camus	H. Yáñez
12	5	Kalunga	54	10	E. Frías	Uld. Duque
15	6	L. Férrea	54	12	L. Caroca	L. Toledo
3c.4c	7	M. Diamela	54	9	C. Astorga	P. Bagú
14	8	Rezongona	54	16	E. Rodríguez	R. Quiroz F.
16c	9	Satánica	54	13	G. Meneses	L. Contreras A.
11	10	Augurio ♀	53	15	J. Pacheco	J. B. Castro
13c.2	11	Capitano	53	5	H. Salas	E. Pinochet
9.8	12	Charlemag.	53	11	J. García	J. Inda
7.5	13	Peteco	53	2	J. Amestelly	H. Miranda
Reaparece	14	Pizana ♀	53	14	S. Azócar	Fdo. Olave
Reaparece	15	Nítido	52	7	J. Castillo	A. Gutiérrez
11c.4	16	Sardana	51	3	J. Marín	S. Micelli

SEXTA CARRERA.— 1.900 metros.— Handicap de Indice 36 al 50.— A las 11.15 horas.— SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE CENTRAL CON DIVIDENDO AL 1.o y 2.o

2.1c	1	El Sokol ♀	56	5	G. Meneses	E. Barticevic
Reaparece	2	Bacul	55	8	P. Ulloa	P. Valderrama
9	3	Gran Rival	54	3	E. Guzmán	D. Torres
Reaparece	4	Rico Milla	54	4	N. N.	S. Alamos
3.12	5	Aldina	50	2	J. Salinas	J. Melero
5.8	6	Taguao	50	1	J. Castillo	P. Briones
1	7	Maullín	49	6	C. Sepúlveda	R. Pérez
7-6c	8	Pálpito	46	7	O. P. Castillo	Alv. Abarca

SEPTIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 3.a Serie.— A las 11.45 horas.— TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE CENTRAL CON DIV. AL PRIMERO Y SEGUNDO.

5-6	1	Lusitano	55	7	M. Ramírez	J. Melero
4c-1	2	Tenencia	54	4	J. Duarte	J. Muñoz
Reaparece	3	Gregory	53	5	S. Azócar	A. Breque
Reaparece	4	Mandorla	53	3	J. Amestelly	H. Miranda
2-9	5	Guaruya	52	6	C. Astorga	P. Bagú
1-5	6	Giralda*	50	2	J. Salinas	D. López
11c	7	Pagamás	50	1	F. Meneses	S. Fuentes
2-2c	8	Victorioso	49	9	C. Ocampo	J. Inda
3	9	Afectuoso	47	8	J. Sepúlveda	M. Rodríguez

OCTAVA CARRERA.— 1.200 metros.— Clásico.— Handicap para tres años y más.— PREMIO ROTARY INTERNACIONAL.— A las 12.20 P. M.— PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE FINAL CON DIV. AL PRIMERO Y SEGUNDO.

9	1	Relajante	61	3	J. Pacheco	J. Bta. Castro
9	2	Negrucillo*	57	2	J. Amestelly	P. Briones
Reaparece	3	Ghitton	56	10	G. Meneses	R. Bernal
Reaparece	4	Ninarella	56	9	E. González	D. Torres
9	5	El Martirio*	54	6	I. Sandoval	Fdo. Gazmuri
5	6	Varlet	53	11	C. Astorga	P. Bagú
4c-1c	7	A. Vespucio	52	4	J. Castillo	L. Contreras
Reaparece	8	Manetta	52	1	E. Suárez	J. Inda
3	9	Novice	50	8	N. N.	D. Torres
Reaparece	10	Luzeiro	49	7	H. Olguín	O. Silva
3-2	11	Tepual*	49	12	N. N.	J. Muñoz
1	12	Nómina	48	5	J. Salinas	J. Bta. Castro



LUIS CAROCA, jinete liviano de muchas condiciones, tiene excelente oportunidad de lucimiento en el programa palmeño del viernes. Conducirá a Engañoso, que debe ganar

FRACTURAS

Se confirmaron los diagnósticos de fractura de los jinetes Juan Duarte y Carlos Ocampo.

El primero tiene la cadera fracturada y el segundo, la muñeca izquierda. Duarte deberá ser operado y Ocampo usará yeso.

Larga inactividad espera a estos buenos jinetes livianos.

Una lástima, porque estaban corriendo con mucho acierto.

Alvaro Breque

"No Hay Lesión Grave..."

La canícula hace estragos.

La muchachada, y también los de mayor edad, camina con el vestón en el brazo. En el Club Hípico, los ejemplares salen a su paseo diario. Visitamos el corral de Alvaro Breque. Breque, en tenida deportiva, está al frente de las labores.

Queremos saber —le preguntamos— ¿qué resultados arrojó el examen a que fue sometido Quilche?

Sonríe, se sienta en un alero que hay a la salida de su corral, y responde:

"No hay lesión visible. Se le examinó completamente y no hay nada grave, salvo la lesión que siempre acusa arriba... ¡el famoso esguince!"

—¿Eso no habrá afectado?

"Creemos que no. Siempre padece de "ese problema" y con "ese problema" ganó "El Ensayo" y otras pruebas".

—¿Y la baja en su peso físico?

"No tiene explicación. Bajó con respecto a "El Ensayo", y ya para esa carrera había bajado. Comió bien".

—¿Comió en forma normal, pese al fuerte apronte?

"Está acostumbrado a ingerir 16 "litros" diarios. Después del muy buen apronte del lunes (trabajo que siempre tuvo preocupado a Breque, por lo bueno), comió 14 "litros", pero eso fue sólo el día lunes. El martes ya estaba en los 16 y, lo que nunca había hecho el jueves y viernes ingirió hasta 18 "litros".

—¿Durante la semana de la carrera, Quilche no tuvo ningún problema?

"Absolutamente ninguno".

—Alvaro, ¿es frecuente que usted esté en su corral hasta pasada la medianoche, como sucedió el miércoles de la semana pasada?

Sonríe. Observa, y siempre riendo, responde:

"Hay periodistas que ven mucho y piensan mal. Le respondo: No es frecuente que esté en mi corral pasada la medianoche, pero ese día no estuve porque Quilche me retuviera..."

—¿Quién, entonces?

"El que estaba delicado era Riesgo, que, al cambiar de "mano" en sus aprontes, sufrió un dolor en la grupa. Se le aplicó una inyección que le anduvo comprometiendo. Por eso estuve el miércoles, pasada la medianoche, en el corral".

—¿Cómo explica usted la declaración del jinete Héctor Pilar, que decía que Quilche "NO ERA EL MISMO"...?

Esta pregunta no fue respondida por Alvaro Breque.

—Alvaro, ¿no le habrá afectado el viaje?

"No lo estimo así. Siempre llegaba al Hipódromo a punto de sudarse entero. Esta vez nada, absolutamente nada".

—¿Qué hará en el futuro Quilche?

"El doctor le tratará el esguince; le darán antiparasitarios, y a Viña del Mar. Ahora hay que mirar hacia allá".

CON EL VETERINARIO

LA NACION conversó también con el "médico de cabecera" de Quilche, el doctor Carlos Canales. Interrogado sobre el examen, anotó:

"Ni una lesión como para fijarla como causa directa. Siempre el problema del esguince, que ahora será tratado con más rigor. Este primer examen no nos dio ninguna luz. Es más, sigue comiendo en forma normal, sin cambios. No indica trastornos".

—¿Será éste el único examen?

"Haremos otros. Se le suministrará un antiparasitario. Examen de sangre y todo lo que nos indiquen las necesidades del caso. Por el momento, el primer examen no dice nada".

Quilche ha desconcertado a su gente. No es para menos. No respondió en la forma que se esperaba, y no hay justificación. Son cosas que forman parte de la hípica.

NOVENA CARRERA.— 1.200 metros.— 4.a Serie.— A las 12.55 P. M.

3-10	1	Didí	54	6	C. Sepúlveda	A. Ramírez
15	2	Genio*	54	7	J. Soto	P. Briones
11-8	3	Tabarín	53	5	M. Alquinta	J. Bernal
Reaparece	4	Better Not*	52	10	B. Campos	L. Toledo
10	5	Kea	51	11	O. P. Castillo	R. López
10-14	6	Sabra	51	9	A. Díaz	Fco. Castro
2	7	D. Fuerte	50	2	L. Caroca	R. Luna
11	8	Lama	50	3	A. Orellana	H. Miranda
Reaparece	9	Mil Caras	50	1	H. Olguín	R. Pérez
6-4	10	Comosierra*	49	4	C. Ocampo	O. Silva
Reaparece	11	Chamaco	49	8	J. Castillo	I. Duque
Reaparece	12	El Coipo	48	13	N. N.	E. Inda
1-1	13	Quiquilán	47	12	Fdo. Meneses	E. Pinochet

DECIMA CARRERA.—1.200 metros. 5.a Serie.—A las 13.30 horas. (30 al 35). Segunda válida para la Triple Final con dividendo al 1.o y 2.o

12	1	B. de Luna	54	5	M. Ramírez	J. Melero
Reaparece	2	Albamonte	49	8	J. Salinas	J. Melero
1.7c.5	3	Carebuena	54	7	C. González	G. Avila
9c.5	4	Colorante	54	1	S. Azócar	O. Silva
1.2	5	Angol	53	9	S. Prádenas	E. Inda G.
13c	6	S. Lily	53	12	R. Jaque	A. Bullezú
Reaparece	7	Bananera	52	15	E. Naranjo	Cr. Muñoz
8.4	8	Colchagüina	52	4	J. Pacheco	H. Gazmuri
2.7	9	Doña Peque	52	2	O. P. Castillo	T. Herrera
12	10	Sabatina	52	11	G. Meneses	A. López
10	11	Bobinette	51	6	J. García	A. Vodanovic
13	12	Daino	51	3	J. Latorre	O. Lizama
Reaparece	13	Getti	51	14	J. Castillo	D. Miranda
4c.5c	14	Artesana	50	10	R. Romero	P. Bagú
4.4c	15	La Danse	50	13	J. Baeza	P. Inda
Reaparece	16	Kuncar	49	16	C. Ocampo	J. Inda

CORRAL: 1 con 2.

UNDECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 6a. Serie.— A las 14.05 horas.— (20 al 29). Tercera Válida para la Apuesta Triple Final, con Dividendo al 1.o y 2.o.

7	1	Alcino *	54	12	S. Azócar	R. Bernal G
Reaparece	2	Cartacho	54	14	P. Bustos	L. Contreras A
Reaparece	3	Mocopulli *	54	7	E. Soto	A. Vodanovic
2.5c	4	Ringo *	54	16	O. P. Castillo	L. Alvarez B.
5	5	Banco	53	3	V. Bravo	F. Gazmuri
9	6	L. Clara	53	2	N. González	F. Olave
Reaparece	7	M. Doct	53	4	J. Pacheco	J. B. Castro
1c.7c	8	S. Ring	53	1	G. Meneses	F. Castro
8	9	Ayax	52	5	E. González	D. Miranda
Reaparece	10	Bermeja	52	13	D. Sagardía	P. Briones
Reaparece	11	Cargador	52	10	J. Castillo	U. Duque
11c	12	Escandaloso	52	15	R. Hermosilla	O. Silva
12	13	Scorpius *	52	11	J. Marín	M. Murillo
12c	14	Alcarayán	51	9	V. Ubilla	R. Maggi
3	15	N. por Ocho	51	8	M. Ramírez	E. Inda G.
2	16	S. Tang	51	6	J. Amestelly	O. Orellana

DUODECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 7a. serie.— A las 14.35 horas.

6	1	Academia*	54	5	L. Caroca	J. Santos
3 12	2	J. James	54	9	C. González	G. Avila
Reaparece	3	La Breva	54	3	P. Bustos	A. Petit
7 6	4	Morolia	54	14	L. Camus	O. Lizama
4 9c	5	Pilla	54	14	G. Meneses	H. Galaz
Reaparece	6	Precursor	54	10	D. Sagardía	P. Briones
16	7	Queloco*	54	11	J. Castillo	H. Miranda
5 1	8	Belle d'Or	52	13	J. Soto	A. Henríquez
8	9	Codegua*	53	16	E. Guzmán	E. Pinochet
8 3	10	Comancher	53	2	J. Amestelly	R. Quiroz F.
4 2	11	Una Reina	53	8	J. Marín	R. Rabello
Reaparece	12	V. Alegre	53	12	C. Astorga	P. Bagú
8	13	D. Griega	52	7	J. Duarte	Fco. Castro
5	14	Afquintué	51	1	M. Ramírez	A. Vodanovic
1 3 3	15	Rumba	51	6	C. Ocampo	A. Abarca
12 6	16	T. d'Argent*	51	15	N. N.	E. Scaia

CORRAL: 7 con 8

NO CORREN

Once retiros se han registrado ya para las reuniones del próximo viernes 8 en el Hipódromo Chile y Club Hípico:

HIPODROMO CHILE

3a. CARRERA: N.o 6 PRENSADA y N.o 10 BLACK NIGHT
6a. CARRERA: N.o 3 GRAN RIVAL
8a. CARRERA: N.o 8 MANETTA
9a. CARRERA: N.o 12 EL COIPO
10a. CARRERA: N.o 7 BANANERA

CLUB HIPICO

1a. CARRERA: N.o 3 ESPLIEGO
2a. CARRERA: N.o 2 BEAU GESTE; N.o 13 PECCATO y N.o 16 SEBASTIAO
5a. CARRERA: N.o 6 EL COIPO

SE FUE ARAGON

Aragón ya está en Viña del Mar. El campeón de Ernesto Inda debió viajar la semana pasada pero la no desinfectación de las pesebreras asignadas a Inda, le hicieron postergar su "paseo".

En el día de ayer, el entrenador de Aragón, también se trasladó con destino al vecino balneario para disponer el recibimiento del campeón que viajó acompañado de su cuidador Jaime Ramírez.

RETOQUE

Una lesión en el sesamoide de su mano derecha se le comprobó a Retoque después de la rodada del domingo en la décima carrera. El hijo de Basileus, que entrena Juan Melero, será sometido a un severo tratamiento.

CHARLAS

Rogelio Parodi y Juan Francisco Orellana ya tuvieron la primera reunión con los aprendices. Los "maestros", además, ya iniciaron su trabajo de observación en la pista. El domingo, Parodi, estuvo viendo el desarrollo de las pruebas desde diferentes lugares.

TORO Y PILAR

Partieron ayer Fernando Toro y Héctor Pilar. El primero lo hizo por Avianca a las 9,30 horas. Se detendrá en Lima por poco más de veinticuatro horas y seguirá viaje hoy en la noche. Pilar dejó el país por Braniff en horas de la noche, y llegaba esta mañana a Miami.

CAMBIO DE CATEGORIA

Rigoberto Romero con su triunfo logrado el domingo recién pasado con la potranca de Ernesto Inda G., La Milagro, completó su victoria número 30. Ello le significará cambiar de categoría. Pasó a la de color verde, descargará un sólo kilo en las condicionales.

RECARGOS DE PESO

Miss Diamela que se encuentra anotada en la quinta carrera del Hipódromo Chile recargará 1 kilo por su tercer lugar de Lucena. Por lo tanto, correrá con 55 kilos.

Brahman que participa en la cuarta carrera del Club Hípico por su triunfo sobre Huichahue subirá 4 kilos, o sea, que cargará 53 kilos.

INSCRIPCIONES PARA EL SABADO EN EL HIPODROMO CHILE

PR. LA HUASCA. 2.000 metros. Clásico. Peso de Reglamento.

Satrap 60
Chevrón 53
Don Din 53
Minotauro 53
Prematuro 53
Tirlemón 53

PR. ENRIQUE URZUA S. 2.000 metros. Condicional 4 años y más que no hayan ganado más de una carrera.

Arvelóez 53
Hablador 58
Papa 58
Mondragón 52
Pillín 52
Pretexto 52
Benita 49

PR. EULOGIO SAA 1.500 metros. Indice: 47 al 56. 3.a serie.

Dédalo 56
Viquingo 55
Yaverán 55
Janette 54
Mitzukawa 53
Agajjier 52
Bye Bye 52
Snow Man 52
Don Ciro (51) 51
Kaiser 50
Asesor 48
Palqui 48
Enzo 47

Pr. ARTURO FUENTES. 1.500 metros. Indice: 34 al 42. 5a. serie

Latiguillo 57
Torontito 57
Batarazo 54
Gran Puyehue 54
Mirabella 53
Rasputín 53
Atle 52
Don Oscar 52
Guaripola 52
Pelayo 52
A Discreción 51
Curaré 51
Cris (36) 51
Cachari 50
Clarito 50

Pr. Arturo F. 1.500 metros.

Chapucera 50
Ven Ya 50
Chivateado 49
Joe Bananas 49
Pituquín 49

PR. CARLOS NOVOA V. 1.400 metros. Condicionales 3 años no ganadoras "A".

Andalucita 54
Burlesque 54
Conella 54
Dutka 54
Guinda Seca 54
Lionesa 54
Miss Maritain 54
Observada* 54
Romería 54
Seda Pura 54
Tampa 54
Tantauca 54
West Lock 54

SUSPENDIDOS:

Barbamar
Tiltil
Trueno

Fuera de Condición del Pr. Alvaro de la Cruz:

Beau Gete
Victorero
Anchorena

Fuera de Condición del Pr. Eulogio Saa:

Algorín
Tritón

PR. LUIS GALDAMEZ. 1.400 metros. Condicional, 3 años no ganadoras "B".

Brocha 54
Carmila 54
Covadonga Hill 54
Franquia 54
Ibamba 54
Kalindi 54
Mabel 54
Murelda 54
Pargua 54
Rockete 54
Sol de Chile 54
Tecuca 54
Tigresa 54

Premio LUIS RAMIREZ T.— 6.a Serie.— 1.300 metros.— Indice: 27 al 33.

Apuesta 55
El Coipo 55
Irex 54
Misterio 14
Majestuoso 53
Rey del Sur 53
Tabanito 53
Danzarín 52
El Guerrillero 52
Lanco 52
Maltrato 52
Cuarteado 51
Marc Henry 51
Meteión 51
Polígloto (29) 51
Intankatón 50
Mariano 50
Mercedario 50
Mundial 50
Mundial 50
Pampero 50
Martial 49

Premio ALEJANDRO PARRA.— 8.a Serie— 1.500 metros.— Indice: 22 al 27.

Abordaje 54
Gaeta 54
Polémica 54
Telero 54
Triángulo 54
Uruguay 54
Bisiesto 53
Indio Pile 53
Los Cuartos 53
Perdido 53
Shimaneku 53
Cosecha 52
El Patroncito 52
Gentil 52
Meverick 52
Nicobar 52
Boston Pal (24) 51
Leopardo 51
Tarotaro 50
Ursus 50
Veril 50
Brillante Futuro 49

Premio FERMIN DONOSO— 9.a Serie.— 1.500 metros.— Indice: 12 al 22.

Artificioso 55
Chachito 55
Aidita 54
Magnífica 54
El Brujo 53
Niguinco 53
Terrosa 53
Albert 51
Campacana 51
Citula (18) 51
La Doro 51
Nazimova 51
Prudence 51
La Consuelo 50
Lenoz 50
Luz Verónica 49
Chipolito 48
Pappone 48
Visagled 48
Chipil 45

Premio JORGE ESCALA.— 10.a serie.— 1.500 m.— Indice: 2 al 13.

Cascabelero 56
Lucky Dream 55
Matizado 55
Reading 55
Constructor 54
Sun Stream 54
Ciba 53
Union 53
Adismón (7) 50
Frutilla 50
Achitabla 48
Purrehuin 48
Toyopet 48
Amati 46
Guaraca 45
Tender 45

Premio ALVARO DE LA CRUZ.— 1.200 mts.— 9.a serie.— Ind.: 16 al 20.

Isquiña 54
Ninquihue 54
Poncho 54
Erudito 53
Las Tordas 53
Trompita 53
Bucaneer 52
Fox Blue 52
Ganaflor 52
Librium 52
Mindango 52
Ninel 52
Afinidad (17) 51
Smolenska 51
Colegiado 50
Nijinsky 50

Premio GUILLERMO PEREZ C.— 1.200 m.— 10.a serie.— Ind: 5 al 15.

Remembrancer 55
Eclipsada 54
Gran Estilo 54
Saullo 54
Stéreo 54
Barulla 53
Explorador 53
Chapecado 52
Descontenta 52
Porrunor 52
Rastacuero 52
La Lampina (11) 51
Ciba 50
Adusán 48
Creso 48
Filemón 48
Vivarella 45

COLOREE ESTE "MONO" Y GANE UNO DE NUESTROS 100 PREMIOS



El que mejor pinte este dibujo de Adduard, obtendrá Eº 5.— de premio. El dibujo ya pintado deberá ser enviado a Agustinas 1269, o a Casilla 81-D, Santiago, a nombre de DIBUJO PARA COLOREAR. La edad máxima para participar en este concurso es de 13 años. Los resultados aparecerán en la sección Correo de "Los Pequeños Pintores", la próxima semana.

NOMBRE ....

EDAD .... Calle en que vive ....

....

CIUDAD ....

.... NUMERO ....

¿QUE ME RESERVA EL DESTINO?

ARIES
No se inmiscuya en una discusión entre un funcionario y un socio. Más tarde encontrará un buen acuerdo con sus asociados. Mejore su crédito.

TAURO
Tenga cuidado de no verse atrapado dentro de una situación delicada. Evite confusiones. Use cautela en todo. Los planetas están con usted.

GEMINIS
Aunque el placer está en su mente, es mejor que se ocupe de terminar sus obligaciones. Después podrá ir a lugares románticos.

CANCER
Evite verse envuelto en desacuerdos con sus familiares. Aclare cualquier mala interpretación. No permita que lo dominen las emociones.

LEO
Guíe con mucho cuidado y no suba o baje escaleras tan rápidamente, puesto que podrá sufrir un accidente. Reúnase con personas que congenien.

VIRGO
Los asuntos financieros pueden darle algunos dolores de cabeza. Póngase del lado razonable. Interésese en lo que le dé mayor abundancia.

LIBRA
Es aconsejable que demuestre cierta cantidad de paciencia con los demás. Todo saldrá favorablemente. Mejore su apariencia. Sea hábil.

ESCORPIO
El hecho de sentirse restringido no es razón para irritar a otros. Logre su objetivo inteligentemente. Ayude a sus amigos.

SAGITARIO
Usted no está seguro sobre cuáles son sus anhelos. Sus amigos le ayudarán a salir adelante. Evite sospecha: tanto de los demás.

CAPRIC.
Parece que tiene dificultades para manipular los asuntos cívicos. Recibirá las respuestas correctas si es astuto. Trabaje más eficientemente.

ACUARIO
Ponga sus ideas en operación. Uno cuyas ideas le parecen raras, tiene la clave de su éxito. Escúchelo cuidadosamente y sígalo sin reservas.

PISCIS
No tome riesgos en los asuntos de negocios. Sin embargo, no se vaya por ninguna tangente que podrá ser costosa. Vístase correctamente.

SI SU HIJO NACE HOY...

Será uno de esos hombres que hablan muy poco y encuentran difícil expresarse, pero que al llegar a su madurez han aprendido mucho y tendrá mucho éxito.

Solución del Puzzle



JUEGOS DIANA

Los JUEGOS DIANA de Alameda esquina Londres, y Ahumada 170, regalan todas las semanas CIEN ESCUDOS en vales para que nuestros amiguitos concurran a divertirse con sus entretenciones eléctricas y mecánicas.

Así, pues, a los cinco escudos de premio, los álbumes de las Estrellas del Deporte y la Canción, y otros obsequios más, este importante regalo de los JUEGOS DIANA agrega otro atractivo que, no dudamos, hará que todos ustedes escriban a LA NACION para ganar semanalmente estos obsequios.

TURNO DE FARMACIAS

SEMANA COMPRENDIDA DEL 2 DE DICIEMBRE AL 9 DE DICIEMBRE DE 1967.

1.er SECTOR.— Mapocho, Avda. B. O'Higgins, Teatinos, Cerro Santa Lucía:

PETRIZZIO, Estado 93; KLEIN, Ahumada 210, fono 88018; DEL INDIO N.o 2, 21 de Mayo 586; PUENTE, Puente 615.

2.o SECTOR.— Catedral, San Pablo, Avenida Matucana:

MAPOCHO, Avda. Matucana 1098; SAN MARTIN, San Martín 226; MINERVA, San Pablo 3101; BITRAN, San Pablo 1505.

3.er SECTOR.— Quinta Normal, Carrascal, Blanqueado:

SIMON BOLIVAR, San Pablo 4685; LA ESTRELLA, San Pablo 8735; PLAZA GARIN, Samuel Izquierdo 1592; ROOSEVELT, Estados Unidos 1221; MARAMBIO, J. J. Pérez 4587, NAVIDAD, Miguel de Atero N.o 2624.

4.o SECTOR.— Est. Central, Avda. B. O'Higgins, San Diego, Zanjón de la Aguada:

UNIVERSO, Avda. B. O'Higgins 3153; ALAMEDA, Avda. B. O'Higgins 2548, fono 91806; IGLESIAS, Avda. B. O'Higgins 1707; DUCAL, Blanco 2151, fono 96327; VICTORIA, Cochrane 1401; MEXICO, P. Montt 2151; CAUPOLICAN, Bascuñán 1002; TEMUCO, Infante Cerda 493 (Pob. Alessandri); CARRERA, Los Pingüinos 4294.

5.o SECTOR.— Av. B. O'Higgins, Franklin, San Diego, Av. Bustamante:

BRUSELAS, San Diego 551; ARMENIA N.o 1, San Diego 1796; HOSPITAL, San Francisco 78; ARRIARAN, San Francisco 1204; JOFRE, Diez de Julio 199; PEREZ, Avda. V. Mackenna 1199; BOGOTA, Sierra Bella 1698.

6.o SECTOR.— Avenida Providencia, Vitacura, Avenida Apoquindo:

BRISTOL, Avda. Providencia 1364, fono 460443, APOQUINDO, Avda. Apoquindo 3515, fono 481411; MALAGA, Vitacura 3328; LIDO, Eliodoro Yñez 2865; ABADIA, Avda. Las Condes 9219; VESPUCIO, Avda. Apoquindo 7064.

7.o SECTOR.— Irarrázaval, Bilbao, Macul, La Reina:

PLAZA EGAÑA, Irarrázaval 5701; IRARRAZAVAL, Irarrázaval 1864; ORIENTE, Los Leones 2006; BILBAO ORIENTE, Plazuela Axel Munthe 7421; PRINCIPE DE GALES, Príncipe de Gales 5786, VILLA MACUL, J. P. Alessandri 4239; LOS ORIENTALES, Pedro de Valdivia 4144; GELROSE, Malaquías Concha N.o 0195; ECHEÑIQUE, Echeñique 4709.

8.o SECTOR.— Gran Avenida, Santa Rosa, La Cisterna:

AEROPUERTO, Camino a Melipilla 675, fono 571675; BERRY, Quiapo 3055 (Pob. San Joaquín); RAIYEL, Avda. La Feria 5435; (Pob. Dávila); JOSE MARIA CARO, Avda. Central 7597 (Pob J. M. Caro); SANT ROJ, San I... 2604; DEPARTAMENTAL, ... cera Transversal 5410; ... LLANO, Gran Avenida ... MONACO, Gran Avenida ... MARTINEZ ACUÑA, ... Avenida 9303; CARMEN ... NA, Carmen Mena 684; ... VENIR, Santa Rosa 5962; ... GU, Santa Rosa 4207; ... ELENA, Santa Elena ... TERESITA, Castelar 191; ... RAMON, Blas Vial 8494 (P... San Ramón); LISBOA, ... Ureta 832; SAN GREGO... San Gregorio 0566 (Pob. ... Gregorio).

9.o SECTOR.— Avenida Re... leta, Avenida El Salto:
ORIENTAL, Capellán A... zúa 023; BLANCO, Andrés ... llo 498; VENUS, Avda. R... leta 875; MAIPO, Avda. R... leta 2153; BOLIVAR, A... Valdivieso 0611; SEPULVE... Avda. El Salto 2699.

10.o SECTOR.— Avenida In... pendencia, Avenida Vivace...

PACIFICO, Avenida In... pendencia 748; CHILE, Av... da Independencia 1898; ... DO, Avenida Independe... 2813; ASTOR, Avenida ... ceta 1134, fono 370533; SA... CLARA, Los Angeles ... UNESCO, Tupungato 4310 ... Palmilla).

TURNO PERMANENTE

FARMACIA DE URG... CIA, San Francisco 75, ... no 383024.

NOTA: Los turnos noct... son sólo para la atención ... despacho de recetas, ... camente de urgencia y ... les de curación y po... ser atendidos después de ... 21 horas, por la venta... correspondiente.

PUZZLE

HORIZONTALES:

1.— Envuelves, atas con soga. 5.— Das voces en honor de alguien. 11.— Libre, exento. 14.— Aceituna. 15.— Que anda entre el maíz. 16.— Refieran textualmente lo que otra ha dicho. 17.— Conductor metálico elevado para la telegrafía sin hilos. 18.— Lugar de reunión y diversión. 19.— Dícese de la madera que puede servir para teas. 20.— Ulcera, herida que no se cierra fácilmente. 21.— Cueva o madriguera de los osos. 24.— Igualdad de nivel de las cosas. 26.— Percibir con los ojos. 28.— Aprecia, estima. 30.— C. de Turquía, a orillas del Seihun. 33.— ... do del que no tiene ... enfermedad. 35.— ... arte en forma de ... le corona el capitel. ... alague, acaricie. 39.— ... arzo, seda exterior del ... ullo. 40.— Exponía un ... iar al fuego directo. ... Que emite. 48.— Quitan ... ajeno. 43.— El que pro... cia un discurso en públ... 44.— Labradora que ara. ... — Flor del rosal.

VERTICALES:

1.— Lima redonda, ... y áspera para cerrajeros. ... — Vano, fútil. 3.— ... fino con una cruz usado ... el sacerdote para ... oficios. 4.— Acontecimie... 6.— Perteneneciente a un ... gar. 7.— Poner lisa una ... sa. 8.— Suavizar, mode... calmar. 9.— Planta gram... alimento de caballerías ... 10.— Que no está enfer... 12.— Niñas muy pequeñas ... — Epoca, período. 18.— ... transparente y líquida ... huevo. 22.— Evita, elude. ... — Aparejo que usan los ... cadores para pescar. ... Amenazaba, hacía ademán ... 27.— Reverenciará con ... honor y respeto. 28.— ... aconseja. 29.— Elogiad, ... brad con palabras. 31.— ... to de la esfera celeste que ... halla justo debajo de nues... pies. 32.— Usar mal de ... na cosa. 34.— Lancero de ... ejércitos austriacos, alemán ... ruso. 36.— Meto bajo ... el tallo de una planta sin ... pararlo del tronco. 37.— ... costosos. 38.— Muy poco ... cuente. 39.— Aprecio, ... mo.

RAMONA



JUAN MARINO POR LEFF





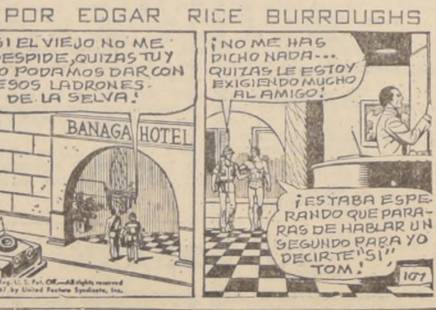


TARZAN POR EDGAR RICE BURROUGHS









DICK TRACY POR CHESTER GOULD







Servicios de Utilidad Pública

SERVICIOS DE EMERGENCIA

Posta Central. San Francisco 85. Fono 382244.
Farmacia de Urgencia. San Francisco 63. Fono 382439.
Posta N.o 2. Maule 875. Fono 50061.
Posta N.o 3. Chacabuco - Compañía. Fono 91011.
Posta N.o 4. Villaseca 25. Fono 43360.
Posta N.o 5. Avda. Manuel Montt 303. Fono 465671.
Asistencia Pública Infantil. Santa Rosa 1234. Fono 52681.
Posta de Cisterna. Gran Avenida 3204. Fono 51454.
Posta de Renca. Fono número 832687.
Posta de Providencia. Avenida Salvador 364. Fono número 257216.

CUERPO DE BOMBEROS

Cuartel General SANTIAGO. Santo Domingo 978. Fonos 61171 y 60141.

BOMBEROS:
BARRANCAS. Fonos N.os 732020, 731099 y 732477.
CISTERNA. Central de Alarma 581122.
CONCHALI. Comandancia Fono 370793.
LA GRANJA. Fono 582345.
MAIPU. Fono 571212.
ÑUÑOA. Fono 40052.
QUINTA NORMAL. Fono 732222.
RENCA. Fono 732121.
SAN MIGUEL. Fonos 53020 y 55138.

CARABINEROS
PREFECTURA GENERAL. Fono 60151.
RADIOPATRULLAS CENTRAL. Fono 62261.

HORARIOS DE HOSPITALES

Hospital Barros Luco. Fono 51061. Domingos y jueves, de 13.30 a 15 horas.
Luis Calvo Mackenna. Fono 41011. Sección Cirugía. Miércoles y domingos, de 13 a 15 horas. Sección Medicina, martes y viernes y domingos, de 13 a 15 horas.
Carabineros de Chile. Fono 25633. Jueves, domingos y festivos de 13 a 15 horas. Pensionado, hasta las 19 horas.
Roberto del Río. Fono 371011. Sección Cirugía. Jueves, domingos y festivos, de 14.30 a 15 horas. Sección Medicina, todos los días, de 14.30 a 15 horas.
Félix Bulnes. Fono 731278. Jueves y domingos, de 14 a 15 horas.
José Joaquín Aguirre. Fono 373031. Miércoles y domingos, de 14 a 15 horas.
Clínica Alemana. Fono 374051. Todos los días de 8 a 19.30 horas.
Hospital Manuel Arriarán. Fono 50031. Jueves y domingos, de 15 a 16 horas.
Fuerza Aérea. Fono 483031. De lunes a viernes, de 10 a 10.30 horas; sábados, domingos y festivos, de 14 a 15 horas.
Exequiel González Cortés. Fono 50011. Sección Lactantes, martes y viernes, de 14.30 a 15 horas; Sección Cirugía, jueves y domingos, de 14.30 a a 13 horas.
Instituto Traumatológico. Fono 497124. Martes y jueves, de 10 a 12 horas. Domingos y festivos, de 13 a 15 horas.
Psiquiátrico. Fono 371031. Martes, jueves y domingos, de 14 a 15 horas.
El Salvador. Fono 256441. Martes y jueves, de 14 a 15 horas.
San Borja. Fono 394842. Jueves, domingos y festivos de 13 a 15 horas.
San José. Fono 370011. Miércoles, domingos y festivos, de 13 a 15 horas.
San Juan de Dios. Fono 97041. Jueves y domingos, de 14 a 15 horas.
San Luis. Fono 40083. Martes y jueves, de 14 a 15 horas. Domingos, de 14 a 16 horas.
Tórax. Fono 495091. Jueves de 14 a 15 horas. Domingos y festivos, de 14 a 16 horas.
Clínico de la Universidad Católica. Fono 32051. Todos los días, de 19 a 19.30 horas.

MOVIMIENTO DE TRENES

DESDE MAPOCHO (Teléfono 89177).— A las 7.45 horas, Expreso diario a Puerto.
A las 8.30 horas. Ordinario na): 8.30 y 22.30 horas.
A las 12 horas, Expreso diario a Puerto.
A las 14 horas, Expreso diario a Puerto.
A las 16.30 horas, Automotor-Salón a Puerto, solamente los sábado.
A las 17.45 horas, Expreso diario a Puerto.
A las 19.30 horas, Expreso días de trabajo, a Puerto.
A las 20 horas, Ordinario a Quillota, los días de trabajo.
A las 21.30 horas, local a Tiltil, los días de trabajo.

DESDE ESTACION ALAMEDA (Teléfono 91629) — A las 8 horas, Ordinario a San Rosendo, diario.
A las 8.45 horas, Ordinario a Pichilemu, diario.
A las 9.45 horas, El Penquista a Concepción, lunes miércoles y viernes.
A las 10.40 horas, Automotor Salón de Puerto a Talca días de trabajo, excepto los sábados.
A las 13.55 horas, Expreso Mapocho-Talca. Lunes, martes, miércoles, jueves y viernes.
A las 14.30 horas, Ordinario a Talca, diario.
A las 17 horas, Ordinario a Curicó, diario.
A las 19.30 horas, Expreso Mapocho-Talca, diario.
A las 20 horas, Flecha nocturna a Puerto Montt. Lunes, miércoles, viernes y sábados.
A las 21 horas, Nocturno a Concepción, diario.

SERVICIO DE PULLMAN BUS AL SUR (vía LIT):

A Cauquenes: 7 y 13.30 horas.
A Chillán: 7.30, 15 y ...
A Concepción: 8.30, ... 22.30 y 22.45 horas.
A Los Angeles: 9.45 hor...
A Temuco: 8 y 22.50 ho...
A Valdivia: 20 horas.
A Puerto Montt: 17.30 ... ras.

EXPRESO DEL CHOAPA

Balmaceda esquina Ban...
A La Serena-Coquim... 8.30 y 22.30 horas.
A Santiago (desde La S... diario a Puerto. ras.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

ANTONIO VARAS, Morandé 25 (61200).— ITUCH. 19 horas: "Fulgor y muerte de Joaquín Murieta", de Pablo Neruda.

BULNES, Avda. Bulnes 188 (88340).— 19.30 horas: "El pequeño Malcolm y su lucha contra los Eunucos".

CAMILO HENRIQUEZ, Amunátegui 31 (88959).— DESCANSO.

COUSIÑO, San Ignacio 1249 (50659).— 20 y 22 horas: Cía. de Revistas Humoresque.

CLUB DE TEATRO DEL CALLEJON, Mac Iver 173 (de viernes a domingo).— 19.15 horas: "El asesinato de la enfermera Jorge", de Frank Marcus.

CAUPOLICAN, San Diego 840 (82437).— DESCANSO.

MARU, San Antonio 149 (397907).— Cía. de Lucho Córdoba y Olvido Leguía, 19.15 y 22.15 hrs.: "¡Oh... Siete mujeres desnudas!", de Joaquín Calvo Sotelo.

MONEDA, Moneda 920 (31477).— Cía. de Américo Vargas y Pury Durante, 19 y 22 horas: "El niñito", de Alfonso Paso.

LA COMEDIA, Merced 349 (391523).— 19 horas: ICTUS presenta "La Flaca", de Ricardo Telesnik.

OPERA, Huérfanos 837 (30176).— Cía. de Revistas Bim Bam Bum, 19, 21.40 y 23.15 horas: "Sabrosita y Picante".

PETIT REX, Huérfanos 735 (31143).— Cía. de Los Cuatro, 19 horas: "Regreso al hogar", de Harold Pinter.

PICARESQUE, Recoleta 843 (372606).— 19.45 y 23 horas: Cía. de Revistas Strip Tease.

REGINA, Avda. V. Mackenna 602 (36097).— Cía. de Revistas Regina, 19.30 y 22.20 horas: "Sencillita..., pero buena". Strip Tease.

SILVIA PIÑEIRO, Tarapacá 1181 (89352).— 19 horas: "Flor de Cactus", de Barrillot y Gredy.

TALIA, San Diego 248 (66592).— 19 horas: El amor de una viuda (Amoretta), de Osvaldo Dragun.

CINES DE CENTRO

ASTOR, Estado 237 (Fono 392100).— Rotativo desde las 13 horas: Funeral en Berlín. Color. Mayores de 18 años.

BANDERA, Bandera 76 (714403).— Rotativo desde las 11 horas: Erase un niño, un guerrillero y un caballo. Chilena, mayores de 14 años.

CAPRI, Monjitas 825 (Fono 392414).— Rotativo desde las 10 horas: Triple traición. EE. UU., acción. Not., mayores de 14 años.

CENTRAL, Huérfanos 930 (33555).— Rotativo desde las 11 horas: Triple traición. Espionaje, suspenso, mayores de 18 años.

CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381824).— Rotativo desde las 11 horas: Siete veces mujer. Estados Unidos, comedia, color, mayores de 21 años.

CINELANDIA, Puente 540 (65732).— Rotativo desde las 14 horas: Los mosqueteros de Dios. Menores. Not. y agregados.

CINETECA UNIVERSITARIA, Amunátegui 73 (714052).— Descanso del personal.

CITY, Agustinas 1022 (66687).— Rotativo desde las 11 horas: Los espías matan en Beirut. Espionaje, menores, color.

CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735).— Rotativo desde las 14 horas: Triple traición. Acción. Noticiario y agregados.

DUCAL, Agustinas 777 (35375).— A las 13.30, 16, 18.30 y 21.30 horas: La traviata. Color, menores.

ESPAÑA, Estado - Huérfanos (398488).— 13, 15.30, 18.30 y 21.30 horas: La nueva Cenicienta. Española. Musical, menores.

FLORIDA, Estado 226 (34289).— Rotativo desde las 10.30 horas: La victoria de los valientes. EE. UU., acción. Mayores de 14 años.

GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082).— 15.30, 18.30 y 21.30 horas: Millie. Noticiarios y agregados. Mayores de 14 años.

HUELEN, Huérfanos 779 (31603).— Rotativo desde las 10.30 horas: Juego de masacre. Francesa, comedia, dramática. Mayores de 21 años.

HUERFANOS, Huérfanos 930 (33555).— Rotativo desde las 11 horas: Siete veces mujer. EE. UU., Comedia, color. Mayores de 21 años.

IMPERIO, Estado 235 (397960).— Rotativo desde las 10 horas: La noche de los generales. EE. UU., drama. Mayores de 18 años.

KING, Huérfanos 840 (82383).— Rotativo desde las 10 horas: Los espías matan en Beirut. EE. UU., espionaje. Mayores y menores.

LIDO, Huérfanos 680 (34366).— Rotativo desde las 10.30 horas.— Siete veces mujer. EE. UU., color. Mayores de 21 años.

MAYO, Monjitas 873 (391201).— Rotativo desde las 10 horas: La victoria es de los valientes. EE. UU., color, acción. Mayores de 14 años.

METRO, Bandera-Unión Central (83361).— Rotativo desde las 10 horas: Doce del patíbulo. EE. UU., acción, color. Mayores de 14.

NILO, Monjitas 873 (Fono 302078).— Rotativo desde las 10 horas: Operación Huracán. EE. UU., acción. Mayores de 14 años.

REX, Huérfanos 735 (Fono 31343).— Rotativo desde las 11 horas: Persona. Not y agregados. Mayores de 21.

RIO, Monjitas 743 (Fono (33550).— Rotativo desde las 11 horas: Al pie del seductor irresistible. Pasiones turbulentas.

RITZ, San Antonio 50 (38061).— Rotativo desdo las 10 horas: Blow-Uu. Inglesa, drama. Mayores de 21 años.

RIVIERA, San Antonio-I. Valdés V. (36093).— Rotativo desde las 10 horas: Los que ofenden al sexo. Acosada.

ROXY, Huérfanos 1055 (80809).— Rotativo desde las 10 horas: Yankee. Italiana, cow boy. Mayores de 21 años.

SAN ANTONIO, San Antonio-Huérfanos (33605).— Rotativo desde las 13 horas: La novia. Argentina, musical. Menores.

SAN MARTIN, Alameda-San Francisco (35357).— Rotativo desde las 14 horas: Los tres mosqueteros de Dios. Mexicana, Not. y agregados. Menores.

SANTA LUCIA, Alameda-San Isidro (34718).— 11, 14.40, 18.45 y 22 horas: Grand Prix. EE. UU., automovilismo. Mayores de 14.

SANTIAGO, Merced 829 (32888).— Rotativo desde las 11 horas: Los espías matan en Beirut. Espionaje. Menores.

SAO PAULO, Merced 772 (37946).— Rotativo desde las 10 horas: El navajo. Italiana, cow boy. Mayores de 21 años.

TIVOLI, Huérfanos 757 (30611).— Rotativo desde las 10.30 horas: El navajo Not. y agregados.

TOESCA, Huérfanos 1313 (711562).— Rotativo desde las 11 horas: Funeral en Berlín. EE. UU., policial. Mayores de 18 años.

VICTORIA, Huérfanos 827 (30021).— Rotativo desde las 11 horas: Te veré en el infierno, querida. EE. UU., comedia, policial. Mayores de 21 años.

WINDSOR, Ahumada-Moneda (89761).— Rotativo desde las 11 horas: La noche de los generales. Color. Mayores de 18 años.

YORK, Ahumada 166 (66687).— Rotativo desde las 11 horas: Al este del Kilimanjaro. Aventura. Menores.

SECTOR PLAZA ITALIA-VICUÑA MACKENNA

BAQUEDANO, Plaza Baquedano (31787).— Rotativo desde las 14 horas: El Dr. Zhivago. Asesinos por kárate.

NORMANDIE, Alameda 139 (392749).— Rotativo desde las 14 horas: La fierecilla domada. Inglesa, comedia. May. y menores.

SECTOR ÑUÑOA - PROVIDENCIA - VITACURA

ANDES, Avda. Irarrázaval 1435 (43811).— Rot. desde las 14 horas: No con mi mujer no. Aventurero en Montecarlo.

CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (498061).— Mat. 15.30, 18.30 y 21.30 horas: El navajo. Not, agregados, mayores de 21.

DANTE, Washington 26 (494359).— Rot. desde las 16 horas: El proceso. Not. y agregados.

EGAÑA, Plaza Egaña (271026).— Rot. desde las 17 horas: Funeral en Berlín .EE. UU., policial, mayores de 18.

EL GOLF, Apoquindo 3368 (480046).— 18.45 y 22 horas: Triple traición. EE. UU., suspenso, mayores de 18.

HOLLYWOOD, Irarrázaval 2900 (42389)— Rot. desde las 14 horas: Los endemoniados del ring. Alazán y enamorado. La perla.

LAS CONDES, Apoquindo - Noruega (484067).— 19 y 22 horas: Una eva y dos adanes. EE. UU., cómica, mayores de 15.

LAS LILAS, E. Yáñez - J. de Dios V. (43116).— 19 y 22 horas: Persona. Sueca, drama, mayores de 21.

LO CASTILLO, Vitacura (481981).— 19 y 22 horas: Yankee, Italiana cowboy, mayores de 21.

MARCONI, Manuel Montt 032 (42867).— 19 y 22 horas: Funeral en Berlín. EE. UU., policial, mayores de 18.

MACUL, J. P. Alessandri 3547 (258791).— Rot. desde las 16 horas: El navajo. Not. y agregados.

ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— 18.45 y 21.45 horas: Te veré en el infierno querida. Comedia policial, mayores de 21.

PEDRO DE VALDIVIA, P. de Valdivia-Bilbao.— (43948).— 18.30 y 22 horas: La fierecilla domada. Inglesa, comedia, mayores y menores.

VERDI, P. de Valdivia 5273 (499740).— Rot. desde las 14 horas: Flint misión insólita. La venganza de Daniel Boone. La maldición de los zambies.

SECTOR 10 DE JULIO - FRANKLIN - GRAN AVDA. - AVDA. MATTA

ALHUE, Población Dávila (581427).— Rot. desde las 14 horas: Su Excelencia. Matt Helem contra los asesinos. La copa del mundo.

AMERICA, Ñuble 390 (52443).— Rot. desde las 14 horas: Si disparas te mato. Adiós gringo. Sólo contra todos.

AVENIDA MATTA, Avda. Matta 618 (51455).— Rot. desde las 14 horas: La venus platinada. Un balcón sobre el infierno.

ESMERALDA, San Diego 1035 (64303).— Rot. desde las 14 horas: Despedida de soltera. La basura. La diosa impura. —

GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— Rot. desde las 14 horas: Pampa salvaje. EE. UU., acción, mayores de 14.

IMPERIAL, San Diego 1344 (51112).— Rot. desde las 14 horas: Si disparas te mato. Adiós gringo. Solo contra todos.

LIRA, Pintor Cicarelli 293 (52181).— Rot. desde las 14 horas: Si disparas te mato. Adiós gringo. Solo contra todos.

LAUTARO, Carmen Mena 602 (581300).— Descanso del personal.

MISTRAL, San Diego 279 (63994).— Rot. desde las 13 horas: Las voces blancas. El camarada don Camilo. La calle de las aventuras.

MODERNO, Gran Avenida 6544 (582782).— Rot. desde las 14 horas: Peter Pan. El valle del eco tonante. Carnaval de Walt Disney.

MONACO, 10 de Julio - A. Prat (382845).— Rot. desde las 11 horas: Beneficio del personal: Ringo el vengador de Oro. La sangre llama. El mundo de Abbot y Costello.

OMAR, San Diego 1950 (55103).— Rot. desde las 13 horas: 2 chicas y un seductor. La marina de Mc Hale. Riendo con Max Linder.

PALACE OVALLE, Iquique 6595 (58166).— Rot. que 6595 (58166).— Descanso del personal.

PORTUGAL, 10 de Julio 2552 (34816).— Rot. desde las 14 horas: La basura. Diosa impura. Despedida de soltero.

PRAT, San Diego 2117 (50754).— Rot. desde las 13 horas: La prueba del león. Arrivederci baby. Muñecas de la muerte.

ROMA, San Diego 230 (67258).— Rot. desde las 14 horas: Arrivederci baby. Muñecas de la muerte. La prueba del león.

SAN DIEGO, San Diego 612 (81093).— Rot. desde las 14 horas: La victoria de los valientes. (Acción, guerra), Not. y agregados.

SAN MIGUEL, Avda. Euclides 1202 (51262).— Rot. desde las 14 hrs.: My fair lady. La guerra de los botones.

SANTA ROSA, A. de Toledo 655 (50957).— Descanso del personal.

SUR, San Diego 935 (61524).— Rot. desde las 12.30 horas: La última jugada. La cámara del horror. Sublime y locura.

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA, Mapocho 4117 (731384).— Rotativo desde las 14 horas: Joselito vagabundo. Especialista en chamacas. Gatillo veloz.

MAIPO, San Pablo 4251 (731982).— Rotativo desde las 14 horas: Los cuatro Juanes. Ay, qué bonitas piernas. La sonrisa de los pobres.

NAVIA, S. Izquierdo 1625 (731720).— Rotativo desde las 14 horas: Crepúsculo de las águilas. Señoras y señores. El crimen del coche cama.

SECTOR SAN PABLO — ALAMEDA — BRASIL — ESTACION

ALAMEDA, Alameda N.o 2987 (91254).— Rot. desde las 12.30 horas: Sublime y locura. La cámara del horror. La última jugada.

ALCAZAR, Brasil 373 (80122).— Rot. desde las 13.30 horas: No, con mi mujer no. Aventuras en Montecarlo.

A. ALESSANDRI, Alameda 2879 (96848).— Rotativo desde las 11 horas: Los espías matan en Beirut, Espionaje, menores.

BLANCO ENCALADA, Avenida Blanco Encalada (91787).— Rotativo desde las 14 horas: Sólo contra todo. Si disparas te mato. Adiós, gringo.

CARRERA, Alameda 2151 (86685).— Rotativo desde las 14 horas: Con permiso para matar. El gran atraco. Dios sabe cuánto amé.

COLON, San Pablo-San Martín (733146.— Rotativo desde las 14 horas: Gatillo veloz. Especialista en Chamacas. Joselito vagabundo.

DIEGO PORTALES, Cueto 257 (94594).— Reparaciones.

MADRID, Chacabuco 32 (93657).— Rotativo desde las 14 horas: Ondo y los apaches. La Hora 25. Operación rayos y truenos.

MINERVA, San Pablo 3230 (733342).— Rotativo desde las 13 horas: Las voces blancas. La calle de las aventuras. El camarada Don Camilo.

MONUMENTAL, Alameda 3949 (91555).— Rotativo desde las 14 horas: Algo gracioso sucedió camino al foro. Sangre en las colinas. Hawaii.

O'HIGGINS, San Pablo-Cumming (86929).— Rotativo desde las 14 hrs.: Los miserables (2.a parte). Siete dólares al rojo. Django.

SECTOR VIVACETA — INDEPENDENCIA — EL SALTO — RECOLETA

CHILE, Recoleta 2104 (372566).— Rotativo desde las 14 horas: Arrivederci baby. La prueba del león. Muñecas de la muerte.

LIBERTAD, F. Vivaceta 7003 (371627).— Rotativo desde las 14 horas: Muñecas de la muerte. La prueba del león. Arrivederci baby.

RECOLETA, Recoleta N.o 597 (373133).— Rotativo desde las 14 horas: Los héroes de Telemark. Cabriola. Pistolero relámpago.

NACIONAL, Independencia 801 (370594).— Rotativo desde las 14 horas: Asesinos por Kárate. El doctor Zhivago.

CINES COMUNALES

EL BOSQUE, Paradero 33 de la Gran Avenida (581522 - 227).— Rotativo desde las 17 horas: La soga siniestra. Corazón querido.

MAIPU, 5 de Abril-Pajaritos (Maipú) - (571530).— Rotativo desde las 14 horas: Irma la dulce. Nunca en domingo. Noticiario.

MUNICIPAL (San Bernardo) - (591948).— Rotativo desde las 14 horas: Un callejón sin salida. Hazme cosquillas.

NACIONAL (Puente Alto) - (124).— Rotativo desde las 13 horas: A flecha y fuego. Por unos dólares más. Viva la juventud.

PLAZA (Talagante) - (66) — Rotativo desde las 17 horas: La Marquesa del barrio. Los cuatro Juanes. Dos chicas locas, locas.

PLAZA (Puente Alto) — (324).— Rotativo desde las 15 horas: Descanso del personal.

SANTIAGO (San Bernardo) - (591982).— Rotativo desde las 14 horas: Las novias de Drácula. Situación desesperada, pero no grave.

Contratado por la T.V. y Radio El Mundo de Buenos Aires... SE VA DE CHILE EL CANTOR JUVENIL MAS POPULAR...

POLLO JOSE ALFREDO FUENTES, CON UN PIE EN EL ESTRIBO...

DOMINGO 10 en el "CAUPOLICAN" Festival HOMENAJE POPULAR DESPEDIDA DE CHILE.

DIMENSION internacional va alcanzando este magnífico y popular cantor juvenil JOSE ALFREDO FUENTES, "EL POLLO".

Cada vez que aparece en el escenario del TEATRO CAUPOLICAN todo se transforma en un "mar" de alegría y múltiples emociones. Porque EL POLLO, es el "único" cantante que tiene el embrujo mágico de reunir muchedumbres de señoritas, de "fans" que se acercan a él para expresarle su estímulo y simpatía.



Hace años, un cronista del "New York Herald", en pleno apogeo de Jack Dempsey, escribió así... "cuando pisa va tocando los timbres de la admiración popular".

Iguales expresiones se ajustan a este simpático POLLO... que se nos va. Se ausentará de Chile por dos años, contratado por la T.V. argentina y Radio "El Mundo" de Buenos Aires.

Pollo José Alfredo está con un pie en el estribo... listo para partir. Viajará el lunes 11 próximo.

Pero este DOMINGO 10 en el "CAUPOLICAN" —cuna de sus éxitos— será despedido con un festivalazo gigante de "ADIOS A CHILE DE POLLO FUENTES", quien en público cantará por última vez en Santiago.

Y en el show revisteril, conducido por Ricardo García, el disc jockey N.o 1 de Chile, actuarán este DOMINGO 10:

Alan y sus Bates, el Show de los Fénix (notables nuevos muchachos de Chuquicamata), Gloria Benavides y Pat Henry con sus estruendosos "Diablos Azules"; Los Zombies, Humberto Lozán, René Duval, graciosos Iris del Valle-La Pelá, y Carlos Solís "Chaflán", Carlos González, cantor argentino Alberto Podestá con su típica "Buenos Aires"; cumbista colombiana Amparito Jiménez... y Pollo José Alfredo, que se "romperá todo" para dejar un recuerdo imborrable entre sus hinchas.

Y un detalle sensacional:

El Pollo Fuentes ha dedicado su despedida de Chile AL EQUIPO TRIUNFADOR DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE, que asistirá completo, en masa, al "Caupolicán".

Los clubes de los barrios, algunos sindicatos y organizaciones obreriles, centros agrícolas y estudiantiles, están preparando pergaminos, cuadros y estandartes de obsequio y "recuerdo" al Pollo.

VEREMOS OPERA EN TELEVISION

Johnny Carson: El personaje más famoso de la televisión norteamericana

FUTBOL EN LA TV ITALIANA

ROMA, (ANSA).— Los telespectadores italianos han tenido oportunidad de ver en sus pantallas las principales incidencias de los tres matches disputados entre el campeón argentino Racing y el Celtic de Glasgow, por su parte, campeon europeo. A sólo 48 horas de disputada la "finalísima" en el Estadio Centenario de Montevideo, los video-tapes, conteniendo las principales incidencias del encuentro, estuvieron en las pantallas italianas.

LA VIDA DE GALILEO

SOFIA (ANSA).— Liliana Cavani, la conocida directora de la serie televisiva "San Francisco de Asís", se encuentra en Sofía para realizar otro ciclo similar. Se trata de una co-producción entre Italia y Bulgaria sobre la vida de Galileo Galilei. El papel del protagonista estará a cargo del irlandés Ciryl Cusak, quien tiene entre sus muchos antecedentes ilustres el haber interpretado a Kafka y Joyce, en gaélico.

LLEGA LA OPERA ITALIANA

ROMA (ANSA).— Una primera avanzada de cuatro óperas famosas llegará a las pantallas latinoamericanas, procedentes de Italia. Se trata de las grabaciones efectuadas por la Rai de "Il Trovatore", "Rigoletto" y "Aída", de Giuseppe Verdi, y "Carmen", de Georges Bizet, en cuyo conjunto se aúnan el espectáculo visual y la interpretación. La versión de "Il Trovatore", dirigida televisivamente por Margherita Wallmann, llegará a las pantallas latinoamericanas dentro de un breve lapso.

CORONA DE AMOR Y MUERTE

MADRID (ANSA).— Gustavo Pérez Puig, se ha especializado en el montaje, para la televisión española, de las obras de Alejandro Casona. Recientemente presentó con éxito "Corona de amor y muerte", una de las comedias mas sugestivas y mejor logradas del dramaturgo español.

NUEVA YORK (ANSA).— Obtener una "cover story" en la revista "Time", es decir un retrato en la tapa y un amplio servicio especial en el interior, equivale a una prueba definitiva para el logro de una fama internacional. Sofía Loren lo obtuvo, Gina Lollobrigida también. En la misma situación se encuentran dos de los más populares representantes de la familia Kennedy, María Callas, el armador Onassis, el Papa y Mao Tse-tung, pero nadie sospechaba que la distinción sería alcanzada por un "animador" televisivo. Johnny Carson es el elegido. Es el personaje absoluto e indiscutido de las transmisiones nocturnas de la NBC. Interesa y divierte a todos los televidentes, mientras habla frente a una mesa sobre un fondo neutro, desde las 23.30 a la una de la madrugada, durante cinco días por semana. Su transmisión se titula: "Tonight". Posee el más alto índice de telespectadores con referencia a cualquier otro programa. Entre los "aficionados" a Carson figuran los Rockefeller y los Humphrey, los Johnson y las más altas celebridades de la industria y del espectáculo, los máximos exponentes del mundo hollywoodiano y todos los demás animadores televisivos de los EE. UU. Carson no es considerado por ellos como un adversario. Llegó al Olimpo televisivo utilizando medios opuestos a los comunes. La mayor parte de los animadores que triunfan en televisión lo hacen en base al talento de los demás. Carson hace uso exclusivo de su propio talento: una hora y media de monólogos y entrevistas, con raras interpelaciones musicales cuando alguno de sus visitantes es un músico. Y para estos 90 minutos de actividad (que para los demás animadores, aún los mejores, significarían un par de miles de dólares semanales) obtiene un sueldo que supera los 20.000 dólares al año.

Carson no posee dotes particularísimas. En especial es un mimo excelente, que logra polarizar la atención de quien lo mira (aún cuando está junto al síndico de New York o de Frank Sinatra), dejando que sus huéspedes se ilusionen con ser los protagonistas. Los demás hablan, pero la cámara lo enfoca a él, captando los menores movimientos de su rostro, la expresión de sus ojos, los pequeños ademanes de sus manos. Carson es el director, escenógrafo y coreógrafo de sí mismo. Utiliza un único medio: Johnny Carson. Habla y habla. Se mueve poco, pero deja también hablar a los demás. Si el interlocutor es Zsa Zsa Gabor (que tiene en su activo una nutrida colección de maridos) es posible que las preguntas se basen en las bodas y los vestidos nupciales. "¿Su traje de bodas es de nylon?" —pegunta. La Gabor responde por qué, y él dirá que el nylon seca pronto y no tiene necesidad de ser planchado. Si en cambio el visitante es un campeón de natación, Carson lo invitará a una demostración práctica sin piscina. Nada de deporte, pero mucho de comicidad. Todo, naturalmente, es improvisado. Una especie de improvisación "planificada". "Tonight" comienza con un monólogo de seis minutos preparado por dos de los mejores escritores televisivos del mercado, pagados por la "NBC". Un monólogo fulminante que, por su frecuencia semanal, muchas veces pone en dificultades a las mentes más ingeniosas. Si el guión elaborado por los escritores es débil, Carson pone en juego su inagotable talento. Luego comienza la "operación huéspedes", que suelen ser los personajes más insólitos, famosos e interesantes. Con posterioridad a entrevistas preliminares, un "staff" de expertos compila una lista de posibles preguntas que son dadas a conocer a Carson junto a las previsibles respuestas de los interesados, para que el animador pueda preparar sus chistes particulares. Se calcula que en las audiciones más felices se logran sesenta carcajadas en un sólo minuto. Todo esto demuestra que Carson se merece el artículo y la fotografía de "Times". Actualmente es el hombre del día en los Estados Unidos. El animador comenzó a actuar en las tablas, como ilusionista, en 1925. Su carrera fue en ascenso. Durante la guerra fue elegido para divertir a los soldados. Ahora, vive en un departamento de Manhattan, en las cercanías del edificio de la UN. Su principal diversión es verse a sí mismo en su casa, cómodamente sentado en un sillón.

CUPON ESPECIAL

Una semana en Nueva York y un día con sus favoritos

Nombre ....

Dirección ....

Teléf. .... Ciudad ....

Carnet número .... de ....

ESTE CUPON SE PUEDE CANJEAR POR UN BOLETO NUMERADO PARA ESTE CONCURSO.

LOS MARTES MUSICALES — LOS MARTES MUSICALES



Paolo Salvatore se ha convertido en uno de los favoritos de la juventud, gracias a sus discos que han encontrado pleno eco en diferentes audiciones disqueras. Está grabando su primer LP y se asegura que será un éxito.

El disco en el mundo:

Tom Jones desplaza a los Beatles: USA

Surge rival para Pavone. La Cumparsita co mo tema incidental.

ROMA (ANSA).— ¿En el ıorizonte de la música ligeɜ italiana está surgiendo una ɜgunda Rita Pavone? Se rata de Pupa Coverlizza, en ɹte "Little Pupa". No tiene na potencia vocal excepcioal, pero está dotada de un ɜntido del ritmo notable y .ene una voz muy afinada. ɩdemás, sabe recitar, bailar, e mueve desenvueltamente, s simpática, comunicativa, iene el aspecto de una mu:hachita traviesa. Por esta ·azón se la compara a Rita ?avone. Little Pupa entró ɜn estos días a formar parte iel "clan" de Celentano, ese ɾupo de jóvenes cantantes ɥue gravitan alrededor del ɔopular astro de la canción taliana y que va dando nooriedad continuamente a ıuevos cancionistas.

Pupa entró en el "clan" ·ara reemplazar a Milona 'antú, una muchacha que se lespidió del grupo después ie una clamorosa pelea con 'elentano. Aunque muy joen, la nueva recluta ya tieıe su pasado "ilustre". Casi .esconocida en Italia, ha coeccionado algunos éxitos llende el Océano. Pocos can antes han tenido tanto exiɔ como ella, por ejemplo, en ɔs Estados Unidos, entre los ıuchos italianos que se han resentado allí. Tenía apeas 9 años cuando, en 1961, ıterpretó su primer "show" ɜlevisivo junto con el actor ɔanny Thomas.

Luego se la vio junto a ɔean Martin, Sammy Davis, ·erry Como, e incluso junto . Nancy Sinatra, en la esceıa de un film. Finalmente, s protagonista de un "show" ɔersonal titulado "Pupa desie Italia". En los Estados Unidos, Little Pupa habría ɔodido ganar mucho dinero, ɔero, en cierto momento, ;intió nostalgias de su casa, obre todo de su ciudad, Géıova. Y así partió en avión ɔara Italia. Durante cierto iempo permaneció inactiva, ·echazando algunos contratos ɥue no le parecieron ventajoos. Finalmente, llegó la gran ocasión: Celentano la escu:hó y quedó entusiasmado, :ontratándola para su clan.

El primer disco que salió de la "nueva muchacha del clan" es muy agradable. Little Pupa interpreta un ritmo pegadizo que parece creado justamente a su medida. Se titula, "Peccato il nostro amore".

Menos original es la segunda canción que completa el microsurco y que se titula "Un violine che ride".

Celentano confía mucho en el futuro de esta joven cantante. Muchos piensan, sin embargo, que, si bien Pupa Coderlizza tiene en sí las posibilidades de convertirse en una segunda Rita Pavone, en cambio, Adriano Celentano está muy lejos de ser un empresario con la habilidad de Teddy Reno. De todos modos, el astro de Little Pupa ha nacido bajo buenos auspicios.

ABBEY LINCOLN EN UN FILM

HOLLYWODD (ANSA).— La cantante de jazz negra Abbey Lincoln, esposa del gran baterista Max Roach, será la protagonista de un film titulado "For love of Iwy", dirigido por Daniel Mann. La noticia fue dada por el actor Sidney Poitier, autor del guión. Hasta ahora, Abbey Lincoln interpretó sólo un pequeño rol en un film.

TOM JONES MUCHO EXITO

LONDRES (ANSA).— Tom Jones es el mejor cantante inglés del año, según un referéndum de la revista norteamericana "Record world". Los Beatles, Petula Clark y Lulú resultan vencedores en otras categorías.

DONOVAN GIRA POR EE. UU.

NUEVA YORK (ANSA). Donovan está cumpliendo una gira artística por los Estados Unidos. Durará un mes aproximadamente. Ganará con sus actuaciones un millón de dólares.

DIA DE JAZZ EN NUEVA YORK

NUEVA YORK (ANSA).— New York vivió hace algunos días una jornada caliente de jazz. Fue la "jornada del jaz" proclamada por el Comité Cultural de la Ciudad, con el objetivo de consagrar a Nueva York como "lugar destacado" del jazz, comparable a Nueva Orleans, Chicago, Memphis o Kansas City.

Mientras los autos, rebautizados como "jazzmobiles", transportaban a los músicos de un lugar a otro de Harlem, para que tocaran en las calles y frente a los edificios públicos más importes, un gran concierto se [illegible] en el Central Park, [illegible] los neoyorquinos pudieron [illegible] cuchar la última obra [illegible] compositor y saxofonista O[illegible] ver Nelson "Jazzhattan S[illegible] té".

La jornada concluyó [illegible] un recital del pianista [illegible] nés Toshiko Akyoshi, que [illegible] có solo y luego en trío y [illegible] tarde con una orquesta [illegible] 18 músicos, sus estupe[illegible] composiciones en jazz [illegible] radas en música tradicio[illegible] nipona.

GILBERT BECAUD MUSICAL EN BROADW[illegible]

PARIS (ANSA).— Gil[illegible] Becaud volvió a París, pro[illegible] dente de Nueva York, do[illegible] pasó 4 semanas trabaja[illegible] intensamente, en progra[illegible] de televisión y en recita[illegible] así como en grabaciones [illegible] discos. La Asociación M[illegible] dial contra el Hambre y [illegible] Naciones Unidas le enca[illegible] ron una canción. Becaud [illegible] la compuso y se titula [illegible] nave del milagro". El [illegible] positor y cantante firmó [illegible] contrato para componer [illegible] comedia musical que pre[illegible] tará en otoño próximo [illegible] Broadway, sobre las muje[illegible]

SORTEO DE LOS MARTES:

Revise estos números: Puede tener un Disco

El 20 de este mes, suspendemos el canje.

Publicamos a continuación la lista de números premiados de esta semana, con discos LP. Para retirar los premios es imprescindible traer el boleto correspondiente.

Recordamos a nuestros lectores que sólo quedan pocos días para cambiar sus boletos, ya que el 20 de diciembre suspenderemos el canje para preparar el sorteo, que se llevará a efecto antes de Navidad, para publicar los números favorecidos co[illegible] el viaje a USA [illegible] una semana ente[illegible]mente pagada, [illegible] martes 26 de dicie[illegible]bre, como gran [illegible] galo de Navid[illegible] que La Nación le h[illegible]ce a sus lectores:

113, 2145, 33[illegible] 13678, 25891.



El Rincón del Tango

PARA QUE TE QUIERO TANTO

(Tango, de C. Castillo-J. Larenza)

'ue tu sombra oscura...
ue el castigo de tu adiós...
ue esta ausencia de ternura...
ıue amarra a la tortura
ie tu voz...
?ué fatal encanto
ne encadena a tu desdén
uando grito hasta el quebran- (to.
Para qué te quiero tanto!,
ara qué...

Para qué te quiero tanto!,
i no puedo ser feliz...
i vivir es un espanto...,
i al morir te llevo en mí...
Tu amor..., tu amor!
Traidor que una vez
lejó entre mis cenizas
us brasas y se fue...
Tu amor... tu amor!
?ue clamo desde aquí
uando oigo que tus risas
e burlan de mí.

Cuánto mal me hiciste!
Llueve siempre en el ayer,
on la lluvia mansa y triste
le la tarde en que te fuiste
in volver...
Fue tu sombra oscura...
'ue el castigo de tu adiós...
Y es la hiel de esta amargura
ıue me amarra a la tortura
e tu voz...

LA CRUZ DE LA AMARGURA

(Tango, Octavio Muñoz Leiva)

Vagando por el mundo y sin (destino,
llevando en mis espaldas
la cruz de la amargura.
Huí de aquellos que fueron co- (mo hermanos,
hoy me desprecian por el mal (que les causé.
Mi vida destrozada en mil pe- (dazos
halló por fin consuelo para (aliviar mi mal,
hoy me cobijo bajo un techo (generoso
donde el odio ni el desprecio
por sus puertas no entrará.
Hoy mi corazón
tranquilo está de tantos sufri- (mientos,
será que el odio por mi mente (no ha pasado;
junto a mi madre encontre (felicidad.
Voy alzar mi voz
para brindar desde tierras muy (lejanas;
lleno mi copa
con el néctar del recuerdo.
por mis amigos que nunca ol- (vidaré.

VIVIAN... DE PARIS

(Tango de H. Sanguinetti-C. Vivián))

Tus ojos verdes hicieron feliz
la callecita del viejo París.
Y cien pintores buscaron tus (ojos,
y cien poetas rimaron tu amor.
Tus ojos verdes, murmullo del (mar,
rondan la costa de mi soledad.
Vivián, en tus ojos verdes,
Vivián, se quedó mi amor.
Pensar que este amor juramos.
Hoy te extraño tanto,
Sólo sé llorar.
Tus ojos verdes,
mi vieja ilusión,
los llevo dentro de mi cora- (zón;
encadenados igual que esme- (raldas
en un engarce de perlas y (amor.
Tus ojos verdes, murmullo del (mar,
rondan la costa de mi soledad.

MIENTRAS DUERME LA CIUDAD

(Tango, O. Rubens-A. S. Villanueva)

Mientras duerme la ciudad
gime triste un bandoneón
y entre tangos, risas y cham- (paña
sufro, lloro...
Mientras duerme la ciudad,
en las luces del salón
quiero ahogar la pena de un (amor,
que está sangrando
mi corazón.
¡Siga tocando la orquesta!
¡Que me aturda su compás!,
que esta noche estoy de fiesta
y yo la quiero olvidar...
Pero es inútil ella vive en mí
volcando en mi alma un loco (frenesí
que más que amor
es tempestad,
que está azotando mi razón,
y ya no puedo más
vivir así,
llorándola.

Mientras duerme la ciudad
con un sueño de canción,
mientras ella ignora mi dolor
sufro, lloro.

Mientras duerme la ciudad,
en las luces del salón
entre tangos, risas y champaña
está sangrando
mi corazón.

CANAL 9

17.02 JUGANDO CON LAS LETRAS
17.20 DIBUJO ANIMADO
17.30 ESTE ES EL DEPORTE
18.02 EL LLANERO SOLITARIO
18.30 UD. Y LA MUSICA POPULAR
18.35 UD. Y LA NUEVA MATEMATICA
19.00 UD. Y LA MUSICA POPULAR
19.05 PRUEBA DE APTITUD ACADEMICA
19.30 LA COMUNIDAD ORGANIZADA
19.45 TV, VIO OYO Y LES CUENTA
19.50 NOTICIARIO PROLENE
19.53 SHOW DE LUIS DIMAS
20.20 EL DETECTIVE MILLONARIO
21.22 K. O. FAMOSOS
21.26 SOLO PARA CABALLEROS
21.28 UTILIDAD PUBLICA
21.30 PANTALLA NOTICIOSA
21.45 ¿CUANTO SABE USTED?
21.48 ARRESTO
22.40 NOTICIARIO PROLENE
22.43 JOSE BOHR POR EL MUNDO
22.53 ESCUELA DE TEATRO DE LA U. DE CHILE: "La Lección" de Ionesc[illegible]
23.23 NOTICIARIO PROLENE
23.26 CIERRE

CANAL 13

13.44 TELECLASES
14.00 MIRELLA LATORRE EN CANAL 13
14.10 MIENTRAS OTROS DUERMEN SIESTA
15.00 EL AMOR TIENE CARA DE MUJER
15.20 TARDE EN EL CINE
16.53 CINE
17.21 TELEKINDER
17.45 COLORIN COLORADO
18.15 RIN TIN TIN
18.42 NUESTRO MUNDO
19.17 SOLTERO CASADO
19.43 PANTALLAS DEL DEPORTE
19.54 NOTICIARIO
20.00 CINCO OCTAVOS O JUGLARIAS DEL MUNDO (Cada 15 días).
20.20 EL TIEMPO
20.27 ERICA VEXLER 600
20.30 PERDIDOS EN EL ESPACIO
21.36 JUANI EN SOCIEDAD
22.00 EL REPORTER ESSO
22.18 EL HOMBRE QUE NUNCA EXISTIO
22.45 MISTER NOVACK
23.35 NOTICIARIO
23.45 FIN

Los Beatles pierden po[illegible]pularidad en USA. Un[illegible] reciente encuesta los dej[illegible] detrás de otros favorito[illegible] de la actualidad.

